

TAN TELADAKADIDJIK APØSTALEWIDJIK.

Æ

AKTS OV Æ APOSELZ.

IN MIKMAK.

PRINTED FOR Æ BRITIC AND FOREN BEIBEL SGSEIETI, BEI
EIZAK PITMAN, BAR (BATH).

1863.

Printed bei Eizak Pitman, Fonetik Instituton, Parsonedj len, Bas (Bath).

TĀN TELADAKADIDJIK APØSTALEWIDJIK.

T€APTER 1.

TEOPFL, kisiiduwé als tumkewé agunnw-dumok'n utçit tən tesigul koguél Sesus bøktçi-tulædegéb-unul sk bøktçi-kunnuwdum-wébunul.

2 Misøku nœ negwék nepsluksidegv : kisiutçitplumadék Wedjiuli-nikskem iktuk apøstale-wilitku tənkü ninesumutku.

3 Tənkü elineyassibunigú sk mimadjip, kis kisiunmadjegék ; ewkuñbunigul pigwelkuñbunigul elu-idum-asudigul, tənkul muu kisip-søkisenwgul [ukuidji-djíduñou unegümëwinu.] Muñdu neusinskegi-gunsgek telipkidji-nuñiguisiték utíne-wokü, sk agunnwduñm-wosunigú tənul koguél tulél Nikskem utelige-wegimku.

4 Ak mouslátç, telitplumadji muu unoktumulín Salusalém ; kedu wteski-i-bedulín misøku uumsinumvnoú tən Wegwisit Nikskem telimkwiidis utigunvmsgunoú : eladji : Tənul wedji-nuñduñm-udiyyó-gúbunul n'tininku.

5 Muñdu Ssn kedlewé iktuk wedji-bapteise-wa-

degiñp sámuugwon iktuč ; keduč kilou útçj-bap-teise-wsdidoksp Wedjiuli-niksksm iktuč mu kekeiyisui-gwansktočnúk elmígyunigv.

6 Ne tən kisi mouidédjik, pibenimédidjuč, telwedjik ; N'sekumssminén, nuugw nigrétc kedue-eli-abadje-dátç elige-wégi Islælegv ?

7 Aladji, Mui kilou uside-lumuk-sultiwók ukuđjidji.idunoú tən tilisíp tetpuğégvul utigénv, tənuč Wegewisit Nikskem kisi igedögvl negum utalswišudim iktuč.

8 Keduč m'sinumwú-didoksp mulgijunedi kis Wedji-uli-Nikskem kisipkisink uktinewokuč ; sk təluwidüm-asulti-dóksup utçít nin Salusalémk, sk Leswibewégič, sk Samelišk, sk misokwu elmiwegwék məkumigeuv.

9 Ne kisi təluétç wégvls Sesús nepśdasit, apostalewidjik ankap-tske-didjik, sk sluk weswslutç, sk wedji buňum-i-śdidič, mudu sluk edegwop-tumédidjuč.

10 Ne tən etli-mulgj-enksp-tske-dijiditç wəsogwélv tən tilisíp Sesús pem-i-unegessitç ; tsbusidjik edu tçinumúk wobegijnégič kiktçi-buigu-édilidji.

11 Telwedjik : Kilou, Galilet-kewstút, ń ko-
gué wedji-kum-ulitiyók elabultiyók wəsogv.
Uls Sesús tən wedji nepsslut uktinewók wəsogv,
aptç təlipkisintoú stügé nigétc telnumiyók teli-
lumiétç wəsogv.

12 Nə wedji apskwedédjik pümdün iktuk tən teluisik Əlibie, tən wedjsdegémik Salusalemk edúk atłesmuudi-giskungewé pümedimku ; (tən telibesuk ilidáditç atłesmuudi-giskungvlu;) elum-idádjik Salusalémku.

13 Nə kisi-piskwedédjik, təktqwedédjik kekwék poktuksik, tən tet etliqədum-wudidjik Piél, ək Sək, ək Sən, ək Andülé, ək Pilip, ək Tuums, ək Baltálumi, ək Sək, Alpb ukwisul, ək Simu tən elp teluisit Sılıb ; ək Sudá widjigündidjvul Səkvul.

14 Ak m'sit negulé negou neuukté teli-yaptçı-səlessudum-sdidjik, ək edouúdidjik, tegwewádidji əbilidji ; ək Məli, Sesus ukwidjvul, ək Sesus widjigimadji tçinumú.

15 Nə wégvle negwegvul Piél kəkumessit eum-ulítç kegi-nuudumuk-sultilidji, eladji : (nə mim-adjuinúk nədəl etli-mouégik uwısiunımuól edúk kəskim-tılınəkvn-igvul tçel təbwınskégvul :)

16 Tçinumutút, widji-gündultiikw, depkədik-svp uls tən ewiigasik uki-skadjián, tən Wedjiuli-niksəm wedji-nigəni-agınútkvup Dəbidər utıúnku utçit Sudá tən nıgənou-tiigüm-uobunigü tənkü kəkwəla-díbunul Sesusul,

17 Müdn witki-dasibunok uktinenaku, ək utıútkvun-uokvun-uumék witegumék ulá luqəwokvun iktuk.

18 Nə nüt tçinumók wedjipkwod-elkvup

memkék pədəsuudiék uitsben-kvduou-eumégu, sk edjedun-kwedes-inkék tçelpəskined-esink-ubvnók, sk tçel m'sit ulıksiék tewol-kvdeskuvbvnék.

19 Ak 'msit tənik etluqədum-údidjik Salusal-émk, kedjidiudis. Nə utçit uit memkék teluisik iusidúnwou iktuuk Akeldums; tən teluémk, "muldevé memkék."

20 Mvdu teluígasisik eləsuudum-skunin-tumke-wé wiigadigon iktuuk : Wsegegebnítç wiikv ; mou wen iñmuuitç, sk ap vktük uswusduótç uitalsudé-kunum.

21 Nə uitçit nswuktédjit negulé tçinumúk tənik tegweulkwik tən tilisíp vksckumemjinú Sesús elipiskwbdék, sk wedji-tuiiedék tən eumwagúpu ;

22 Wedjedegémk Sənəorək ubapteise-weddegemk-ewemék, misókvi nə nəgwék wedji-uinsgb-luk-sidék vktininékv, depkədik uninəssum-kuisin vkmou-iutçi-luwidum-asultinenu Sesús uitabidjibénú.

23 Təkvi megjnədidji tsbwəsilidji teluásilidji Səsep, tən elp teluásit Balsabéss, sk vktük Matiess.

24 Təkvi eləsuudumadjik, telwedjik : Qktçisé-kumou, kıl kskeiktçidjidiadjuł ukwomlamúnwol m'sit m.iadjawinúk ; kunnədwim tegén wegét tsbwəsidjik nineswánt.

25 Uswədūn ulé 'mtumóðsk'n sk apəstale-wudi tən Sudəorək wedjinkvtkvp wpeðe-sudim iktuuk, kułsmáñ uitvlien tən tvlé.

26 Təkui elskə-didjik ; təkui kvnugwédigvñ
igék Mətiess utininkv, sk witkidasit neuktins-
kvkslidji tçel neukt apəstaléwilidji.

CHAPTER 2.

NA tən tilisip negwek igék, tən teluisik Pent-i-
kəs-ewimk, 'msit tən tes.i.iditç neukté etlimouęegik.

2 Təkui wiskiuú kesidewedék igék eumiaiiditç,
wedjiék wəsógv ; telték stugé eulámsvñ tçel m'sit
wodjuéssik wendjígwom tən ebulti.iditç.

3 Ak nemi.igusigvñ uitínewou iktúúk niktuil-
nuogvñ milnuúl, teləmugvñ stugé buktaw sk in-
kudji-igevgul uitínewok tən tesídidjv.

4 Ak' msít wodjuü-édidjv Wedji-uli-nikskemvñ,
sk teli-bəktç-i-kəkeiyäsi-miladui-ədidjik ensuwamé
stugé Wedji-uli-nikskem teli-igvnwmwótç uitüli-
-kulu-sultil-inv.

5 Nə etluqədüm-wuudidjik Salusalémk, sabə-
wuulidjik Leswibék tsnik wedjidádjik tən tesskə-
miksilitç tən telkík usitkumúv.

6 Nə tən tuutçui nvdvnmámk ulé agvnvdvnm-
ókvñ, pigwelkik mouidəsljik, sk pəkvuleiultidjik,
mvdv m'sit wen nuiduádji teliisultilidji tən neg-
vəm teliisitç.

7 Ak m'sit kesi pəkvulei-wultidjik telimtultidjik
? Muu tu 'msit wegét Galiletkewék tsnik etli-
-wistúdidjik.

8 Ne ſ talnuudęgwik, tu, kis.itvliiſultidjik tsn kinu'msit telisulti.ikw tsn teliuſkidji-nulti.iigwi.

9 Paltiſkewék, Midiákewék ek Elam.ikewék, ek tsn etluſgədu.ūm-wudidjik Mesop.ətemi.ūn, ek Les.wipewęgik, ek Kap.ədəſi.ūn, Pontúsku, ek Eſi.ēku :

10 Ak Plidji.čk, ek Pampilięgū, ek Eſipték, ek Libi.čk ouw.iiu Seilinigū : ek tsnik wedji-pilueſ-ouultidjikw Lómku, (Rómku) Leswibék, ek tsnik eli-k.iwouskidſbūnık uleswiſe-wuſtinoú.

11 Klitkewék ek Alebiſkewék, kinu muudęgwik tel.iiſultidjik tsn kinu telisulti.ikw, weskuudu.ūm-wudidju.ūl meskigü.ūl Nikskésmü.ūl utluſgəwóku.ūn.

12 Peſkuſleiuſtidi.ūk 'msitu, eſwi.đedu.ūm-i.ūditç, telimtuſtidi.ūk ſ Taliák uit.

13 Uktugik malig.igedu.ūm-ūdidjik, ēdjik, nég-ülę tçinu.ūmük wodju.ubu.ūd.i.ūditç pilé megobęgū.

14 Kédu Piél widji-buigü-ſſidji newuktins-kü.čk-sili.čdji tçel newukt aperstale-wili.čdji, keluisit, eladji : Leswibetút, ek 'msit tsn tesiyók Saluisa-lémk etluſgədu.ūmudi.čdji, uktqidjidasitç négüls uktinewóku, ek djikſetu.ūmük n'keluſwóknü.ūm.

15 Muđu négüls tçinu.ūmük muu ketkiſedi.ūk tsn kilou teli.-dełu.ūmóku ; muđu eskitpu.ūk nsgóſit p̄snu.ūk ſiſtadjiet telitát ni.igédju.

16 Kédu ulé ne keluſwóku.ūn tsn wedji-tuļu-eme.čk Nigſnik-tçidji-tege-wi.ūnu.ūk Šeſel.če.ču.

17 Tuļi-kiskadji-adó elu.ūmí.čgul nsgwegul, Nikskésm et, utçiku.ūdudwudés 'ntçidjisku.ūmitç-uik-

tuuk 'm'sit mægei iktwigu ; sk nkwisuwók sk elp uktúsuok nigeník-tçidji-tege-winuw-déks-didék, sk uktulbædúmuok piltuop-tækadidék, telabuylgi-gwedédk, sk ukiisigumuiók puuidúdidék puók-unul.

18 Ak nenókuhemk sk nenokuhem-iiskwémk utánnewok utçi-kuidéwidés'ntçidjekumidjuiktuuk néguis negwegul, sk nigenik-tçidji-tege-winuw-édséksidék.

19 Ak kiséduidés pækuleiudil wæsók kekwéku, sk kunnugwosudil mækum.igék ebunék ; muldéw, buuktéw, sk upknudéw.

20 Nagósit upkunit-pngasidoú, 'mkundewésidou, sk depkunniset muldewésidou eskw munék igénuuk uls Uktçissekumou uwægwod-aswokuni-giskungum espéku.

21 Ak tuliadoú 'msit tan wen ulgomiktumuiótç Uktçissekumél uwísunum, ns negum usutad.

22 Tçinumutut, Islélék wedsbeks.iyók, djikset-umúkw wegulé keluiswókuunul. Sesusók Naselet-kewadjók, tçinumók teliuhtçi-kunnugwos-ibunók Nikském-ewíktuk ténu luggowókuunul pækalemugul, sk pækulei-udil sk kunnugwosudil ténu Nikském weptinkoúhtçul megweiik uktinewok, stugé kilou teliktçidji-duuudi.yók.

23 Negumók wedji-igeluk-sibunók Nikském ukskei-kiskadj-i-dédkumum iktuk, kilou kókwæ-legunók, wedji-klutçi-outegubunók, sk wedji-nébər-gubunók eluwæ-wuultigul 'mpátunul.

24 Ténül Nikskem kisi abidji-bəlábvnuv tsn kisi apkwəduobvnuv 'npuokvñégv ul unmedjégvñkvl ; mvdv mu kisiutç-i-gvlnuk-sígv p 'npuókvñ iktúgv.

25 Mvdv Dəbid telagvñ.i madjv : Aptçw nemigv p Üktçisikvñmou nuuskéluk, mvdv 'ntinəkvñ-úmk ek ; kuksmén ms 'nkisi madjó-luksin.

26 Ns utçit 'nkəmlekvñmou weskevidəsigv p, ek nílnu welidéssigv p, ek metç ókutç nəgei stles-midé adjiptçudəkvñn iktuk.

27 Mvdv ms n'kəloút 'ntçidjəkvñmítç 'npuóinu iktuk, kvsné ms igünumwi-edún səbēwit kvnókvñbem uswagulugénu.

28 Kil kisi kvnaw-djuvwaiip mimadjui-okvñel outílu. Tsn teli-gwedú-djuvnu utçutçaslidíks usvng-e-widéssudiu.

29 Tçinumutút, widji-gvndult.iikw, usidélvñm-iikw 'npskei-agvñ-nidvñm-ulinoú utçit kvniks-kamidji-nuók Dəbidəek, negvñ unbívñv, ek ututkudásin, ek ututkw-dékvñnum tegweúlk misékvi pem-i-giskvñg.

30 Ns utçit mvdv nigenik-tçidji-tege-w.iñu-iñvñók Dəbidəek, ek mvdv kedj.idəgvñék Nikskemv ul kwis.i-lvaidvñm-asilín utinink ukuwdas-uhhtç-i-minw-elén tsnv wedəbekslidjv ul utinink, tsn teliwəgeiwitç, uklisewilin, utubilin eligewite-wé ukuwdpwidimv.

31 Dəbidəek tsn nigeni-nuvmi-dəgvñék négvls

telagvnuutkubvunék Sesu Guiliul utabidji-bemke-wéumü, utqidjekumidjul muu wanugulkusilin 'npúinuu iktuuk, kusná wægei muu uswugvulgénü.

32 Negulë Sesuisul Nikském kisi-minuveladjul, ten 'msit nuwdjiutç-i-luwividumas-wultiekü.

33 Ne utçit kis-iutç-i-nepsédasit Nikském utinékuunúmk, sk kisiutçimsünadjuul Wedjiuli-nikskémul Wegewisit Nikském-ewiktugü, tenuul Wegewisit Nikském teluép ukudui-i-gvñnuvuued-unü, nigeé kuudsók uls tén kilou nemáduadiók sk nuvdumudiók.

34 Muudu Dsébid utinin me muná eliunegéssin-úk wæsógu : Muudu teluiebunók Uktçisékumou telimasunul 'nsækumésmul : bási 'ntinékuunúmk,

35 Misóku igéladés tsnik kedanskik ukuidji-bwgwa-ssinü : (ukétk npkewéku.)

36 Ne pøkei-tçidji-dudiiditç 'msit Islelék wedebeksidjik Nikském ukwisián négvulë Sesuisul tsnuul kilou klutç-i-ouhtøögúbuunu, utuktç-i-sékkumou-ilín sk uklistewilinü.

37 Ne tén nuvdumudiiditç ulá saptesultidjik ukwomlem-únuou iktuuk, sk elsdidjuul Piælul sk ukutügi apostale-wilidji : tçinuumutút, widji-gvñdultiikw, 'tals-deks-didésünen.

38 Tøkuu Piæl eladji : Apskwedéduumúkw ! uk-telu-wewudiwól : sk baptesisewas-dasultíkw, 'msit tén tesiók, Sesu Guili uwisunum iktuuk, utçit eluwewudil utabiksiktásinu ; sk 'msinuumudi-doksuþ Wedji-wli-nikském.

39 Mñdu nñ telagvñ-widvñm-vñmkewé ek utçít k'ilou sk kñnidjvñwók, sk 'msit tñn tñsidjik smas-sedjik, tñn tñsilidji Uktçisékvñmou Kñnikskeminiw wigiumadu hñ.

40 Ak pigwelkul ap vktvñgul keluswókvñvul wedji-witnís ewidjul sk wedjinsetwimadji teluét : Utçusetslvñsultíkw negulé winmñdúdidjik wedas-bekum-vultii-didjv.

41 Tëkw tilisip negvmoú tsnik weliu-sus-s-dusditç ukeluis-wóknvñm, bapteise-wëdaswl-tidjik ; sk négwék eli-ankwi-dëlidji eduk sist båtuim-tvlnskvñn-ilidji 'mtçidjekvñmitçv, [mimadj-winuv.]

42 Ak winpadj-wktvñm-iiditç apøstale-widjik ukngi-nudvñm-adimk-ewévm-wou iktuk, sk wig-vñm-adul-timkewé-vñmuou iktuk, etli-skvis-kibvñn-egsdúmk pibvñnokvñ, sk etli-moui-sls-sudvñm-adjik.

43 Ak wëgwodæswudi igék 'msit mimadjvñinúk utínewoku ; sk pigwelkul psvuleiwdil sk kñnu-gwosudil wedji-kiss-dásigul apøstale-witewiktuv-gv.

44 Ak 'msit tsnik kedlamsitvñm-widjik, mouit-kweadul-tidjik, sk mouumádjik.

45 Ak nedwisked-widjul utaligémuol sk utapsúnwol, sk teltetpi-vtkvn-sdidji 'msit tsñ tñsilidji, stvngé 'msit tsñ wen teli-puigweliu-tvñm-détkv.

46 Ak moukwodum-údidjik tesigiskuk uktçi-i-sleswadum-øgwomku, ek ali-skwi-kibun-egedu-didjul pibunókunul edás wendjig-womulu; wes-wsdúditq wíluou wsngewidúsud iktuk, sk ked-lewe-ultidjik ukwomlam-únuou iktuk.

47 Etli-moui-mui-wole-dídjul Nikskemul, ek wedji-uli-dedasul-tidjik 'msit mimadjuiinu iktuk. Ak Uktçisékuou tesigiskuk eli-snku-sladji sles-suidum-ëwi-mouióm iktuk təni kedu-wuitçui-sets-dílidju.

TCHAPTER 3.

NA Piel ek Sen tøkel-itkodju-imtum-ádidjik uktçi-sles-suidum-øgwomku, tən tilisip tetpungik sleswadumumku, tilisip sistádjiet nsgóosit telítat welsgwélu.

2 Ns nsduu wen tqinum tən ukwodul yaptçui kesinu-kwodju wedjslegémk weskidji-nuidegu, pemelút, tənul tesigiskuk igeládidjul kweiítçk uktçi-sleswadum-øgwomé ksgunnédasik tən teluisik kesi-uli-snksamkuk, wtndamén təni uktçi-sles-suidum-øgwómk kedui-piskwedélidji :

3 Tən nemiatç Pielul ek Senul keduui-piskwedilítç sles-suidum-øgwómk, edamadji.

4 Tøkuu Piel ek Sen kitk kesi-anksem-ádidjul, sk Piel ét : Anksemín !

5 Təkwı snkəmadji, eskibedók nsdu kəgwé utigunumsgun.

6 Təkwı Piel ét: Suliewé sk wisou-suliewé məgwé weskódumwı, ksdu tsn kəgwé telius-kədum tuli-igunumwı. Sesu Guili Naseletkewátc uwisunum iktuk [telimwı] unsgéssi ! pumiyé !

7 Təkwı wedjuusuá-ladjıł utinskunúmk, sk wenəgáladjıł. 'Nkuseiiwı ukwodıł sk snkwiska-djıł ukwótk melkigun-əws-dásigıł.

8 Təkwı wenəgup-swıgwétt, sk kskumít, sk pis-kwi-widjewı-odji vktçi-sls-swdum-əgwomku; pem-iét, sk pemi-unskşyét, sk etli-muii-woládjıł Nikskémuł.

9 Ak 'msit mimadju.inúk nemisdidjıł pemiel-idjıł, sk muiiwolalidjıł Nikskemıł ;

10 Ak kedjisididjıł unegümewilín tsıvıl ıbilidjı- etlitouok-tımalidjıł kweiitçk tsn kesi-uli-snksm-kúk kegvnédasik vktçi-sls-swdum-əgwomé ; sk kesi-pskvlei-ultidjik tsn teli-kiskadj-ıdasik utininku.

11 Ns tsn tilisíp tğınum tsn kısinsıdasıt etli-kuvnátç Pielıł sk Sıvıl, m'sit mimadju.inúk moui-liibultidjik tsn tet evıvılídjı, tuusád iktuk tsn teluıdasik Solomún utusadím, lək pskvlei-ultidjik.

12 Ns Piel nemidók vsitegululadjı, eladjı mimadju.inú : Kiloú Islélék wedsbeksiyók, ń kəgwé wedji-pskvı-aptıum-udiyyók út ; kvsná kəgwé

wedjiksi-snk̄smiék, stugé edúk n̄inén n̄ymul-gig-
vn-ödim-inén k̄vsn̄ 'nsabewud-iminén iktuk,
wedji-kiss-dsk̄t ulé tç̄inum w̄pnm̄ien.

13 Ablshém sk̄ Tsék sk̄ S̄ekób uniksk̄smuól,
kuniksk̄sm-idjinskik uniksk̄smuól, kisikp̄m̄i-
-délum-adj̄v ulkwisul Seswsul t̄en kilou iḡn̄numu-
eduógv̄p unebóksinu, sk̄ alwomógv̄p usk̄sluk
Piléstul, t̄enék telsutkék Piléti ubwanslán.

14 K̄dui alwomógv̄p mouisabewit sk̄ moui-
-kukwodjiét, sk̄ edoueyó-gv̄bunók nudji-nebude-
getók tç̄inumók vktigvn-umwksinoú.

15 Ak̄ nebögvbunók t̄en k̄skei-alsútk m̄ima-
djuókv̄; t̄enul Niksk̄sm abidjibéladj̄v̄; t̄en ni-
nén wedji-nudji-lwidum-asultiék.

16 Ak̄ Sesws uw̄isúnūm wedji-mulgivn-ewé-
ladj̄v̄ ulé tç̄inumul t̄en nemiyók sk̄ kedjíoók vkt-
lamsituók'n iktuk Sesws uw̄isúnūm tulé; smútç
vktlamsituókv̄ negv̄m utinínk̄ tulé, iḡn̄numu-
ótç ulé tç̄inumul ukskei-ulein kuisk̄sluók kilou
t̄en tesiók.

17 Ak̄ nigétḡ, widji-gv̄dultiikw, kedjidú ku-
dji-tuls-daks-dinoú muðu t̄en teli-kitçks kedjids-
ks-diyögv̄p, sk̄ elp v̄kssk̄vmsm-w̄sgik wedji-tuls-
daks-dibuníik.

18 Ak̄ Niksk̄sm kisi tulsdøgv̄l negv̄l k̄gweł
t̄enul wedji-nigsni-agv̄n-wtk̄vbuñl utúnnewou
iktuk 'msit uniḡsnik-tcidji-tege-w.inum-kv̄hu,
klistewít utunmadjeinu.

19 Ns utçít utç-i-apskwed-edum-údíkw uktelu-wewudi-wólu, sk kiwonskidékw; kułsmén uktelu-wewui-diwól ukssu-i.igasinu, kułsmén u-udjáv Uktçissekumou iktuk tetpuugégvil ilkwidjs-degemkewél.

20 Ak ułgimadúl Sesu Guiliúl tənul nigan-agun-imkusi-líbunul tən tet eumudioku.

21 Tən depkədik utiimun wəsők misəkuw tet-puugégvil igék 'msít kogwéł uminwédasinu, tənul Nikskəm wedji-teluébuñul utuñwók 'msit sabewul-tilitkü unigenik-tçidjitege-winúmkü wedjedégémk uisitkumú umskwés poktiumkiék.

22 Muñdu Moisök edu elábuñigu kuitçinskü : Uktçissekumou kūnikskəmwoú utç-i-unagé-ladúl newuktedjilídjuwidj.igndwultiyók unigenik-tçidjitege-winwilinn, sk utulein stugé nánu. Negum djiksetuodóksup 'msit kogwéł tən tułimuloktúl.

23 Ak tułiadó 'msit wen tən mə djiksetuagwul negulé nigenik-tçidjitege-winúl, kskeiskwis-kəluksidó mimadjuinú iktuk.

24 Ak 'msit nigenik-tçidjitege-winuwgwik wedjedégémk Samiulók, sk 'msit tənik wedjedégémk Samiuelék misəkuw nigétç, nigen-agun-udum-údisunik negulé néwegvıl.

25 Kilou nigenik-tçidjitege-winuwgwik wen-djuñwultiiditę uktinewou, sk teleou-ultiyók kisagun-u-dumumk-ewéék tənék Nikskəm kisi-dorunék kuitçinskik utinewou iktugu, telimadék

Ablshemor: Ak kuniidjún iktuk 'msít tən tess-ksmiksidjik usitkumúk utç-i-ulsruk-sultidék.

26 Nikskem kisi abidji-béladjuł ukwisił Sesusul, təmk elkimadjuł uktinewou iktuk kułs-lugunou; kułsemén m'sit kudjiepskwedənou uktelawę-wudiwoú iktugı.

CHAPTER 4.

NA tən etliuskumédidji mimadjwinú, pedvili-ésk sk tən əlswisit uktç-i-els-sudumógwom, sk Sadusiećk pedjidesədjik tən eñmvlidji,

2 Mui welidədum-iidikw ukwukugi-nəmuonoú mimadjwinuwuu, sk utvliutç-i-pestunumunoú abidji-bemkewé Sesusul utininku.

3 Təku igəduididjuł úpitunuól utinewoku, sk pidjelsedidji lsplisunku, misəku wópk; mudu nigeć welékwu.

4 Kədu pigwelkik tənik nudüm.i.iditç kelus-wokun kedlamsitumiidítç; tən tesidjik edúk nən bitwim-tulnəkun-idjik tçinumúk.

5 Nə wópk eskitpúk ussəkuməsmuó, nudjiplu-dəks-didjik, sk kisigúk, sk nudji-wiigüg-edidjik, mouidesədjik Salusalémku,

6 Ak elp Anus mou-i-espék uktçipəduļiés, sk Keiib, sk Sən, sk Aleksandruł, sk 'msit mou-i-uktçipəduļiiss wəgumouu (mouidesədjik Salusalémku.)

7 Ns tsn tilisíp kskvmslsditç apøstalewiliidji miswék, pibeni-mádidji: ḥ Køgwé mulgigonódi, kvsná ḥ wen uwáswunum iktuk, wedji-tvlsduó-güp út.

8 Tøkuu Piél wodjuessdjul Wedji-wli-nikskemul, eladji: Kiloú nudjitplu-dskæ-diyók m.imadjui.inú iktuk, sk kisigul-tiyók Islelék wedebeksiyók,

9 ḥ Utçi-tedøkjumadjó-dasiék kiskuk tsn kel-wulkul lugøwókunul tsn kisədasigul nudjimuit utininku, kvsná talinsalkwusit,

10 Nb utçiktqidjidúkw 'msit tsn tesiók, sk vktqidjidúditç 'msit Islelék wedebeksidjik, negum wedjaskumít, sk wedji-wlék kuisksluók, Sesu Gúliul Nasaletkewsdjul uwáswunumku, tsn kiloú klutçiouktögüp, sk tsn Nikskem abidji-be lábuunul.

11 Negum ns ulé kundew tsn kiloú nusegunn-sudiók kenski-dedum-øgvup; ksdw tçel n.jé undjié kundew kedjigásiku.

12 lk mögwé étinuk wisetøgn tsn wen vktuk utinink, [pøsu k Sesu Guli utinink ék,] sk mögwé aptç wsitkumuk nespi-igunnwmw-edumuk wisum iktuk ebunék wæsók, kvsns m.imadjui-inú iktuk tsn kisiu-tçiu-setouulkus.

13 Ns nemiseditç Piélul sk Sesu telmuilgi-dwidumulidji, sk elp kedjisdidji wægadji-kinsem-wk-silinu, sk ubenøgøltlinu, pskuleiultidjik, sk nenuisdidji Sesusul ukwisit-kwæwionou.

14 Ak etli-numiaédidjul tçinumul tñn kisinsellus widji-buugw-ilidjul ; mogwé kisi amsaludum-aiidikw.

15 Tøkwø kisitplumédidji utwædilín tñn tet itul-agvnuwdum-ñmkw, mouagvñ-wudumadjik,

16 Telimtultidjik : ? Taløladñksñnu wegét tçinumuk, mudu meskík kñnwugwosudi utçikisis dasin utinewók, 'msit tñnik etlvgedumui-didjik Salusalémk weliktçidjiduditç, sk kinu mæ kisi mimuwgwoðukw :

17 Këdu kulemén mu néguk utvli sesesinun mimadjui.inú iktugv, mulgit-pluménétç uksikw-tsemanétç mu ap ukwugi-nemui-enou ulé wišun iktugv.

18 Næ wigumédidji sk teblumédidji mu uskuumsnou sk mu ukwuginemuienoú Sesuñul uwísunum iktuik.

19 Këdu Piel sk Sæn usedabiugwedjik, eladidji : ? Telidessultiyók ukwuuukwodjién uskluuk Nikskem n'tadji-skudu-linén mu enkuide Nikskem.

20 Këdu edjeléduæk mu nuuskuidumunén tñnul kogwæl telnymidudiegvul sk tñnul telnudumudiégvul.

21 Tøkwø aptç kwedemédidji, sk poktugimé didji, mu wedjidudikw tñn kogwé tñn udji-un madji-kinemui-adisu; mudu tçipblédidji mimadjui.nú, mudu 'msit wenik wedjik-pvumi-delum-édidjul Nikskemul utçit tñn kogwé kiskadje-dasigu.

22 Müdü ulá tçinum tsən utinink uls nesslu-dimkewé kūnuugwosudi etli-kiskadjé-dasik, piām-iu-neuwīn-skūgi-bunst.

23 Nə kisipkətkimútç, eləsədidjik wigumouu eñmuudvılítç, ek kekei-agıñ-nadıñm-wədidi 'msit tsən vktçipədvlıés ek kisigú telimkwii-didju.

24 Nə tsən tilisip nuñdumi.iditç, moui-keluuls-didju Nikskəməl, telwedjik : Uktçisəkumou, kil Nikskəmewín, kisidúp wəsök ek məkumigew, ek vktçigum, ek 'msit kəgweł tsən tesüngül ékvıl.

25 Ak kil wedji-tvluép kūnóku.bemók Dəbid-eək utiúnk ! Kəgweł wedji sespenok-sultidjik teli-kekei-yisi-mili-tessəks-miks.iditç : ek ! mima-djuinúk ankidedum.iiditç segeweł kəgweł.

26 Eligewitkik usitkum-wgewəkik kekumids-svniiik, ek nuñdit-pluñdeks-ditkik mouidessvniiik, mouipkwodji-delum-dísıñnuł Uktçi-sekumál ek unóku.bemíh mimsdasilidíhu.

27 Müdü kedlewé iktuł Helót ek Puins Pilét, ek vktçigik tessəks-miksidjik ek İsləlék wedəbek-sidjik mouidessvník pəkwodji-delum-dísıñnuł vkwisul sabéwilidjuł Sesuisul, tsən kil kisi mims-lıtuñp.

28 Utvledeks-dinoú tsən vkpitvən ek kułi-dé-dekumum nigeñi-kiskadji-dedum.iidibvnuł utvli-i-kiskadje-dásinu.

29 Ak nigeñç, Uktçisəkumou, ankaptén ukwedam-timkewə-ımuól ; ek ignumú kūnok-

ubémk ukeludumunón ukelus-wókuñum 'msit kskei-mulg-i-dəssud iktuk.

30 Uksibinskésin kūnsédegén, sk kūnuwgosuidl sk pəkuileiudíl utçikissédasin uwásuñum iktuk sabewit ukwís Sesuñu.

31 Ns kisi glesudum-sditç, 'msit nenkuñdésk tsen tet etlimoui-édidju; sk 'msit néguis wodjuu-deskag-w.i.ididju'l Wedjiuli-níkskemul; sk 'msit mulgidəssud iktuk wedjituñu-éditç Nikskemul ukelus-wókuñumul.

32 Ak 'msit tsnik kedlamsitum-údidjik neukté ukwomlsm-únuou, sk neuktedji-lidju'l utçidjekumídjuwl, sk moúwen teluék, nin 'ntáligam, tan wedaligamidju; ksdw 'msit wenik mouuma-djik.

33 Ak puugwelk mulgiguñód iktuk wedji-luwidum-asultidjik apəstalewidjik utçít Uktqi-sí-kumou Sesuñu utabidjibenu, sk puugwélk welsl-timkewé ek 'msit utinewokju.

34 Ak mouwen neguñmou kækunumékw, mudju 'msit wenik tsnik wesködumididju'l iğsədékunul kusná wendjígwomul, nedwisked-údidju'l. sk peg-isidúdidju'l abankudouñuel tsen teloutik koguél:

35 Ak meskuñs-dúdidju'l kweiítçk apəstaléwil-idji ukwoduóku; sk telintkunas.iididju'l tsen wenedudji-puugwel-iutumidétku.

36 Ns Soses tsen apəstalewidjik telu'idédidju'l kiunéskutç Balnəbás, tsen teluék kiwonskui-dasik,

“ Ilkwidjédekuun ukwisul,” tən Libeiek wedsbek-sit, tən etligít Seiplísku ;

37 Weskótk meskumigéu, sk nedwiskedok, sk pegisidók suiliewé, meskunnədok kweiítçk Apóstalēwilidji ukwoduwok.

TECAPTER 5.

KƏDW nsdu wen tçinum teluisit Ananeias sk utébitemul teluisilidju Sapeile, nedwiskedók utapsim.

2 Ak nenkedok inkútç tən teloutik, sk utébit-emul kedjidulitç; sk inkútç pegiswdók, meskunn-edwótç apóstalēwilidji ukwóduok.

3 Kədu Piel eladju : Ananeias, § Kəgwe wedj-ułçwədúsk mündu uksamləmən ukułspułgwəlán Wedjiuli-nikskəm, sk uksenkedun inkútç tən teloutik ukməkümigem.

4 § Kəskw edék, məgwé kil uktaligamék edenuksułbunék : § sk kisintuiskedunék mu ektin-uk-sułbunék uktalsu-súdim iktuk. § Kəgwe wedji-igék uksamləmunk ut kəgwe. Mu kespul-gwə-loutçik m̄imadjuińuk ; kədu Nikskəmu.

5 Təku Ananeias nwtkjul negulá keluswókun-ul, siktesínk, egulamit ; sk meskík wegwidésudi igék uitinewók tən tesidjik nuidumədidjik.

6 Nə ulbedúk kəkumidecđik, tetpəgwlədidju, tewslədidju, utkuidslədidju.

7 Ns edúk sistadjiét wedjədegémk utébitemul pegisilnidjuł, mui kedjidulilikw tən kəgwé teliék ;

8 Ak Piel eladjıł : Tílimá, ḡ nut teloutik-sub-nék telintuis-keduw-oksübunék nkmekum-i-gem-mouék. Ebit teluét : ee, teloutigunék.

9 Təkwi Piel eladjıł : ḡ Kəgwé wedji-tvli-agun-wudum-eiyók ukwadjełsnoú Uktçisékümou utçidjekumidjuł. Ankaptén, néguomou ukwoduwók tsnik kisi utkudelsedidjuł uktçinumumul, kəgnúk ekuł, sk tuwəslulték.

10 Ns wiskusiktsink wedjuou ukwótk, egulamit. Təkwi ulbedúk piskwedédjik sk wedji- didjuł nebulidjuł. Təkwi tewəlsedidjuł, utkudelsedidjuł kiktçui utçinumum iktuł.

11 Ak meskik wəgwodé-suđi igék 'msít ałeswadum-ewimoui-óm iktuł; sk tesitę tən wen nuñmáat, meskik wəgwodé-suđi igék utininku.

12 Ak pigwelkuł meskigjuł kəgwéł, sk kinuw-gwosudil wedji-kisádasigjuł apostaléwidjik upit-unuwók mimadjuiñu iktuł; sk 'msit neukté mouegik Solumun utwəsadiñu.

13 Ak uktúgik mui neuktedjik melkidékw utəgwumənou. Kədu maimadjuiñuł kepniđel- umádidji.

14 Kədu uktlamsitege-winúk pem-i-ankui-dəs- djik Uktçisékümou iktuł, mouipugwelkik tçinumúk sk ebidjik.

15 Ak tewəlsedidji kesinuwgudilidji outigv, sk

jigelsididji 'npögvn iktuik, sk noksun iktuik, kumsem Pielvl pemielítç, wtsktç-i-gədsgwunoú inkutçv.

16 Ak monipugwelkik wedjidəsdjik vktçigvnuł tənəl skvəl ouiyú Salusalémku, pegisulədidji kesinugwidilidji, sk təni mənduk wenmadjewá-didji, tənik 'msit kisinsəlwudjik.

17 Təku kekümesit moui-espék vktçipsdułliśs, sk 'msit tənik tegweuá-didjvəl, tənik Sadusiék utelkəm-kumwokv, wodjwiédítç ukwewiudi,

18 Ak igəduá-didjvəl wpitvnuół apəstale-wilidji utinewoku, sk pidjelsididji lsplisunkv.

19 Kədu Uktçisəkəmou uitansalémvəl pantsdułítç lsplisunəl kəgvnuł depkigu; təwəladji, əladji:

20 Upkətəm-kidəkw ! kumultikw, vktç-i-słes-udvəm-əgwomkv; tułimúkw mimadjwinúk 'msit keluswókvnəl uləs mimadjwokvn tułel.

21 Nə nuudvəmáditç piskwedəsdjik eskitpúk vktçisəsəudvəməgwómkv, keginudvəmuəsdidjik. Nə pegisink moui-espék vktç-i-pədułliśs sk tənik tegweuəsdidjvəl pedjidəsdjik, sk moukwimə-didji mouit-pluđskə-dilidji, sk 'msit kisigú Islelék wedəbekslidji. Təku elkimədidji nuudji-kəkwə-dəskə-dilidji lsplisunk, wprngi-swidas-ultilinu.

22 Kədu tən tilisíp nuudji-kəkwə-dəskə-didjik pedjidəditç, sk muu wədjisdigwi lsplisunkv, apskwedəsdjik, telwedjik :

23 Laplisún smútç wədjiduék kepsəkték sk

weltçadj-i-gikpıskvudék, sk nudji-ankeodegedjik kekumultidjik kuđjuomuk kegınugv; kedw tən tućen pənteduek mouwen wedjiesgut lamigwómkv.

24 Ne tən tilisip mouiespék vktçipədviļiēs, sk tən alsusit vktç-i-sleswduom-ōgwom, sk vktç-i-pədviļiēsk, nudjuimiditç negulū keluswókmv, aswi-dedvom-iiditç tən tulikis-kadjiadó uléhv.

25 Ne nsdui wen pegisink, telimadji : Negulū tçinomuk pidjelögənik leplisunkv, kekumultidjik vktç-i-sleswduom-ōgwomkv, sk etli-kinomusdidiji mimadjuiinuv.

26 Ne negum tən alsusit vktç-i-sleswduom-ōgwom sk nudji-kəkwə-dekə-didjik, pedjidsedjik, sk miniskusdidiji kułdjekvhu, mjuđu tçipəlsedidiji mimadjuiinuv ukuuntewgənouu.

27 Ne pegisuləditç kskijməlsedidiji uskəluiók mouitplui-dekə-dilidji ; tokw mouiespék vktç-i-pədviļiēs, pibənimadji :

28 Eladji, ! Mu melkit-plumuu-luóksvр mu ukegi-nəmsduom-uñoú út wişun iktuk : sk, sn-kaptjuomukw, kisiu-tçusduók Salusalém ukeginə-madim-kewé-uμuou, sk kedwp-kisi-duók ut tçinom uμułdem 'ntininenskv.

29 Tokw Piel sk vktvugik apostalewidjik vsi-tegəlułs-didji, teluedjik : Adjiliēsk vkséktwuonenu Nikskəm muenkuude mimadjuiinuk.

30 Kvitçinēk unikskəmuól abidjibə-lábvnul Sesusul tənvl kilou kisi nebəgūbvnuł sk əkwit kwedő-gúbvnuł kumútç iktuk.

31 Negumúl Nikském espelábuunul utinékuunuukv, utelige-witewilín sk unuudju-setoui-weliinu, wtigumumuón apskwedéðskun Islélék wedabeksilidji, sk eluwewudíl utabiksiktašin.

32 Ak ninén nudji-lui-dumas-ultiék utçit wegvilé, sk elp Wedji-uli-nikském nudji-luividuum-asit, tsn Nikském kisiigun-umwodji tsní sek-tádjin.

33 Ne tsn tilisip nuudu-miuditç wegvilé nedkud-esultidjik telik-siuwwei-ultidjik, sk mouagum-awdu-madjik unebenoúu.

34 Tóku kskumassit wen mouitplu-desk-dilidji evmilitç Pálisi ne, nuudjitpludegét, teluisit Gamélyel, wedjik-pumi-dédasit 'msit mimadjuiinú iktuk; negum telkigétk utuusluksilín apostale-wilidji kitcké talipkidje-djítcku.

35 Tóku eladji nuudjit-pludesk-dilidji: tçinumutút, Islélék wedabeksiyók, ankwe-asultíkw tsn kedua-tułslók negulé tçinumúigü.

36 Mndu eskumú negulé nsgwegul kskumassis Teudás, teluiés utespi-tçinum-winu, sk edúk neu kuskim-tułnskuun-ilisunigü tçinumugwu tóku-maduł-tidisun-igü; tsnók neborsunók, sk elp wegvilé 'msit tegwewótku sesi-delisunigü sk igs-disuník umogwë-djultinoúu.

37 Ak kylabís wlé tçinum kskumassis Sudá Galiletk tułé, tsn tutçu wiśunul kskesi-moukwí-dasigék sk ortaligemwouék; sk pigwelnisunigü

m.i.madjui.inwgū poktç-i-widjew-su'bunigū. Neg-
umók nebəsuñók, sk tən tesiditç djiksetusdísunnu
sesidessuník.

38 Ak nigé telimulók utç-i-djigu lidékw negulé
tçinumúk wtinewokv, sk bunadjeúkw; muñdu
ut ulidédekuñ kusns ut lugewokvun utçiešk tç-
numu iktuk, smútç kekseyadó.

39 Kedui Nikskem-ewiktuik utçiešk, mæ kisi-
-skwiskë-duók; sk tçiptuk edúk wedjulokten
ukmatunanoú Nikskémv.

40 Næ djiksetusdidjv, sk abadj-i-wigu-mædidji
apostalewilidi, matédidji, sk teblumædidji mu
utvliwistúdinou Sesuis uwisunumku; tøku
buunslédidji.

41 Næ wedjipkotum-kidsedjik mouitplu-desk-
dilidji evmudvítç, wedji-moui-ulid-sultidjik
utç-i-pumi-delvum-uksul-tinoú utvlin-tagø-da-
sul-tinoú utçit Sesuis uwisunumv.

42 Ak tessigiskuk uktç-i-leswudum-égwómk, sk
edásiu wendjígwomv, mogwé buni-kins-muñed-
íkw, sk muñ buni-uli-agunimædigul Sesui-Guli-
úlu.

CHAPTER 6.

Na negulé nsgwegv tən tilisíp nudji-ki-
nuñdumudjik kes-i-pugweli-snkuñ-dæsdjik, amsela-
bu-guémk iagéšk; sk Glikewék amseli-msdidji

Leswibéhi, mudju wiwigwiskwimwók pelide-lum-udjik tesi-giskungewé ntkunns-simkewé iktuuk.

2 Ns neukt-inskuuk-sidjik apostal-ewidjik tcel tebuu, mouwigui-médidji moui-pigwelnidji nu'ji-kinuu-dumuk-sultilidji, elédidji : Mu depkédin-úk ninén n'bunswunén Nikském ukeluswókun-um, sk n'tetli-ilsduunén bætsluudilu.

3 Ns utçit, utçkinetút, ninsswuukw tsen eum-udiyék, eluiguunuk-tésidjik tçinumúk, tsenik welius-kiumúdjik, sk wodjuui-édidjul Wedji-uli-nikskemul, sk n'situøgjuun ; tsenik igelégwip utjuméduumjuonu ulé 'mtjumédekk'n.

4 Kéduu ninén utjuumi-deedésunen slæsuadjuumúmk sk pestunumúk Nikském ukelus-wókunum.

5 Ns 'msít moui-pugwelkik welidéduumáditç ulé keluswokun, sk ninss-wunns-didji Egivnuul, tçinumúl wodjuiedjul vktlamsituókun sk wodjuielidjul Wedji-ulinikskemul ; sk Pálipuul, sk Pløkøljuul, sk Nikenuul, sk Timujuul, sk Palmujuul, sk Nikøljuul, tsenul keskwæ-dasilibuun uleswípe-wilinu, tsen teleou-ilidjul Antiokuk.

6 Tseni kékum-slédidji uskeliuók apostale-wilidji. Tøkuu apostale-widjik slæsuadumadjik, sk igeduwédidjul wpitjuuwól utinewóku.

7 Tøkuu Nikském ukeluswok'n pemík ; sk nudji-kinsemudjik moui-pugwelkik pødøliésk sækjum-iiditç vktlamsituokun.

8 Ns Egjuñ wodjuuiétç uktlamsituokun sk mul-giguñordi, kisiidögul pigwélkul pskvleiuudil sk meskágul kuvnugwosudil mimadjuiinú iktuk.

9 Ns kskvumidédjik tsnik wenik tulék negvlek slssudumégwom teluisik Libulteinék, utsls-su-dum-égwomwou, sk Kiliniék sk Aleksandriiske-wék, sk tsnik tuleouiédítç Kilikiék, sk Esyunku, kwedji-wegwa-maduul-tididjul Egjuñul.

10 Ak mögwé kisi-bwgwi-dws-digul Egjuñul unustuér-gunum iktuk, sk utvli-dsswókuñum iktuk, tñen wedji-keluisitç.

11 Tøkuu ssimédidji tçinuñmúñ taní telwelidjí : Nuñdékutup Egjuñ winimábuñi Muñisúl, sk Nikks-ksmul.

12 Ns kisblédidji mimadjuiinú usespenum-slinu, sk kisiwu-sskvumé sk nuñdjiwii-gugedili-dji ; tøkuu pedjidsidjik, këkwalsididjul Egjuñul, sk elblédidjul tñen mouitplu-dsks-didjik eñmuñlitçu.

13 Tøkuu kskvumblédidji muu kedlewewi-lwi-dumasul-tiligwi, tñenik teluedjik, Ut tçinuñ mu buñi-winudumúkw ut kepmeék uktçisls-su-dum-égwom, sk ssesewsdudíl utpluidákuñul tanul Moís igunummul-kúbuñul.

14 Muñdu nuñdékutup teluér ut Sesus tñen Nasalétk tulé kskwei-skwiis-kedudó ulá uktçi-slssu-dum-égwom, sk ssesewsdudíl utpluidákuñul tanul Moís igunummul-kúbuñul.

15 Tøkuu 'msit tsnik ebultidjik mouitplu-dsks-dilidji eñmuñlitç, anksmá-didjul Egjuñul, sk nemá-

dusditç wiśikw utwilemúktunún stuġé ansalewit wiśikwu.

CHAPTER 7.

TOKW mouiespék uktçipsduļiſſ eet ḥ Nut teli-
sgv̄l wegét.

2 Teluet Egiūn : Utçkinetút, sk nuutçutút, djiksetuīkw. Mouikpumék Nikskem elineyassis-
nuv̄l kūnikskamitçinuóh Ablahsmor, tsn tilisip
etluġedvumulís Mesopu-temiáku, eskw mu etluġe-
dum-uġwék Kalunku,

3 Ak telimásnuv̄l : Utçipkotumkessi kumutkigu,
sk kēgumou iktuġu ; sk tċuġuġu, liyú mskumig-
géu tsn kinuadwultésu.

4 Təku wedjip-kotum-kessis Kaldinukewésk
umutkiwoku sk etluġatkus Kalunk, sk kisinpuli-
dék utçu elikwsis n̄ mskumigew tsn kiloú etluġ-
edvumók nigedju.

5 Ksdu Nikskem mu etli-ignum-woksuv̄
utáligam n̄dél tçel telkík tsn ukwótku. Ksdu
telagun-adumáp utigunumuaón negum utálig-
amin sk kūlabís elmíġunik unidjíntnu, tsn n̄
tuuġu mōġwéṭç wendjuñi-ligúbuñu.

6 Ak Nikskem telimábuñu unidjíón utetluġe-
-dumulín piluē mskumigew, sk ukiſtewər-dasul-
tilín, sk unmadjədasultilín, new-kuskim-tułnsk-
un-ibunkuġu.

7 Ak telwés Nikskem ; ilsumadés negulé neuktuine-miksidjik tsnik utçj-kistedju-ódasul-tidék kuniidjinku ; sk kylabís tçugwituiidéék, sk lu-gwouidék ulá tetu.

8 Ak igunnim-wábuñul pegwon-esas-imkewé telikisagun-wudum-umkewén, sk Ablshemorok wegwiisiésunáh Ḧsskor, sk pegwon-esábuñul elu-igunník-teswigunágék ; sk Ḧsskorok wegwiisiésunáh Sskoror ; sk Sskororok wegwiisiésunigú neuktinskek-silisunigú, tçel tsbuusilisunigú kuniikskem-idjinskú.

9 Ne kuniikskem-idjinskik wiskwodji-délümbs-dibunú Sosepor, sk elintu-iskedu-dísunú Esiptegu ; ksdw Nikskem tegwe-ad.iidísunul 'msit utunmadjji-dæswokunumku :

10 Ak wedjiusetouiásunul sk igunnimusósunul welsttimkewé sk 'nsetiuøgun uskcluk Paloúunul tsnul elige-witewilíbuñul Esiptegu ; sk kisclásunul utalsuidumulín mskumigéu Esipték, sk 'msít wík.

11 Ne igaksup medwiegék ouisousimkék Esipték, tsn telkík mskumigew, sk Kenunku ; sk pigwélkék unmadjøgunék ; sk kuniikskam-idjinskik mögwé wedjidui-diksübüñék mitçiptçewæegu.

12 Ksdw Sskororok nudumadék kylumkugul utimúdunun Esiptegu, tñmk elkimadék kuniikskam-idjinskú.

13 Ne tsbuoueék Soseporok wedjiktçidjii-gu-

sidék widjigimatkúhu, ek Søsepøøk widjigimatkú wedjiktidji.igusul-tilisun-igú Palouvnegu.

14 Tøku Søsepøøk elki.gedíksup ek wigumas-unigú utçuhu Søkøbøø, ek 'msít wogumsku, elwigmunk-tesinskuk-silisunigú tcel nsn mimadju.i-núigwíhu.

15 Ak Søkøbøøk elni.ssgs-sisunók Esiptégu, ek nepku sunók, negumók ek elp kùniksksm-idjianskik.

16 Ak elikskumæ-lwsuník Sikumku, ek etli.-utkudæ-lwsuník ns utkudækun tsn Abblshsmøøk wedjip-kwodelkjus utçit siuli ewé wetelumawós Hømułøø ukwisku. Ns Hømułøøk ukwisubunú Sikumøøku.

17 Ns tñ tilisip kweiítçk utetpøgén telagunuu-dumumkewé tñ Niksksm teliliu.i-dymasibunul Abblshsmøø, mimadju.i-núigwik mou.i-puigweli-ankuæ-lwsuník Esiptégu.

18 Misøkuu nktungók eligewitók igassunók tsnók muu nenwioksúbuu Søsepøøhu.

19 Negulí eligewitók nedouidétkus tñ teliksi-buigwélatç køgumunjenskuhu, ek wenmadji-kistewe-wosunigú kùnikskamidjinsekuhu; kísslasunigú utuæleslin un.idjuu-wokuhu unupúdilinu.

20 Ns tutçui Muisøøk weskidjinuis, mou.i-wli-anksmkuisis, ek telip-kidji-etli-ankédasis utçul wiik nesilidji depkunuselidji.

21 Ak tñ tswæluték Palouvn utusul weswæ-lusunul, ek nigiásunul awngwísinu.

22 Ak M̄ois̄ek kegi-nuđumuk-sis̄nók 'msit Esiptegewék un̄stuó-gv̄nu muou, sk melkigv̄nús keluswókuñ iktuk sk luğowokuñ iktuk.

23 Ns newinskegi-buñedek M̄ois̄ek īḡguşunék ukwomlamunku umitugwolín w̄ogumshu Islelék wed̄bekslitkuñhu.

24 Ns nemiadék newuktēdjiliđú atçunuñduđék, sb̄egumun̄muosun̄, sk v̄sidewaósun̄ obuldegegliđúhu, sk nebásun̄ Esiptegewəđjúhu.

25 Muđu telidəsis w̄ogumsh n'sutumudiđék Nikskəm ukndutçeu-setouñen negumou negum apútunku. Kedui mogwé nestumui-dii-diksüp.

26 Ns wopkék ap elineybsísun̄, nemiásun̄ etli-kəsmiđil-ísun̄, keduiip-tug-i-másun̄, elásun̄ : Tçinumutút, kiloú widjigudiók, ſk̄ogwé wedji-atçunuñ-adiók.

27 Kedui t̄n̄ atçunuñslásun̄ul wigumseđjuł, edjigulslásun̄ul M̄ois̄ul, elásun̄ul : ſ Wen k̄isclušk uktalsumainén sk v̄knudji-ilsumainén.

28 ſ Kedui-tułi-nebáin stugéć teli-nebətup Esiptegewəć ulsgúu.

29 Ns M̄ois̄ek wedjuisi-mw̄gwósun̄ uls keluswokuñ, sk etli-pilueou-isun̄ m̄ekumigéui, teluísik Madiun, t̄n̄ tet wegwiśiésun̄ tebuśilisun̄ ukwísku.

30 Ns kis newinskegi-buñukukék, Uktçisək-umou utansalémul eli-neys-silisun̄ul bəktšumík-

íktuk Sineiík pumduñ teluisik tulé, siswé etulam-kulék nibisókun iktuk.

31 Ns Møisøök nemidék, pøkułaptvksup, kiktçudeskuksup utankáptumou. Tøku Uktçissékmou ukeluswókun igéksup utínink teluéksup;

32 Nin kuitçauók unikskamuól, Áblshém unikskémoul Þssek unikskemoul, sk Søkób unikskemoul. Tøku Møisøök nenkuðesinkus sk tçipal-lués utułabinu.

33 Tøku Uktçissékmou elásunou : Munál kumuvkvsúnkou ; mudu tsø tet kskumin kepmék mskumigew ná.

34 Nemidék, nemidék, 'nmimadjuiñúmk Esiptégu utunmadjidæswidimoú, sk nuðjuñék utebi-doksu-dimoú ; sk wedji-nissi n'nadjiu-set-ouiánu. Nuugú liyé, ulgimultés Esiptégu.

35 Ns wegulé Møisøök tsø negumoú edjiguls-díbuñu, sk telimë-díbuñu, ¶ Wen kisselusk ukssek-umouin, sk uknudjilsudegén, Niksksm wedjilgi-másunou negulé ansalewit upútunku, tsø elneyss-ibun utininku nibi-sekun iktuk, utulissekumouin sk unuñdjuhsetouwiwénu.

36 Negum tewslásunigú kis kissdøgúbuñuł pøkuleiñdigul sk kunnawgwoñdigul mskumigék Esiptégu, sk megwék uktçigumúk, sk bøktækum-íktuk, newinskegi-bunkukégu.

37 Wls negum Møis tsø telimabuñigú Islélék wedøbeksilibuñigú, Uktçissékmou kunikskemouú

utq̄ukumsladúl utq̄it kiloú n.iḡenik-tqidji-tege-winúl neuktedjilidjúl widjigimók, t̄vléðø st̄ngé nánu. Negum djiksetuadóksup.

38 Ulé ns negum t̄en tegweuóbuñi elb-suiv̄um-ewi-mouï-om̄i boktskumiktuuk, sk̄ tegwead.iiidibunul ansalewilidjúl t̄enul kelaultibunul p̄um-dun iktuuk Sineiiku; sk̄ tegweuabuñigú kuitçin-skúhu. T̄en weswædóguñibunul keluswókuñul inimádjigúl uktiguñuñus-guñenau.

39 T̄en kuitçin-skik muu kedui-djiksetius-diksuv̄uñigú, kedui edjigv̄ls-leðisunn, sk̄ ukwonilem-ánuñou iktuuk apskwedebuñuñik Esiptegv̄.

40 Ak telimsuñuñigú Elvños: Luugwodumuiñ ukniksksem.inú uknigbñou-ti.igvñmuñ-guñenau; muñdu muu kedjioukwók negulé Moisos t̄en telsitç, t̄enók wedji-i-tuñ-lulkuñ-uuñók Esiptegv̄.

41 Ak negulé negwégül eliedibunul wendjuñdië-mudjúhu, sk̄ igvñmuñ-adimkewe-égv̄l vlnuektíl igvñmuñ-ædibunigül, sk̄ wedji-i-uli-dæ-sultisuník ulwiger-wokun-uumuól upitñuñóku.

42 T̄ekw Niksksem káwonski-huigæ-íssít, sk̄ buñsladji utluugwidilín wæsök utublúumpmu, t̄en teluigasik n.iḡenik-tqidjitege-winúk utwaiigadig-uu-woú iktuuk. Kiloú Islélék wedebeksiyók pegisidui-yóksuñuñiik weisiskik nebsdasultibuñiik, sk̄ weisiskik nuugwæ-dasul-tibuñiik boktskumiktuuk kis newinskug.i-bunkugék.

43 Ak epsitkwædu-øgwibunék wigwomék Meluk

wikék, ak ukníkskem-wouók Lempanoró ukulör-kowédjum, ulnuóktékik ténkik kisiókník uktelb-sumenou. Ak upkotum-kelul-tóksúp esék Babylunku.

44 Elu.idu.mas-udiégwomék edegunék kuitçinágik utínewou iktuk boktukum iktuk, tén Nikskem telitpludegésu, tén telimásunul Moisor, utnleldum teliktítçabwegégn tén nemidoksúp pumduu iktuk.

45 Ténék kuitçinágik ténkik napuné-wedibunnágu, peg.is.idu-dibunnék Suisweosök tegwewasunigú uktukik tesuné-miksisuníik ortaligámou iktuk, ténkik Nikskem wedji-djigül-asuniguhu uskelsúók kuitçinéksuu, kúlabís misokuu tén tuitçu Dabidóok uniegwégu.

46 Ne Dabidóok wedjidoksúp ulálsuđi uskelsuk Nikskemul, ak pswotkus uhwedjidún wigwom utçit Sékób unikskémul.

47 Kedu Solymunorók eliduosoñék wendjigwomék.

48 Tilié mouiespék Nikskem məgwé etlugsdumúkw elssudu mögwómul wedji-kisi-dasigül 'mpitun iktugu : stugé tén telwesunók nigenik-tcidjitege-winiuoku ;

49 Wasók 'nkuidpwdim ne, ak mekümigéu ektçibúugui : ? Talsmúk wendjígwom eliduiók, teluét Nikskem, kusná ? temi tet 'ntstlssmuidim ek.

50 Mu tu 'npítun kskéikisiduwíl 'msit wegét kogwél.

51 Kiloú melki-skiibsdiyók sk mu teli-pegwon-esasul-tiuók uksmlbmum-uoku, sk uksituok-nnuoku; yaptçu kikadjiók Wedjiuli-nikskem. Stugé kuitçusgik telöltiidiip kiloú telöltiyók.

52 Tegenóh negét nigeniktçidji-tege-winuiók kuitçusgik muu nadjins-diksübünnáh; sk nebs-disunigíu tanku nigen-agijnawdu-m-údülisunigíu ut sabewit wenü ukuudwiapkisinuum, tsu kiloú nigé igunumuedók sk nebók.

53 Wedjim-sinum-egüp utplúidsküñ ansalewidjik utluigə-wokunum-woú iktuk, sk mu sæk-tumawögüp.

54 Ns nudümiditç [nudjitpluudeks-didjik] lók wegeiultidjik, sk tçikabidedu-édidjü'l.

55 Ksdu negum wodjuiedjü'l Wedji-uli-nikskemü'l semkülabessit wbsogwél, sk nemiduótç Nikskemü'l ubektagéum, sk nemiadju'l Sesu Guiliú'l kskumilidjü'l Nikskemü'l utinsekumumku.

56 Tóku eladji: Anksptümúlkw! nemidú wbsók pantedék, sk ulnu ukwisul kskumít utinsekumumk Nikskemü'l.

57 Tóku nedouedjik, kesigou-edjik, kebidjok-wsdúdidjü'l usitwokjuwaól, sk mouipsu-gwoduáé-didjü'l;

58 Wedji-djigüls-ládidjü'l uktçigvunku, sk kundewi-tádidjü'l. Ak nudji-luiidum-aswltidjik mes-

kunse-dúididjv utokwónwol wedjuoú elbedui
ukwótk tsn teluisit Sólv.

59 Ák kundewtédidjv Egiúnv etli-elkemik-
-twolidjv Uktçisékvmal, sk telwelidjv: Uktçisékv-
-mou, Sesus, suél n'tçidjekvmitç!

60 Ák emutkuili-bwigw-ssit, nedouét, ét:
Uktçisékv-mou, mui uktoutwigwéwou ut eluwé-
-wudi negvmoúv. Ák kis kisiteluet negvls, nebat.

CHAPTER 8.

NA Sol wedji-uliidétk Egiúnv unbu línu. Negvls tutçu bleswidum-ewimoui-omí lók atç-
-kunédasik, kistewódasik, Salusalémku: sk 'msit
tsen tesidjik seselwudjik 'msit tsmi Leswibækik, sk
Samelisku, pesuk apostalewidjik.

2 Ák sabewuultidjik tçinumúk utkwidelsidjv Egiúnv, sk moui-puigweli-muimédidjv.

3 Keduu Sol puigweli-swis-kedok moui-classu-
-dum-ewiómí; pemí-piskwádjv 'msit tesuk wen-
-djigwomul; eldedjimadji tçinumú sk ebilidji,
pidjéladji leplisunku.

4 Ns tsnik négvls seselwudjik, elidssadjik 'msit
tsmi etli-uli-agvn-wudumídítç ns agvnwudumokun.

5 Tóku Pilip elnismítçwašt, eliéet Samelisku sk
weli-agvnwudumwadji utçít Sesu Giulinlu.

6 Ák mímadjawinúk mouiuli-djiksetu-édidjv
tsen Pilipv telwelidju etli-nudumwu-dádidjv sk

etli-nūmidui-dídidjv̄l neguls p̄skv̄leiudil tənvl
telsdöḡv̄l.

7 M̄du medjiḡltidjik m̄ndúk seskudidjik
sk wedjituol-kids-didji pigwelnidji təni weskwē-
wədibunin. Ak pigwelkik malkd̄didjik sk pi-
gwelkik bsk̄sultidjik, nessluadjik.

8 Ak meskiik ulid̄ssudi ek uls vktçiḡnkv̄.

9 Ksdw̄ nedui wen tçinum eyit uls tet, teluis-
sit Simu, tən kisi buoīn-wədegep uls vktçiḡnkv̄,
sk p̄skv̄leiadjı təni etlungsdum-widilidji Sameli-
skv̄, teluep utespi-tçinummuin.

10 Ak 'msit meskilultidjik sk aptçedjuultidjik,
djiksetwədibunv̄l, teluesunniik : Ul̄ tçinum
Niksk̄sm̄l meskiik umn̄lgiḡnödim ns.

11 Djiksetwədibun m̄du buoīnwədegétc kis
sk p̄skv̄leiadjı.

12 Ksdw̄ tən tutçu kedlamsitus-didjv̄l Pilipv̄l
teli-uli-agvn-wdum-ulidjv̄l tənvl teléḡv̄l Niksk̄sm̄
uteligewsgim, sk Sesius uwásunum, bapteise-
-wsludjik, tçil tçinumúk sk elp ébidjik.

13 Ak elp Simu kedlamsítk, sk kisi bapteise-
-wslút, aptçitkweadiidjv̄l Pilipv̄l, sk p̄skv̄leiit tən
nemidöḡv̄l p̄skv̄leiudil sk k̄nnwgwosudil tənvl
kiskadjidásiḡv̄l.

14 Ns tən tilisip Ap̄stelewidjik tənik eum-
-údidjik Salwsalémkv̄, nwd̄m̄sditc Sameliis
umus'nūm̄ulin Niksk̄sm̄l ukeluswókunum, el̄
tet elkim̄sdiidji Pielv̄l sk Senvl ;

15 Tənik tən tilisip pegisinkik, elisudum-else-
uń-didji uwsuksnoú Wedji-i-uli-nikskemv.

16 Münd mətç muné kisi-vlnisiékw wenül
negumou utininkv : pəsük kisi bapteise-wsdas-
ultidjik Sesu Guili uwisumumkv.

17 Təkwi apostalewidjik igedwədiljv l wpitun-
uól utinewokv, sk mesvnédidjv l Wedjiuli-nikskemv.

18 Nə Simu tən tilisip nemidók Wedjiuli-
-nikskem wedji-igvnvm-wémk Apostalewidjik
wpitunuól igedásigv, kedu-igvnvm-wadji suli-
ewén :

19 Eladji : Elp nín igvnvmuńkw ulé mulgig-
vnódi, kulsémén tən wen utinink igedwadés 'npá-
tun, m'svnadív Wedjiuli-nikskemv.

20 Kədu Piel eladjv : Uksuliewem widjik-
sugéstç uktininkv, münd telidésin Nikskem utig-
vnvm-adimkewem ukwisiu-tçip-kwodelasin su-
liewé iktuvgv.

21 Kil me' muné weskodumún uktatkvn-wók-
vnvm ulé 'mtvmerdskvn iktuk ; münd uksmls-
mən mögwé kəkwadjénuk ukseluk Nikskemv.

22 Nə utçi-apskwedédén ulé uktelie-
wwdim, sk təm Nikskem, tçiptuk edúk uktali-
-dəswókvnvm uksmlémunk ubiksiktasidó.

23 Kədu nemidú kil ukpisin wiskúk wiskún
iktuvgv ; sk wedjikulesk-pisin psdssudi ukułsk-
-pisúd iktuvgv.

24 Ne Simu usitegyl-uladjyl, eladjyl : Kil sləswduym-elsewia Uktçiséknou, kułemén wegylé tsenyl weskuwdumunyul ms igenuigyl 'ntinink.

25 Ne apostalewidjik kisi-lui.idum-asultidjik, sk kisi-pestunum-iditç Nikskəm ukeluswokunum, apskwádidjik, elédidjik Salusalémk, elmi-uli-ag-un-adumáditç uli-agun-adum-okun Samili-ewék pigwelkul utçigun-tqidjumawól.

26 Ne Uktçiséknou utansalémul eladjyl Pilipul : Kuméssi, upkudesunnuigwél liyé, outigu tsn elimtøkték wedjødegémk Salusalémk misokui Gesuku, tsn pokumiktegu.

27 Tøku wenagosit, elié ; sk edú tqánum Hti-ɔpiëwátc moui-espi-tqánumuit, unokubemul Kandesiu, tsn etli-eligewisk-øitewit Hti-ɔpi-ewék utinewóku ; tsn nudjordum-uótç 'msit tñ tesuk Eligewiskwól usuliewéum ; tñ kisipkisinkup Salusalémk utslë-suduménou ;

28 Wetçkwi-apskwesit, sk téppít utobékuñum kiutøgwéssik etligítk wüigádigun tñ nigenik-tqidjitege-winuók Hsasiók kisidoksüp.

29 Tøku Wedji-uli-nikskəm eladjyl Pilipul : Kweiítçk liyé, widjewén ne tobækun.

30 Ne Pilip poktqíbit eñmuilitç, sk djiksetuadjuyl egidum-ulítç nigenik-tqidji-tegew.inuó Hsasiók tñ kiswíkum-ulísu, eladjyl, Néstumun tñ egidumun.

31 Eladjyl, Tali-kisinsetumúk muu wen kiné-

muik. Təkui kwedjimadjul Pilipul utebəsilín ək utəkpinoú tobəkvunku.

32 Ne negulé ewágásigul tanul egitkul wegét ns : Pemiguldəkvunús stüngé tçitçkelueutç ked-unəbódjél, ək telék stüngé tçitçkelueutçátç tsən muu medədoksikw uuskuwluk nuudjipskwess-welidjul ; ək negum muu touwaldınnəssikw.

33 Tsən tilisip mou-i-bunəgwsłús utılsudək-nunum wedjususədasik, ək ń wen kinusdegedér tsən wedəbükümidju. Muñdu umimadjiuókvunum wedjiususədasik usitkuwmúigju.

34 Təkui espitçinum usitegvululadjul Pilipul, eladjul, ń Wenul weskwimádjul nigrnik-tçidjitege-winu. ń Weskwimsit ń kusná weskwimadjul vktúgul.

35 Təkui Pilip touwaldınnəsit ək wedjipkədjiali-agınıudım-wadjuwlé tsən teluwıiigasigul, Sesu Guili iktuuk.

36 Ne tsən telpımidéditç outigu, sabuwgwónk iğəditç, ək espitçinum eladjul Pilipul : Ankaptén ! ulé sabuwgwon ! ń Kogweé wetkwlilik 'nbapteis-wədásinu.

37 Pilip eladjul : Utçiktlamsítınum 'msit vksamləmúnk, nsideliımultén. Usitegvululadjul, eladjul : Melkiktlamsítıum Sesuus uklistewinu, ək Nikskəm ukwisul.

38 Təkui teblútk utábskun unungəsin, ək kitk pəkesédidjik Pilip ək espitçinum, ək bapteisewəladjuwl.

39 Ak tsn kisi-natksdi.iditç, Wedjiul.iníkskem nenskip-kötüm-kéladjv Pilipv; sk espi-tçinum mögwé nemisgwl aptçv. Kédu etli-mouuli-désit tsn elumiét utoutigv.

40 Kédu Pilip etli-wedjút Asotusku; sk etli-sapteskügv 'msit vktçigunv, yalipseduink misokui pegisink Sessliškv.

TCHAPTER 9.

NA Söl métç etli-kamlemútk kaks-wobwuguémk, sk nebadegémk, utinewó tsní wedji.-kinudum-uwksul-tilidji Uktçisékmou iktwug, eliedjv moui-espélidjv vktçipədvlisv,

2 Ak edamádjv utigunmágun wigadigun tçídjv tsnv keduuledögul eleswidumögwomv tsnv edegul Damaskusku. Kułemén wedjiátç tsní weni uis elkemkuk, tçinumú, kusná ebilidji, Salusalémk upnugisulán kelsgüp.iisultilidji.

3 Ns liétç, pegisink kweiítçk Demaskusku. Tóku wiskiu wedji-kiutög-i-bşktadék wssógv.

4 Ns meskvnbdesink, sk keluswokun nuvtk telímtç: Söl! Söl! kogwe wedji-kistewéwin.

5 Eladjv Söl: N'sekumém, wenin kílv. Ak Uktçisékmou et: Nin Sesuis kíl kistewéwin. Medwék vktvsoğr-wedéskumun kogwe'l kinisk-wégvlu.

6 Ns Söl nengvdesink, pşkvleit, teluet: Ukt-

tçisékkumou, ſ køgué welidéduvun n'tvlsdunu. Uktçisékkumou eladjv̄l : Wnagessi, liyú uktçigúnk sk t̄vlimultén t̄sn depk̄dik uktvlsdegeñu.

7 Nb tçinuumúk t̄snik widjewádidjv̄l, kskum-ultidjik mesikeluisultidjik, nuuduëdidjv̄l wedewistulidjv̄l, ksdwi mouwenn̄l nemidegíwul.

8 Nb Sol wedji-uunbagessitç makumigegu, sk wobésitç, m̄gwé nemidegék̄w ; ksdwi kelinskəlédidjv̄l eliguldskun-ádidjv̄l Demeskusku.

9 Nb nesugumék mui nemidegék̄w, sk mui midjisíkw sk mui nesamuwgówk̄w.

10 Nb n̄dwi wen nuudjikánsmuut etliygátk Demeskusku, teluisit Ananeius. Nb Uktçisékkumou eladjv̄l t̄sn telabvlgígwássitç. Ananeius ! Eladjv̄l, unkəmi, Uktçisékkumou, ulé eum.

11 Uktçisékkumou eladjv̄l : Wnagessi ! liyú ulé outi uktçigijn ūktuk teluisik pegék, sk piskwé Sudé wič : pibenigemi tçinuum teluisit Sol, Talsuskekewdjv̄l. Muđu, unkaptén, etli-ublesuduméét.

12 Ak kisi-tulabvlgigwé-ladjv̄l tçinuumul teluisilidjv̄l Ananeius, upiskwéñ sk utigéduun upi-tun utininku, utçit aptç unmiidegenu.

13 Ananeius eladjv̄l : Uktçisékkumou wedji-nuudumei pigwelkik utinewók utçit ulé tçinuum ; teli-pugweli-atçkunewótç sabewultilidji k̄nok-ubém Salusalémk̄u.

14 Ak elp ulé tet kekúnk alsususudi moui-es-pek uktçipedvliiss-wiktuk ukułsgubiléñ 'msit

wenuł tənəl wedji-słessudum-ülidjyl ukwásunum iktuguy.

15 Ksdu Uktçisékumou eladjyl : Liyú, mudu negum 'nteptékunum nineswuoptasik upuməduñ 'nwásunum uskəluók uktngi-tesune-miksilidjiñ, sk eligewilidji, sk İslélék wedsbeksilidjiñ.

16 Mudu kūnuədwodés tən teli-pwiegweli-unmadjédor utçit n.in 'nwásunum.

17 Təku Ananeiñ poktumkəsit, piskwét wen-djágwomk, igədəgəl upátunył Səl utinínkı ; et, Uktkán ! Səl ! Uktçisékumou Sesuñ, tən meswəsip uktinim outığın, tənək wetçkuijenék, elkimít utçit kil aptq uknümidegén, sk Wedjiulinikskəm kuitçutçuwédasin.

18 Ak enküseiiu wedji-nisiegnl upukikw stugé piwigésk, sk enküseiiu nemidegét, wensgesit, sk bapteisewédasit.

19 Təku kisi midjisítç melkigün-əwédasit. Təku Səl tegeluiguñesk tegwəwiadji keginudum-uuk-suultilidji təni etlügedümüñ-dilidji Demeskuskuñ.

20 Ak enküseiiu alipsidúnk słessu-dumot-gwomyl utçit Sesu Gúlinyl, teluét negum Nikskəmyl útçin.

21 Ksdu 'msit tənik nuđwədidjyl, pəkulei-ul-tidjik, teluedjik, ? Mui ut negum tən kekciskwiss-kəslásunı Salusalémk 'msit weni təni wedjil-gemik-təks-dilidji ulé wiśunu. Ak pegisinkvp ulé

tet kułemén unadjilmelén kelsgüp-isultilidji tən tet uktç-i-pedvliésk emm.i.-didju.

22 Kəduu Səl pemi-mulgigunút ek wiswigunumádji Leswibé təni etlungsdum-uudilidji Demaskusku, pəkei-kedlewéi-kinus-duadji Sesu Guiliúl uklistewilinu.

23 Nə külabís pigwelkul negwegiyl tebludum-iidítç Leswibék unebənoú Səlvli.

24 Kəduu Səl kedjidók ukuidan-keigudilinu. Ak negumou esknimatum-iididjuyl kegunes-dásigul negwek ek depkik unebənoú.

25 Ak pemi-kins-mudjik wewelé-didjuyl, ek nispilédidjuyl puitaliywé iktuk ulsegünigun iktugu.

26 Nə tən tilisip Səl pegisínk Salusalémk, kwedjitkwé-mədidji pemi-kinui-dumuk-sultilidji. Kəduu negumou 'msit təplesdidjuyl, ek muu kedlam-situs-digul uupemi-kins-muksil-ínw.

27 Kəduu Balnebés weswəladjuyl, pegisuladjuyl tən tət apostale-widjik emmáditç, ek pəkeitulimadji uktwisinumián Uktçisskumél outigu, ek uweskrimkunu, ek tən telpəkei-mulgip-sidunkus Sesusul uwísuunum iktuk Demaskusku.

28 Təkū tuitçu Səl tegwəwadji, eli-tuiét, ek eli-piskwé Salusalémku. Ak pəkeimulgipsed-ünk Uktçisskumou Sesus uwísuunum iktuk.

29 Ak weskwimadji Glikewésh, ek mouikwtçi-wegws-maduul-tidjik; kəduu negumou kedwoné-didjuyl.

30 Ns tilisíp widjigndultidjik kedjiduwuditç ukwudwonslínv, elslədidjvöl Sesaliúku, sk elkim-édidjvöl Telsusku.

31 Təkuv mou-i-sleswadum-ewinuuugwu 'msit təm'i Leswibewəgik, Galilétku sk Sameliaku, sn-kuédidjik; sk welkwidjəsludjik, etli-pümi-dədjik Uktçisəkñmél wtçipatögənñmkv; sk Wedji-uli-nikskəm welkwidjəladji, sk adji-pümi-pu-gwelkik.

32 Ns Piel yalesit 'msit təm'i, sk elp elni-sim-təwút, pegisínk negulá sabewultilidji etluqədum-wadilítç Lidukv.

33 Ulə tet wədjiadjvöl tçinumúl teluisilidjvöl Fniúsv, tənúl telipkidji-silnidjvöl unprəgvn iktuik kis ugumultçin-tesibəunku, [wiskuswokun nendes-inum-ŋgewé teluisik] polsi, matnuútç.

34 Təkuv Piel eladjvöl: Fniúv, Sesu Guuli nes-sluskv. Wnəgəsi! iləduw kənpəgvn! Ns bə skumtúik wenəgəsit.

35 Ak 'msit tənik elnqədumúdidjik Lidukv, sk Selonku, nemiúdidjvöl, sk eliki.wonsk.idédjik Uktçi-səkñmou iktuik.

36 Ns etluqət Sopák pemik.inu-dvumút tən teluisit Tabité, tən kiwonsku.iidasik teluek Lentukw. Ns ulá ebit pigweli-uládegét, sk pigweli-nəduəə-degét.

37 Ns teliúk negulá nagwegəl kesinukwót sk nepk. Ak kis kisik-sisps-dwəssdítç iğslədidjvöl kəkwək poktuskkəsigv.

38 Ns mndu Lidu wedjwoú Sopu ek, sk pemikinuwdumwadjik kisi nwdum-s-disunník Pielvl ns tet utimuliu, elkimédidji tsbusilidji tçinumú utedamsnou mu ununkéssilin unenkum-itçugwielin tsen evmáididju.

39 Tókuu wensgesit Piel, eli-widjeu-odji tsen evmúlidju. Tsen tilisíp pegisínk elsladidjvl kékwek pøktuskesik; sk 'msit siguiskwék wedjwou kékumultidjik utkidemultidjik, sk etli-neyasdú-didjvl kibvl sk 'mtékwonul tsenul Luntukw kisidoksúbunul keskw tegweuiodegu.

40 Ksduu Piel kskeli-twisladji 'msitv, tókuu emutkuli-buugwesit, slaswidumát. Tókuu elikiwon-skessit 'mtininkél, eládjvl: Tabit! numentgássi! Ns ebit wohesit; sk nemiatç Pielvl, nemtçessit.

41 Ak igunnymuótç wputvn, kékumsladjvl. Tókuu wigumadji sabewultilidji sk siguiskwáh, sk neyssladjvl, keginwesdok umi-madjilinu.

42 Ns mestvuk-tçidjidasik 'msít mskumigew Sopuk tulé, sk pigwelkik kedlamsitum-wadiiditç Uktçissekumou iktuuk.

43 Tókuu kskeli-yisu-guñék Piel Sopuk switksdídidjvl wenul teluisilidjvl Simú; nwdji-pouni-nigulidjvl.

CHAPTER 10.

NA tçinum teluisit Konilius etlugátk uktçig-únk teluisik Sesaliu. Etli-keptinewit kuskimtuul-

-nsekjunnildji sunmægjuniſu : 'nkuudenemiksú telui-idudjik Ḧtalianewəku.

2 Sabewit tçinum ne, tən tçipəladjuł Nikskəməl, ek 'msit telikdiksuiđju : puigweli-nəduo-degét, ek negou əlsuumadjuł Nikskəməl.

3 Negum telabułgigwəsítç, pəkei-nūm.iadjuł edúk negorsit welškw sistadjiét telittát, Nikskəm utansaléməl pegisilnidjuł, ek telimtçjuł : Konilius !

4 Ne enkəmátc lók wəgwodəsít, teluet, Ḩ Kəgwié, Sékumou. Ansalewit eladjuł : Uktəlsuđum-əkuməl ek uktaptç-i-dimkewénəməl kisi-nepsədigił migwidédásigjuł uskəlułk Nikskəməl.

5 Ne nige ılgim tçinumúk Sopəku, ek wágum Simu tən elp teluisit Piél ;

6 Etlingatkuł tçinumúl teluisilidjuł Símu, nuđji-pounágwulidjuł, tən wák edék kəskəgən. Negum tulimultó tən depkədik uktułdegenju.

7 Ne kisipkətułkəsítç ansalewit tən weskwim-abuññ Koniliusvəl, wígumadji təbuusilidji unok-nbeməl, ek neuktedjilidjuł sabewilidjuł sunmægjuniſuł, tənik yaptçu elwigwewə-didjuł ;

8 Ak pəkei-tulimadji 'msit ugulé kəgwələ, ek elkimadji Sopəku.

9 Ne wopk eskw pemidəditç ek pemiułtçui-əgnəmiditç uktçigunju, Piél toktçuét kekwək wendjigwom utes-suđumənju, edúk mioulə-gwetju.

10 Ak kesi-kwisińk, ek kedui-midjisit ; kədu

ten teli-pumi-i-ilədwuditç mitçiptçewé, w̄igwiét,

11 Åk telabül-gigwəsitç nemidók w̄esők pantedék, ek ulskun wedjinissik eumulítç telsmúk stugé meskik ssún newkul kedjigásigül kedjipi-degül ukwodewailü, ek meskünnssik mskümigegü.

12 Åk ten kekeiyisi-miləmuł-siidiitç newiks-dədidjik weisisk ek segousımuł ek təwadjítçk, ek sisípk muus.igiskudúk tülék, tepultidjik.

13 Åk Piel elut : Kūməsi, Piel, nebadıks, midjisidníks.

14 Kəduu Piel eladjuł : Məgwé, Kktçisükumou, mudü me muné malkódımu kəgwé mu kepmenuk kəsné medjigék.

15 Təkui təbuouwé telimút : Ten kəgwé Nikském kisi wokumədok, kilmu uktuлиwádu mu kepmenuk.

16 Nə ulé kisi tulsasik sástu ; ek ulskun aptç nepsédasik w̄esógi.

17 Nə Piel ten tilisip əswidétk ten teliuskuútk negulé ten kisi nəmidók ten telabül-gigwəsitç, negulé təjinumúk tenik Konilius kisilgimadji kisi-piben-i-gemultiiditç Simuwl w̄ik, ek kekum-ultidjik kweiítçk kəgnədasik ;

18 Åk elko-mikteke-didjik, pibenigem-ultidjik ; Simu ten el teluisit Piel utetluqədumülin uls tet.

19 Ten Piel ankidétk ten telabülgi-gwəsip, Wedjiuli-nikskemült eltçüł : Ankaptén ! nəsisidjik təjinumúk kwiluškik.

20 Nə wtçit nuuguú unagəsi, nisəsi, widjewi, muu ńktesswi-dédumuu kögweñ; mudu nán kisi tulgimkik.

21 Tókuu Piél nisəsit eliedji wegiłá tçinumú təni wetk.imudji Koníliüséku; tókuu eladji : Ankaptiumukw, nán nə tən kwiluók : ſ kögwié wedji-tçugwi-dýyok.

22 Tókuu teluedjik : Koníliüs tən etli-keptine-wit kñskimtul-nækünilidji sunmaggnisú; sabewit nə tçinum, tçipbladjyl Nikskemv, ńk wedji-ulim-kwitsit neuktuue-miksídítç Leswibéku, wedji-ki-nsmuksit Nikskem-ewiktuk, sabewit ansalewit utininku, ńkw.igumkún ńktvlien wiku, udji-núdumun keluswókmul ńktininku.

23 Nə piskwegi-madjı : negumou ketküni-didjik. Wopk eskitpúk Piél widjewodji, ńk inkútç widji-gündul-tidjik tənik etlügədum-uididjik Sopéku, widjewadidjı.

24 Nə wopk piskwedədjik Sesaliéku, ńk Koníliüs eski-bədjı, kisi-moukwá-madjı wogumishu, ńk wiguméshu.

25 Nə etlipiskwítç Piél, Koníliüs ńswigwadjyl, meskünsedesínk wedjwou uikwótku, kepmeladjyl.

26 Kəduu Piél kəküməladjyl, eladjyl : Kuməsi, nán pəsək tçinum.

27 Nə eskw weskwimátç, piskwít, ńk wedji.adjı pigwelnidji kisi-moui-deśisını :

28 Tókuu eladji : kedjiduók muu ńsiidé-dasinuk

Leswáp uwigumouin kusnē upugisinén ulnú wík tsn vktúgi-tesune-miksildjū. Keduu Nikskem kegi-nudum-wit muu 'ntulua-widén tsn pssuk wen muu keluuusikw, kusnē medjigék.

29 Ns utçit muu taludumuw; keduu telkvseiiu wigumímk, pegisín. Ns utçit pibsnimúl koguié wedji-wigumín.

30 Ak Konilius et: Neu-gunsgek sunewiep misókui tsn nigétç tesádjiet. Ak tsn nsgeosit sistádjiép telítáp welíkw, etli-slesuduméi tesadjijeép niguñsku. Ak edú tçínum kskumít nuuskeluuk, boktasték tsn teliesunegu.

31 Teluet: Konílius, vktels-sudum-ókuñum djiksetasik, sk vktaptç-i-dimkewé-umul etli-mig-wi-dédasigul uskeluuk Nikskem.

32 Ns utçit vlgigesi Sopésku, sk wigum Simu tsn elp teluisit Piel. Negum etlugeskul Símuul nudji-pouni-gulidjul, tsn wík edék kasskeegu. Negum tsn tilisíp upkisink kelulultoú.

33 Ns utçit enkvseiiu eligesi évmun; sk welsdegén vkpungisinunn. Ns utçit negé 'msít ninén tsn tesiék évmudiék ulá uskeluuk Nikskem, 'nnudumunén 'msit koguié tsn Nikskem telitplums-kusu.

34 Tókuu Piel touulduñnsit, et: Teliík nemidú Nikskem muu pssuk weskitaptegék.

35 Keduu tsn tesune-miksildjik 'msít wen tsn tçipsladjul Nikskemul, sk kokwodjédskun elu-

kwótk, wedji-uliide-lumút Niks-kem-ewiktuuk.

36 Ulá keluswókun tén Nikskem sbuadji Is-lelék wedas-beksilidji, wedji-uliagunútk ankuómk, (wontokoödi) Sesu Guli utininku : Negum ke-kei-alsútk 'msít kogué;

37 Kilou kedjiduwók negnlá keluswokunék tén agunuu-dásiksüp 'msit temi Leswipewsgign ; wedj-ipkötüm-kiaksüp Galilétku, tutçu kylabís ulá bapteisc-weldim-kewéek tsnék Sanbædis pestun-kegu :

38 Nikskem utrudji-mimblán Sesu Guliíl Nasaletkewædjul Wedji-uli-nikskem iktuk, alsu-sud iktuk ; tén teli-yali-uldegesü, nesblávnu 'msit tenu etli-kistewö-dasul-tilibunu iktugn ; mudu Nikskem tegweiuávnuul ;

39 Ak ninén nuudji-luiidum-asultiék 'msit tén Sesu kisi-tüle-doksüp Leswibék umutkiuoku, sk Salusalémk. Tenul negummoú nebs-dibunuul, sk oketkwedæ-ledibunuul kumútç iktuk.

40 Ksdwi Nikskem abidjibslávnuul sisteweék negwék.

41 Ak meswslávnuul, mu 'msit mimadjui-i-nú iktuk, ksdwi utinewók tenu kisi ninewinávnu unuudji-luiidum-asultilinu, ninén ns, [mudu] wibwidwult.iegüp negum, sk morin-samwigol-tieg-üp, kisi minuwnsitegu.

42 Ak telkim-i-námungüp 'npestunum-uænén mimadjuinugu, sk 'ntelui-djumas-ultinén neg-

um utçininessum-kuisin Nikskem-ewiktuuk utilsumén mimadjultilidji sk nebúdvolidji.

43 Ak 'msit nigenik-tçidjitege-winúgwik eluidumasultitkik utçit négomü, 'msit wen tsen kedlamsitkul uwisúnum iktuuk utçi-ebiksik-tasidjul uteluewuidíln.

44 Nb eskw eliuskútk negvls keluswókuunul Pielu, Wedji-uli-níkskem elnisiét 'nisit wenik utinewoku, tñnik djiksetum-iiditç uls keluswokun.

45 Ñk negvls tñnik eliktlam-situmui-didjik pegwonesuuwdimk tulék, tñnik pedji-widjew-sdibumul Pielul, pekuileiultidjik Wedji-uli-níkskeme-wé igunnmadimkewé ututli-kudédasin utinewók nktngik tesunemiksidjik.

46 Mndu nuuduédidjji telikkei-yisi-miladu-sdilidjji, sk utemtögwolelin Nikskemul. Tókuu Piel nsidabuuguiét, et :

47 ? Nb edúk wen kisiutngulús sámugwon egwét muu wabapteise-wædasultilín, tñnik telimsun-sdilidjul Wedji-ulinikskemul stuge kinú.

48 Ak telkimadjji wabapteise-wædasultilín Uktçisbukumál uwásunum iktuuk. Tókuu edamédidjul Pielul ununkassilín tegelugunassu.

CHAPTER 11.

Nh apostalewidjik sk widjigndultidjik tñnik etlugedjuumwauudidjik Leswipewegik, nudum-sditç

uktuġi-tesuine-miksiliđji uwuñswasdułin Nikskemul ukeluś-wókunum.

2 Ak tən tilisíp Piēl pegisínk Salusalémk tənik kisi-pwonesudjik kwedji-wegwaś-muis-didjuł.

3 Telwedjik: Kil kisi piskwassup tən eum-äidip tçinumúk muu pegwonesas-ultiikw, ək wi-budul-tiyoksup.

4 Təkuu Piēl wedjipkəd-amkiák, wedji-tçadjiji-k.iagun-wduñmuodji, ək tçadjik-agunui-dūmuodji, eladji:

5 Eumép uktçigúnk Sopák, etli-əleswadum-eiép. Ak wigwiesanék, nem.iduép ulékuñ teləmúk stügë meskík əsún wedjinisəsik wəsérk, néukul kedjigásikul kedjipideguł ukwodewailu, ək iğegup tən tet eumepu.

6 Tən ankaptumép nem.igubunik newi-kədə-didjik weisisku; segousumuwgu, ək tçudjítęk, ək sisípk mus.igis-kündük tulék.

7 Ak nuwəsgup tən wen telimíp: Unsgəsi, Piēl, nebsdúks, midjisidúks.

8 Kədu telwaeép: Məgwé Uktçisskumou, məndu me mənné kəgué muu usidedásinuk kusnə medjigék pidjessinuk 'ntúunku.

9 Kədu aptç wedji-usitegul-ulíp wəsəgn, telimip: Tən Nikskem kisi-wokumədok, nə muu uktuluwáduñmuu muu usidedásinuk.

10 Nə negulé sist kisi-tulédasik, ək 'msit ap el-nepssdasigék wəsəogn.

11 Ns enküseiiu nesisibuník tçinumwigwik igsbuník wendjigwóm̄k tsn eumép, wedji-ulgitutník Sesaliaku, tsn eumép.

12 Ak Wedji-uli-nikskem telkimíp 'nwidje-wonu, sk muu 'ntaswi-dedum-unu. Ak wegulá usukum-tésidjik widjiguđ-wultíkw widjew-ibuník, sk piskwedsiegn̄p ns tçinum wíku,

13 Tóku telagun-widum-winám̄tup unumján ansalewiliđju wíku, tsn kskumíp sk teluép: Ul-gimadúks tçinumúk Sopáku, sk wigum Simu tsn elp teluisit Piel;

14 Negum tulimulté keluiswókuñuł tsn̄l utçuseds-dúksu, kil, sk 'msit tsn telikdjjikswinu.

15 Ns tsn boktçi-tvle-wistuép, Wedji-uli-nikskem elnisiét utinewóku, stugé kinu uktinenék tsn umskwés poktumkiesku.

16 Tóku migwi-dedumép Uktçi-sékuñmou ukeluiswókuñum, tsn telués; Sen bədis kedlewé iktuk bapteisewədegés sámwigwon iktuk, kədu kiloú bapteisewə-dasulti-doksup Wedji-uli-nikskem iktuk.

17 Ns mudu Nikskem teli-igunum-uótç igunumadimkewé telsumúk igunumúlkw kinu tsn teliktlamsítékw Uktçisékuñmou Sesu Guļi utinink, ſ wen tu nin, 'nkikadjián Nikskemu.

18 Ns kisi nudumiditç, bunewistúdidjik; kepmidelumádidjuł Nikskemuł, teluedjik: Kedv̄l edúk Nikskem elp igunumuótç uktuŋi tesuine-

miksiliđji apskwedē-dškūn memadjwokūn tulé.

19 Ne tənik səsedeskuidunāik tən kistewər-dəks-dimk igəgəp, utçit Egənnu, elidəssənāk misoku Piniśk, ək Seiplúsk, ək Antiokuk, pestunum-iditç ne keluswokūn mou wenjl pestunum-wədiksəb-un pəsənk Leswibé.

20 Ne əlt negəmoú teleouultidjik Seiplísk ək Seilinigu, tənik tən tilisip pedjədəditç Antiokuk kelulə-didjji Glikewé, etli-pestunum-wədidiđji ne uli-agýnu-dümökūn tən tulé Sesu Guiliékn, ək-səkuməm-inəkn.

21 Ak Üktçisəkumou upitən tegwəmodji, ək pigwelkik kedlamsitum-iditç ək eli-kiwonskideş-djik Üktçisəkumou iktuč.

22 Ne agýnuadumokūn utçit negulé kəgwač igək usituokujnuoú iktuč tənik evmúdidjik əls-sudum-əwi-moui-óm iktuč Salusalémku : ək el-kimédidjyl Balnəbəsyl utułielín misoku Antiokuk.

23 Tən tilisip pegisínk ək nemiduótç Nikskəməl utigənuumə-gwemkewəm, welidəssit, ək nes-tuimadji utəkunəs-sultinoú Üktçisəkumel 'mşit ukwomləm-iúnwou iktuč.

24 Mədu welitçánu-muit ne, ək wodjuiedjyl Wedji-uli-nikskəməl, ək əktlamsituókuñ ; ək pigwelkik wedji-widju-gwemudjik Üktçisəkumou iktuč.

25 Təku tuťçu pəktumkəsит Balnəbəs, eliét Talsuñku nadji-kwiliwadijyl Sələl.

26 Wedjiátç elsladjøl Antiokuuk. Ak neukti-biunkuk moui-pedjidsedjik moui-blæ-sudum-mewióm iktuuk, sk keginudum-wédidji pigwelnidji mímadjui.inúñ. Ak Antiokuuk pemi-kinui-dumudjik umskwés teluiduk-sultidjik Klistewit-swecku.

27 Næ negulé naegwegul wedjidsedjik nigrnik-tqidji-tege-w.inúk Salusalémku, pedjidsedjik Antiokuuku.

28 Ak neuktedjit néguomou kækusosit, Agabus teluisit, sk wedji-kinudum-wadji Wedji-uli-niksbum iktuuk, meduek ouisousimk ukudwiegén tæn telkik usitkumugn. Næ tæn kisabessik Klódians Sisul unegosomu.

29 Tøküu tutçui pemi-kinudum-wédjik ilidédu-miidiítç tæn teli-kisip-kwoduwuditç abøgn-um-adim-kewé utebuonoú widji-gvduul-tiidiidji tæni etlungsdumuu-dilidji Leswiipewagigü.

30 Ak næ kisi-tvle-deke-didjik, sk ebwaédidji kisiguun, Belnesbæs sk Søl upitunnuoku.

CHAPTER 12.

NA edük tilisip Elegewit tæn teluisit Helót si-binskæsit ukisteweauón al tæni moui-blæsudum-mewióm iktuuk tuléu.

2 Ak wedji-nebæs djøl Sékul, widj.igvadáidjøl Sønnøl espugwosik iktwugn.

3 Nə mudju nemiátç Leswibék welidədüm-ud-vlítç, elp mesvnadjul Pielul. Nə wegulú nágweg-ul telégul pibunokun mu abids-dasinúk malkordumugju.

4 Təkui kisimsıvnátç, pidjéladjul ləplisunku, sk igsduodjul neuuktinskük-silidji tçel úswukum sunsgunís utankwesgu, kisi-delümadjul utvüle-lén mimadjuinú tən eumulidju, kisi pəgewimku.

5 Nə utçit Piel etli-ankweút ləplisunku, kədu slesudüm-ewimoui-ómi mu buni-slesudüm-el-seukuk Nikskəmə-wiktuk.

6 Nə tən tutçu Helót keduləlatç mimadjuinú eumulítç, ulá elmitpék Piel etlinpát megweiik tsbusilítç sunsgunísu, wedji-külükübidégul wipítunul tsbuwgul piskedékunul, sk nudji-anködeg-edjik anködümiditç ləplisun kəgijningju.

7 Nə edü Üktçisəkümuou utanseləmul pegisilnidjul, sk wosəgwék wosadék ləplisunku. Ak təkümadjul Pielul epmébi-gülidju ; kəküməladjul, eladjul : Küsikuməsi ! təkui wipiskedékunumul wedji-nisiegul wipítunku.

8 Ak ansalewit eladjul : Ükspissi, vptuksınnəssi. Təkui Piel telédeget. Ak ansalewit eladjul : Pidugwəsi vkpıdúgvunum ; nusugwi.

9 Ak tewiét ansalewit sk Piel nusugwodjul ; kədu muu kedjidúkw ukwedəl-ewein tən ansalewilidjul telsdegelídjulu : kədu telidétk utvülabul-gigwəsinu.

10 Nə kisi sioussidjik umskwesewé sk təbwoué skumsgun, igédítç kusswogwé kegunesdasik tən eliskégunék uktçigunku, tən newktuvtasik pantassik utçit néguimou : sk wedji-tuasdijik, sk usukum-teskum-iiditç newktétç outi, sk enküseiiu (tçidjiguoku) ansaléwit naksinkuladjul.

11 Nə Piel sinuijétç, telimsit : Nigétç kedlewé-iktqidjidiú Uktçisékuimou ukisilgimén utansalemul, sk wedjwh-suslít Helót upitun, sk Leswi-bék 'msit uiteskibedskunnum-woku.

12 Nə kisi ankidétk, pegisínk Mélisl wík, Sen ukwidjul, tən təbwoué Sen uwísunum Malk nə, tən tet pigwelkik etli-moui-dædjik, alssudumadzik.

13 Piel mæsakték kegunesdasiké kegoun, sk ebités teluisit Løds, pegisínk udjiksetumnuu.

14 Nə nenuistwátç Pielul, mögwé pantadúkw kegoun, teli-ulidesit ; kedu piskwiabit telimadja Piel kekumit kegunnugu.

15 Kedu telimsidjul : Eluwewiéen kílu. Kedu ebités melki-tüluét utülianu. Negumoú telwedjik : Utansalemul néguis.

16 Kedu Piel sioui-mæsakték. Ak kisi-pantaduwadítç kegoun, nemisdídjul, sk pskei-tülimadji tən teli-kisi-tuaslütç Uktçisékuimal lsplisunku, sk eladji :

17 Kedu Piel wedji-matkweduwadji upítunku ubunewistudilinu, sk pskei-tülimadji tən teli-kisi-tuaslütç Uktçisékuimal lsplisunku, sk eladji :

Lidékw, agounu-dumúkw wégoul Sék sk widji-guduw-tidjik. Tókuu poktumkessit Piel, elié aptç nsdamí.

18 Ns wopk eskitpúk sumegunísk pigweli-ses-penuum-adjik : muu kedjiesdigul Piell tñn telssilítç.

19 Ns Helót kwiliuátç, sk muu wedjiákw, pë-kumadjewadji nudji-i-ankor-diskë-dilidji, sk teblu-madji ukkei-neboksilinu. Ak Helót wedji-nisegessit Leswibewegik sk etlingátk Sesulieku.

20 Ns Helót lòk wegeiadji tñni etlingedum-wdilidji Teílkü, sk Seidunkü. Këdu negoul kë-kei-mou-i-pedji-didjul, sk kiskissledítç Blastusul Helót unókuuemul uwidabe-winouu, edemsdítç enkuuomku ; mudu umutkuuoú wedji-ankodasik Eligewít umutkiku.

21 Ns neuukté negwek keginuugwosik, Helót neskuk eligewitewé utokwón, kekuubítç eligewitewé ukwudpuidimü, buutuuusit.

22 Tókuu m.i madjuinuk nedouu-didjik, teluedjik : Muu tçinuumuikw, këdu nikskemewit tñn buutuuusit.

23 Tókuu tçidjigwokü Uktçisëkümuu utansal-emul tekumadjul Heletul, mudu muu kepmidelum-sgul Nikskemul. Ak witik malkemádidjul sk egúlamit.

24 Këdu Nikskem ukeluuswókuunum pemik, sk pem-i-adj-i-puugwelku.

25 Ns Balnebás sk Søl wedji-apskwádidjik

Salusalémku kisi-kissedudítç utu-mor-deku-n-um-wouú, ek wedji-widjew-ádidjvúl Sənəl teluisilidjvúl ek elp Malk.

CHAPTER 13.

NA eumidítç moui-sle-sudum-ewióm iktuk Antiøkúk nigønik-tçidjitege-winúk, ek nudjik-i-nemw-ádidjik, teluisultidjik Balnebés, ek Simú, tən elp teluisit Nigel; ek Lúkīns tən teleouít Seiliniku; ek Ménian, tən widji-gwedibunul Heli-otul, “gubuñolöl;” ek Sol.

2 Ne tən tilisip etlukwou-ádidjvúl Nikskemul, ek sunewultidjik, Wedji-uli-nikskem et: Tep-kissedui kw Balnebés ek Sol ułs luugøwokü ik-tuk tən nín wígiuumkik utu-lu-kwodumnuou.

3 Təkwa sunewultidjik, slissadumadjik, ek uputnuawól iğsdúdidjvúl utinewoku, ek elkimá-didji.

4 Təkwa negümoú teliutç-i-ulg-i-dasidjik Wedji-uli-nikskem iktuk, pøktum-kédidjik, elsdidjik Siluisisku; ns tet wedji-bwsidjik, eliedjik Seiplusku.

5 Ne tən tilisip eskw eumidítç Salemísk, pestunumidítç Nikskemul ukelu swókünum, Leswibék utsele-sudum-øgwom-uwoku, ek kekunádidjvúl Sənəl unokubeminou.

6 Ne kisi-sapteskum-iiditç minigú, pegisinkik

misókuu Paposku ; ułs tet wedjiédidjuł buoínjuł muu kedlewęi-nigęnik-tçidjitege-wiñulu, teluiisilidjuł Balsesuis ; Leswip nə.

7 Negum tegweadiidjuł tənjuł etli-alsusilidjuł nədelen, teluiisilidjuł Sıldjuıs Pöl, nestuelidjuł tçinjuł, tən wigumadji Balnebessuł ęk Söluł, pswótk unuudjuón Nikskemjuł ukelius-wókunum.

8 Keduu Elimuı, buoín, mündu negét uwisunum tən k.iwon-skui.-dasik matuñadji kwedjiut-tçikiwon-skéladjuł gubulnəljuł kedlewę-ıktlam-situokun iktuk.

9 Təkuu Söl, tən elp teluiisít Pöl, wodjuñedjuł Wedji-uli-nikskemjuł, ınkəmadjuł :

10 Eladjuł : Kil wedjiutçuñdasin 'msit ıksibuw-gwə-dəkjuñ, ęk 'msit pədüssudi ! münduu undjuñitç ıktinin : kil buiski-məskkéljuñ 'msit sabewudi ! ms buiniu-kudjuñ-dmoutçuł Uktçisékumou pegęgjuł uitoutili.

11 Nigétg, ınkaptén ! Uktçisékumou upitjuñ ıktinink ęk, ęk 'nkabigwədiłks, ęk ms nuñioút nagəosit metç talipkidjeku. Təkuu enküseiiu elni-sięgjuł uitinink eunęk, ęk bęgunitpış ; ęk ouwiaśsit, kweluwadji təni upiumi-gułdəkjuñ-agun upátnukju.

12 Təkuu gubulnəl nemidók tən teligiskádjia, kedlamsítk, wedji-pəkūlastúk Uktçisékumál ąkeginuñum-adimkewé-ımku.

13 № Pol sk wigumék búsidjik, wedjipkör-tümki-dedjik Papušku, pedjidédjik Pelgisku vktçigúnk Pampilišku. Tökü Šen bunsladji, apskwəsit, eliét Salusalémku.

14 Ten tilisíp wedjip-kötümkidedjik Pelgísk, pedjidédjik Antiokuk Pisidiagu, sk piskwedédjik slasudum-əgwomk etlesmuudi-giskingu, ebidédjik.

15 Tökü kisikidasik utpluadékun sk nigenik-tçidji-tege-wanuk uitwigadigunuoú, slswisidjik slasuduməgwom abuañidji keluiswokun (Polul sk wígnis,) telwedjik: 'Nsistuit, uskodumók nestuabui-guemkewé utçit wegülé m.i madjuamúk, tulewistuu-doksuu.

16 Tökü kekuməsit Pol, sk matkwediadji upitun eúk, eladji: Kilou Islélék wedebeksiyók, sk kilou tenik tçipalók Nikskem, djiksetuúk.

17 Uguulé Islélék wedebeksidjik unikskemwól, nínssunásuni kuitçinekúhu sk espelasunigú mimadjuiamugwu, ten tilisip etlungsdum-udisunák pilue-ouuul-tiidiidék Esipték, sk espék upitun iktuk wedji-tuolkə-lásuni.

18 Alk edúk neuinskung-i-bunkukék telipkidji-ankeuwóbuni bsktskumiktuk.

19 Tökü kekei-kisi-wiswigunum-nebsdék elui-gunuk-tesunemik-silisunigú Kenunku, umeskumi-gemwouék weswəduosunék kəkwəduosunék, tökü legewokun iktuk wedji-utkunadji kuitçinskuhu.

20 Ns kylabís edúk new-kuskimtuł-neskun-ibunküngék tçel nəninsküngi-bunküngék igunnunmu-asunigú nudji-ilsudeskə-dilítku, misóku Sam-iuelók nigenik-tçidji-tege-winwók unagomu.

21 Kylabís edousdisuník, pswotumidisunul eli-gewiliđjuł; sk Nikskem igunnunmuósuní Səlül, Kis ukwisul, 'nkudsgwadu iktuk Pasumeišk tułé, utelige-witewilinu, kylabís newinsküngi-bunkük.

22 Ak kisi kisi-djiguls-ladék, espelásunul Dəbidúl ap utelige-witewilin utinewoku, tən utinin wedji-luiđumasis, telués: Wedjík Dəbid Sesı ukwisul, tçinum tułé stugé 'nkemləsmuñ, tən tçadjigulgwotó 'msit nulide-dékunum.

23 Ns Nikskem stugé kisi tułwés kisi-epsit-kwəladjuł wedəbeksilidjuł ulé tçinum-wiktuk nudju-setouiwelidjuł utçit Islelék wedəbeksidjik.

24 Senbəstistók kisipsedunkus 'msit mimadjui-jinú iktuk Islelék wedəbeksilidji, bapteisewul-dimkewé apskwedé-dskun tułé, eskw mu pegisilnikw;

25 Ns tən tilisíp Sen etluukwotkus utumó-dskun, telués: Taliđelumjioč 'nwéninu. Nin mu néguñu. Kədu, snksptiumukw, nsdu wen uhtetęk utudeskuidé, təni umuksún nasskwa-dji, nin mu depkədiwék 'ntapkweđuonu.

26 Tçinumutút, ntçkinetút, Abləhamék wedabeksiyók, sk 'msit tənik tçipalók Nikskem, weg-

vlé uisetögüni-keluuswokun petkidasik uktine-woku.

27 Kedui tənik etlügsdumádidjik Salusal-emku, ək usəkuməməwó, mydu mögwé nenwá-digul, kəsné mu kedjiduwádigul nıgənik-tçidji-tege-winúk ukeluis-wokun-uumuól tənəl egidasigul təs etles-muudi-giskúgvlu, kise-dwadidjul negvlé keluswokunn ukwis-abidənu, tən tilisip wenmadji-ilsumadjul [Sesuu Gulinlu.]

28 Ak tilié mu wedjidwədikw utininku tən kəgwé wedji-depkədik unebənu, kedui metç edəmá-didjul Pilətul unebəksilinu.

29 Təkwa tilisip kisi kiskadje-dwadidjul 'msit tənəl teluwígasigul, utçít negum, wedji-nisələ-didjul kumúç iktuk, ək iğələdidjul utkudəskun iktuk.

30 Kedui Nikskəm abidjibəladjul.

31 Ak kəkeiyi-swugunék wedji-nümásuhyun təni wedjiwidjew-óbəni Galilétk misəku Salusalémku, təni unuudji-luqidum-asidém nimadjulinú iktuk.

32 Ak weli-agunu-dumulék kelulkul agunu-dumókuṇul tən Nikskəm telimasunnt utigunum-wón kuitçinsku, elt kisi-kəkei-uli-igunumwúlk kinu undjuṇwoku tən abidji-bəladék Seswsul :

33 Stugé tən teluwígasik tsbuoué etleswdum-skun-sbegiskun iktuk : Kil nın 'nkwís ; kiskük wegwiśiē uktjinin.

34 Ak muñdu abidjibéladjuł me muñé usugvulgenu, teluét: Igunnimultés Dəbid utewlidé-dəkunumkuł kedlewégvulu.

35 Ns utçít aptç teluét uktúk elssudumiskun-sbegi-skun iktuk: Ms usidelimoút kunoñubem sabewit usugvulgenu.

36 Kedui Dəbidók elukwem-odék wigumeku tsn telidétk Nikskem, nebásunok, ek igelutók utçuoú iktugu, ek suzugulugassunók.

37 Kedui negum tsn Nikskem abidji-bəladú mu swugulug-s-liksiñunu.

38 Ns utçít utçiktqidjidúkw, utçikinetút, wedjipsedunasik ut tçinum utininku, kiloú uktinewoku, eluwewudi abiksiktásinu.

39 Ak utinink wedji-sabə-luə-didék 'msit tənik kedlam-situmui-didjik, 'msit eluwewúd iktuk, tsn mu kisiutç-i-sabəluədiikw Muís utublu-dəkunumku.

40 Ns utçit ankwe-asultíkw tçel mu igenuitç uktinewók ulá keluswokun nigenik-tqidjitege-winué:

41 Kiloú buiski-alwoptum-udiyók, ankap-tumúkw, ek kskeiksung-s-dasultidoksúp! Muñdu elukwodum luigowokun uknegomsoú iktuk, luigowokun tsn ms uktlamsitumuoók, tiliá wen pskeitulimulék.

42 Ns kisi twidessdítç elssudumogwómk Leswibsku, tənik uktugik tesunemiksijik edemé-

didji utvlagun-widum-égunul wegulé keluswók-unul aptç stlesmudi-giskungu.

43 Nb kis elssuduymúmk pigwelkik Leswibék, sk sabewultidjik ténik kisi kiwonské-dasul-tisnák uleswip-ewultilinu, pøktç-i-widjeusdidji Pølul sk Balnabesul; ténik weskuwmádidji, melkigulul-ádidji umulguktuwuonoú Nikskémul utignun-umagwemkewum iktuk.

44 Nb aptç stlesmudi-giskuk igék, sk suel 'msit uktçigúnk kekiutç-i-moui-pedjidédjik unadumunoú Nikskémul ukeluswókunum.

45 Kédu Leswibék nemisditç teli-moui-pigwelnitç, lók wiskuodji-desultidjik, sk matnujmádidju Pølul sk Balnabesul tén telwedidju, etlineskuumádidjik sk etli-pilsabu-guádidjik.

46 Tøku Pøl sk Balnabes pemulg-i-dédjik, sk telwedjik: Depkédigup Nikském ukeluswókunum umskwés utagjúnúdasin uktinewok. Kédu mydu edjigulsduók, sk teliilsumsultiyók muu ukpugwodounou aptç iuskidjinudi, ankaptum-úkw! eli-apskwædiék uktngik tesunemiksijik eumuididju.

47 Mydu kisi telitpluminamut Uktçisékumou, teluét: Kisi igslwlép ukwosogwæduón uktngik tesunemiksijik uklíwsetégunín misoku tén wegwiék mekümmigéu.

48 Nb tén uktngik tesunemiksijik nudumii-didju wegulé, welidesultidjik, sk kepmissedumui-

əditç Uktçisékümal ukeluswókuñum. Ak tesi-djik tsñ kisiutç-i-kiskadje-dasultidjik aptçuskidj-inúd iktuñ, kedlam-sitümuudidjik.

49 Ak Uktçisékümou ukeluswokun eli-alag-unua-dasik 'msit nñ temi ulé meküñigewuñ.

50 Kedui Leswibék ssimədidji elessudüm-ewi-nuiskwuñ sk kepmeide-dasultilidji ebiliñ, sk mouiespöltlidji tçinumá, uktçigünk tuñé, sk kisəduditç kistewódökun utçít Polñl sk Balnëbs-sül, sk wedji-djiguls-lədidji umutkiwokñ.

51 Kedui wedji-mündeskum-ididjuñl tçigədjə-wedjuñl ukwoduoók utçít negulé, sk pegisinkik Eikəniñmk.

52 Ak pemikinəmuudjik wedjiutçusdas-ultidjik ulidəswudi, sk Wedji-uli-nikskémuñlu.

TCHAPTER 14.

NA kiskadjiák Eikəniñmk təkwi-piskwə-didjik Leswibék utesleswadüm-əgwomuokñ ; sk telî tuñ-əwistuditç moui-pigwelkik Leswibék sk Glikewésk kedlamsitüm-wididitç.

2 Kedui wegulé Leswibék tsñik muu kedlamsitüm-wididikw kəmjdudulədidji uktçigü tesunemik-silidji, sk kisələdidji ukweiiuktuñlin widjigündəultilidji ;

3 Ns utçit pegitkədumiditç ulshuñ, melki-kelusidjik Uktçisékümou iktuñ, sk Uktçisékümou

wedji-lu:idu:masit igunum-s-gwemkewé ukelus-wokunúmkv ; sk igunumuótç kinuwgwo:udil sk pəkuleiwdil wtutçj-kisédasin upitunwokv.

4 Təku: tənik pigweli-mouidədjik vktçigunkv nouskiedjik : inkútç tegwe:udidjji Leswibé, sk inkútç tegwe:udidjji apostalewili:djii.

5 Kədu: tən tilisíp Leswibé:k, sk vktugik-tesu-nemiksidjik, sk usckumsemuó sespen:malítç ukistewe:uonou sk ukundew-tənoú,

6 Kedjidudítç, sk wesimultidjik, elidsdjik vktçigúnk teluisik Lístvlu ; sk vktúk vktçigúnk teluisik Delbi, sk vktçigunv Leike:ənik tülél, sk məkumigeu ouw:iaw.

7 Ak sles tet uli-agunwa-dumokv etlipsedu-nu:midi:tç.

8 Nə tçinum ebít Listúlkv, menckunnegv ukwodv, wedjatvlek twtçw weskidji-nwidék, tən muné pemiekw.

9 Negum djiksetuodju Pəlv telewistu:lidju ; sk Pəl snkemadjv, nemiadju wtuskədv:mvlin vktlamsituokv ukisin-sədasilinu.

10 Təku: Pəl kesigoui-kelusit, eladjv : Kəkwodji-buugwassi. Təku: negum kskumudesink, sk pemi:t.

11 Təku: tən mimadjui:nük nemiadju Pəlv tən telsdegelítç nedouw:didjik, etliwistu:didjik Leike:ənikewisimkv, telwedjik : Nikskémk kisi nisidədjik tən eymúkw, ulnuom-ukswl-tidjik.

12 Ak teluidéidjvöl Balnebessvöl Súpitel, sk elp teluidéidjvöl Pölv Melkiuliüs; mudu negum nigenikelusit.

13 Ne Súpitel tən uskəluk utçigunumwuóh sk, upəduiliéssumvöl, pegisuladji wendjuadiésmú sk woswegewél aptugəpisudíl; sk pədəliéss sk elp mimadjuiinúk keduwip-kitnuum-usdidjji apostalewiliidji pegidjuum-adimkewe iktuk.

14 Keduu tən apəstalewidjik, Pölv sk Balnebess nuuduməditç, segwiskəduidjvöl utəkwónwol, sk elibidjik mimadjuiinú iktuk, nedouedjik,

15 Teluedjik: tçinumutút, ſ kəgué wedjatiłdeke-diyók wegvlé. Ninén pəsək mimadjui-nuiék, teleiék ensiymé stugé kiloun; sk welli-agvnu-dı̄mulék, telimulék depkədik kwtçä-kiwonski-dənoú negvlé segewél, sk vktvli-kiwonski-dənoú tən mimadjit Nikskəmū, tən kisi-doksüp wəsők sk məkumigeñ, sk vktçigum, sk 'msit kəguél tebiú eku.

16 Tən telipkidjegék pemišk usidelumábuñi tesunemiksilidji upumidslin negumou útouti-wokv.

17 Keduu yaptçu enkədasitç elu.idumasudi tən teli-ulıdeğés, sk teli-igunumúlk utçi-kikpesán wəsəgv, sk welliutçusdəgəl memkegəl tesibün-kıgv, sk wedjutçusdəgəl vksmlısmuñúl mitçip-tçewé iktuk sk ulidəswokv.

18 Ne negvlás keluswokv iktuk wedj.i-wəkv-

dji-tvlsdegedjik utkulenoú mimadjwi.inú uts-lesumkunou pegidun-ymadimkewé iktuk.

19 N_b Leswibék wedjidədjik Antiokuku, Eikəniúmk pedjidədjik, tən apostalewiliđji eyməlidju ; tənik məunsəmədidji mimadjwi.inú tənik kundəwé-didju l Pələl, ək wedji-twə-dedji-twəditç utinin vktçigunku, telidelüm-ədijul unbvlinu.

20 Kədui tən tilisíp pemi-kins-mudjik oujər-gwuu-buuguu.i-dəditç, Pəl kəkuməsət ək elmoü-i-pis-kwedədjik vktçigunku : ək wopk Pəl ək Balnəbəs pəktiümkədijik, elədijik Delbiku.

21 N_b kisipsudunum-iditç ułs vktçigünk ək kisi-keginu-dəmədidji pigwelnidji, apskwədijik, pegisinkik Listələku, ək Eikəniúmk, ək Antiər-kuk ;

22 Etli-mulgigun-əwəleddidji pemi-kinudumudji utçi-djekəmidjwohv, ək nestui-mədidji umulgigül-nuymulín vktlamsitwokun iktuk ; telimədidji depkədik pigwelkul unmadjı-dəswudil kudjı-piskwedənenu Nikskəm uteli-gewə-gimku.

23 Ək kisi-kinu-gwolədidji təni weni unuđji-alsuisilín utinewoku 'msit tən tesilítç əleswudum-əwimoui-óm iktuk, ək kisi-suñewwultidjik əleswudumadjik, işsəledidji Uktçisəkümou iktuk tən utinink kisikt-lamsitumua-didijul.

24 Təku sapteskümiditç məkümigəu telvisik Pisidiu, ək pegisinkik Pampılısku.

25 Kisip-sedunum-iiditç Nikskəm ukelus-

wókvnun Pelgiku, elnissagédidjik Atelyekv.

26 Tókuu biúsidjik, eliedjik Antiokukv, tén tet etli-kisi-kinui-gwolusv Nikskem utigvn-umegwem-kewenjm utçit ulé lugewokvun tén kisi-tulsduuditçv.

27 Ns pegisini.iiditç moublsdidji mou.i-elsud-um-ewiomí, agunudum-wádidji 'msit tén Nikskem wedji-tulsdokosv utinewokv; ek tén telipantsduadjí uktuvgi tesune-miksilidji uktlamsitwokvné kassgvn.

28 Ak pegidjitzkwe-wádidji pem.i-kinui-dum-uuk-sultilidji ns tetu.

CHAPTER 15.

NA ténik wenik wedji-nissk.idedjik Leswipewegik, ek telik.inudum-wádidji widjigvudultilidji, eládidji: Edúk muu upkwones-asultiuók Moís utubluwdeskvnúmk tén telkítk, m̄s kisiusetbdiuók.

2 Ns kisi wegwsmadultímk muu aptçetçduunuúk, ek kisi pigweli-edümadultímk Pölv ek Balnabesvul utinewokv, teblumádidji Pölv ek Balnabesvul ek uktuvgi weni, utvliidsnoú Salusalémkv, apəstalewiliidji ek kisigú eumvlidju, utçit ugulé pi-bsnim-timkewéhv.

3 Negumoú wedji-lsluwdjik mou.i-elsudum-ewiom iktuuk, sspteskvnmiditç m̄skvnigew teluisik Pinikiaku, ek Sameliaku, teli-alagvnun-dum-

udiidítç uktugík tesunemiksidjik ukiwonskidsli-
nu ; sk kissledidji 'msit widjigudul-tilidji umoui-
ulids-sultilinu.

4 Ns pedjideditç Salusalemkv mouisl-sudum-
-ewiom. sk apostalewidjik sk kisiguk weswslədi-
dji ; sk agunuadumwasdidji 'msit tsn kogwe Niks-
kem wedji-kisi-tuladoksup utinewoku.

5 Ksdw elt Palusiék tenik kisiktlam-situm.iditç
kskum.idsadjik, teluedjik : Kesiu-tumi-dédasik
wpuugwones-asultinou ; sk wtubluudas-ultinoú
wssktumwasnoú Moisul wtubluudskunum.

6 Tökü apostalewidjik sk kisiguk mouidsadjik
umouit-pludum-unoú ulé 'mtumodékunu.

7 Ns kisi-pigweli-edumadul-tiidítç Piel ksk-
umessit, eladj : Utçkinetút, kedjidudiyók Niks-
kem tumk wedji-nineswaníp nín kinu uktinenesk
kuulsmén uktugik tesunemiksidjik udjinui-du-
munoú uliagun-wduumokun nín 'ntininkv ; kuul-
mén ukudlam-situmwu-dinou.

8 Ak Nikskem tsn nudjik-tqidjidögvl 'mksm-
lsmúnvl eluwidumasit negülé wtinewók tsn teli-
-igunjuwuótç Wedji-uli-nikskemvl stugé teliigun-
-muulkw.

9 Ak muu telélegwi wtistwøtilin sk kinu, tsn
teliutç-i-wokum-eduadjvl ukwom-lamunuol ukt-
lam-situmokun iktugv.

10 Nut ksdw kogwe wedjikwtçslök Nikskem-
mu, uknass-duonou útøgvluokunjé keginui-

-dumudjik utegului-okunuoku, tsn kinu sk kuitçi-nakik mu kisi-pumé-duukwu.

11 Ak kedlamsitumúkw kinu kudji-kwsten-enu Uktçisékumou Sesui Guli utigunum-gwemkewenmk, sk elp enkuide negumou ansüm-shu.

12 Tóku 'msit tsnik mouidsdik bunewistu-didjik, mu nedousdikw, sk djiksetusdidji Balnabessul sk Pölv agunnudumulítç tsn telimsügígul koguél Nikskem wedji-kisi-tulsdögul wpitunwa-ók uktügi-tesunemik-silidji eñmudilidju.

13 Ns bunewistulítç, Ssk usitegululadji, eladji : 'Nsistút djiksetuikw.

14 Simu agunnai-dumúlkw tsn Nikskem umskwés telimitugwolátç uktügi tesunemiksildij ututçususasléñ mimadjuiinú uitçit uwásunum.

15 Ns negülé wedjiutçi-wliwedjiiidignl nigs-ik-tqidjitege-winuk ukeluswokun-umwól, stugé tsn teliwiigasik.

16 Elmigünük apskwassidés, [teluét Nikskem,] iptç líwidés Dëbid usiegigun-igunum tsn kewi-ksup ; sk aptç ilsdwodés tsnul segwiské-dígunul, sk kuméwidés.

17 Kuksamén tsnik eskwiedjik mimadjuiinuk ukwiluionou Uktçissékumal, sk elp tsn tesunemik-idjik tsnik wedji-wisunkewdjik nán 'nwisunum ktuk ; teluét Uktçisékumou tsn kisidögul 'msit uguls koguwél.

18 Wedjiktqidji-dásigv Nikskem utinink 'msit utluigσ-wókuunuwl wedjsdegémk umskwés pēktum-kiskv.

19 Ne utçít nin telidēdūm mu depkādinuk uksespeuonenu tənik vktüngik tesune-miksidjik kisi-apskwedssdjik Nikskem-ewiktwgv.

20 Kedu uktelgi-dūmuñenau keluswokvñ u-utçi-tuguil-sultinoú ulnuoktēk umedjigs-geiun-uolv, sk wínsudi, sk weisisk kistunepi-ludjik, sk mułdeu.

21 Müdñ kis sk Møis kekuñadji tsni 'msit uktçigvñk etlipseduñum-widilidji utçit negvñ; müdñ utwiigádigvñ etligidasik elaswduñmér-gwomwl tes stłes-mudj-giskvgv.

22 Tøku welidēdumiiidítç apøstaléwidjik sk kisigúk, sk 'msit moui-elasswduñmewi-σmi, utvlgimnoú tçinumú wedji-ninæsun-kusilidji wigumou-oú iktuk, utçit utukwewonou Pølv sk Balnebessv, utvlidēnou Antiokukv; negvñlë Sudchñl clp teluisilidjv Balssebës; sk Silesv, tənik nudji-nigenoutigedjik wigumouoú iktuk.

23 Ak wedji tvliæbas-didji upatunuwól wigádigvñl tel-iwigásigv : Apøstalewidjik sk kisigúk sk widjguduñtidjik, wesksagvluñmádidji widjigudultilidji tsni uktüngi tesune-miksilidji etluqsdum-widilidji Antiokúk, sk Siliék sk Silisiékv.

24 Müdñ nudjumeiék sht wenik udjipkötum-kidenoú 'ntinenesk, utvlidēnoú evmøkv, wedji-

iespemulék keluswokun iktuk, obuleduulogul
jktulidesswokun-umuól, tsn teluedjik uidepkədin
jkpugwones-asultinoú, sk nksaktiumuonouú Moúis
utubludékuunum; tsnik muné telkimékuudjik
utubla-deskə-dinouú;

25 Welidedümék tsn tilisíp monidaiék neuk-
teu, 'ntulgimbenén ninesun-kúsidjik tçinumúk
tsn evmuadioku, sk widjigimkuudjik kesalkusidjik
Balnsbás sk Pøl uwidjeuionouú.

26 Tçinumúk tsnik kisi-igedudibunul umi-
madju-okunumwuól 'nsenoksúd iktuk utçít
Uktçisékuimal Sesu Guiliul uwisúnumuú.

27 Ne utçít elkimkuudjik Suds sk Silás, tsnik
telagun-udum-ulokték uigulé kogwelju.

28 Mjdu welidedümék Wedji-uli-nikskem sk
ninén, muu 'ntigedunén uktinewók adjiksúk
miuisún muenkuude negulé ulsbedüm-uókuunul.

29 Nut négvls; Ukmidad-udummuonouú wiws
elipkidunasic ulnwoktsu iktuk, sk muldew, sk
weisisk tsnik kestune-piludjik, sk winsudi.
Negulé midadui-dumudiyók, ulsdeskə-didoksup.
Adiu.

30 Ne utçít bunslútç pedjidédjik Antioku-
ku: sk kisi moulsédidji mouipigwel-nidji widji-
gudultilidji, igunumuwadidji wiigádigouú.

31 Ne kiskidumui-diiditç wedji-uliidu-sul-
tidjik negulé ulkwidjés-deskuun iktuk.

32 Ak Suds sk Silás negulé nigeník-tcidji-

-tegewinuidjik, әк negumou wedjipigwelin-setui-mádidji widjigundultilidji pigwelkul keluswóku-nul, әк melkigunnewelsdidji.

33 № kisitulgəndum-iiditç nsdél mu pegidje-nuk bunsługwi.ididji wigumouou iktuk wontokéd iktuk. Təkə pedjidesadjik tən apəstalewiliidji eymu-dilidji.

34 Kədu Siləs welidétk métç ununkəsin ułsu.

35 Ak Pol әк Balnəbəs metç etlugatkik Anti-okukü, etli-kinudum-wedjik, әк etlipsedunum-wəditç Uktçisəkumou ukeluswokun; әк elp pigwelkik uktugik.

36 № kisitkelugunák Pəl eladjul Balnəbesul: Ləsdinétç әк mituwoləsnétç widjigimkwik 'msit uktçigúnk tən tet etlipsedunum-awgarp Uktçisəkumou ukeluswóku-num, әк nūmis-dúksunu tən teləlti.ididju.

37 № Balnəbəs menwegét uswəslén Sənul, tel-uvisilidju Malku.

38 Kədu Pəl muu welidədu-múkw uswəselin négul: tən buunslábunni Pampiliisku, әк muu widj-eu-ogúbu-ni lugəwokun iktuk.

39 Ak teli-pədeksyedjik bunkslidjik, әк Balnəbəs weswəladju Malkul, təkə bús.iiditç, elsk-tügedjik Seiplusku.

40 Ak Pəl ninesunadjul Siləsul, әк pəktum-kəsit, (eli-sleswidum-elseút) wedji-igəlut widjigundul-tilidji Nikském utwəsl-dimkewənum iktuk.

41 Təkui sapteskuč Silisku, ek Silisiaku, pemi-mulgigun-ewəladji moui-sle-sudum-ewi-nūn.

CHAPTER 16.

TƏKUW [Pəl] iğst vktçigünk teluisik Delbi, sk vktük tən teluisik Lıstulu. Təkui nedu wen pemikinu-dumut ek tet, teluisit Timoté; tənül ukwidjul leswipe-oguidum-ulidjul, tən kedlamsítk Sesu Guiliúl utininku; kədu utçul Glikewədjul.

2 Nə Timoté wedji-ulimkuisit 'msit widjigund-utlidjji təni etlungədum-uwidilidji Listulu, ek Eikəniymku..

3 Nə Pəl adjiptçuladjul uwidjedinou, ek wes-wəladjul, pegwonesadjul, utçit negul: Leswibék tənik etlungədum-uwidijik elən; mədu 'msit kedjüssidjul utçul uglikewədjwilinu.

4 Nə sapteskümiiditç vktçigunul, igənuyma-ssidji utplu-dékunul tənul apostaléwidjik ek kisigük Salusalémk, kisit-pludum-iididjulu.

5 Nə utçit moui-slesudum-ewiəmil melkigun-ewədásigul vktlamsituokun iktuk, ek pemi-adjip-pigwelkik tesigiskügelü.

6 Nə kisaptesküm-iiditç Plidjiəku, ek məküm-igəu teluisik Galétis, wedjiutuk-ulkuasidjik Wedji-uli-nikskəm iktuk utulip-sedu-nuñm-uñoú Nikskəm ukeluswókuñum Esisku;

7 Tøkuu kisi-igsditç Misiaku, kwedji-lædidjik Betinigu, ksduu Wedji-uli-nikskam muu usi-de-lum-egwi.

8 Tøkuu siouədiiditç Misiaku pedji-nisegs-didjik Tløasku ;

9 Ne depkik Pøl telabøl-gigwesit, nemiadjuu tçinumul Masidoniák tułel keknomilidjuu, tenul teltamtçul, eltcul : tçugwi-ısuukumssi Masidoni-ıkk, sk ebøgnumumwin.

10 Ne kisi tułabøl-gigwesitç ns telnenekiu-kwedjildsiék Masidoniisku, pøkeidevum-udiék 'nwigium.inamunén 'ntułi-uliagun-adium-uonén négul.

11 Ne utçit wedji-busieék Tløasngu, elinami-sek Samotlesinku, sk wopk elieék Niapølisku.

12 Ak pøktvumkidsiéék, pedjidsiéék Pilipiku mouik-puumi-dédasik uktçigüñ ns Masidoniisku, Luukewékk utçigüñnum-woku ; sk etluqbedum-udiék ne uktçigüñk teswigumnegu.

13 Ne stłessmuudigiskuuk tewidsiéék, elidsiéék keskisibwigu, ten itli-słesswadumumku ; ebidsiék sk weskwimkudjik ebidjik tenik elidsdjik ne tet.

14 Ne nsduu wen ebit, teluisít Lídis, ten nu-djin-twiskedögul muskuni-mekwpedegul esunul, ten teleouit uktçigüñ teluisik Teisteilu ; ten tçipsladjuu Nikskemul, nuuduuenamut ; ten ukwom-lemun Nikskem pentbeduotç ujdiksétumun négul tsnuu Pølul teluelidju.

15 Ns kisi-bapteisew-s-dasitç sk tsn telikw-tçikw-suítç, edam-i-namut, teliminamut: Tülide-lüm-iók n'tuíltlam-sítumun Uktçisúkumou iktuk, piskwedékw nik: tulugedju-m-widikw ulé. Ns teli-muunsami-nsmut.

16 Ns tsn tilisip elidbiék elaswidumúmk, ebités tsn buoínuskworit, (nujdjiksigét,) tsn pigweli-p-kwoduadji utalsuisitém tsn teli-buoín-ws-degedju.

17 Widjewinamut nuuswigui-namuk, Pölv sk ninén, etlintouét, teluét: Wegülé tçinumúk mouiespék Nikskem uñókuñbemk ns, tsnik kegi-nuudum-wi-námugik uisetógvuné outi.

18 Ns ulé ebités kiskeiyiswigunák pemitulsdégét; Këdu Pöl apskwassit, eladjul m'tçidjekum-idjul: Tebluumul Sesu Gui li uwiswanum iktuk, utçj-tuolkessi utininku. Ns tutçu tsádjiet wedji-tuolkessidjul utininku.

19 Ns utalsuisitém nemidulítç utadjip-tçuideskun-ummuóu ukensiewilín ukiiskekayén, kókwæls-didji Pölv sk Silevul, elslsdidji itlin-tulis-këdim-ku, uskæluók usækumbsmuoku.

20 Ak eliguldskun-ádidji uskæluók nuudjitplu-dskæ-dilidji, elsdidji: Wegülé tçinumúk kesespör-dum-iiditç uktçigun-umianu, mudu Leswibék ns.

21 Ak kækei-kinudum-uusdidjul uskæls-dium-kewel tsnul muí usidedasiúkw kuusua-dunenau, kusná uktvæls-dunenau, mudu kinu Lomkewésk.

22 Nə mouitkədum-wididjik vktçigúnk pesuwagwoduádidji, ək nudjitplu-dəksədidjik wedji-skwiš-kins-duádidjv̄l utəkwónuol ək telkiged-um-iiditç unibi-səkvn-təksilinu.

23 Ak kisi-pigweli-nibi-səkvn-tsditç, pidjəslá-didji ləplisunku, ək telitplumádidjv̄l nudjədum-vlítç ləplisun wpegadjı-ankwewolinu.

24 Tən telitplumutç, pidjəladji bitwi-ləplisunku, ək keləküm-wádidjv̄l ukwóduol kvləkigvn iktuč.

25 Nə ektətpəgek Pəl ək Silés əlessudumadjik, ək muiwoládidjv̄l Nikskəməl, ək tənik pisultidjik [vktñgik] ləplisunk nudwádidji.

26 Ak wiskiuú meskák kiúkw igék, ək ləplisunél ulsegvn-ígvnul wedji-madjé-digv̄l; wiskiuú 'msít kégvnul pantedeskul, ək 'msit wenik ukwulpi-ləkvn-uumuól apkudeskul.

27 Nə nudjétk ləplisun tuigiét, ək nemidəgv̄l ləplisunél kégvnul pantedegv̄l, nalkwəsgədok utespugwósikum, kedwnebəsit, telidəlumadji kistedjú utusi-multilinu.

28 Kədu nedouét Pəlv, ét: Mu vktatçkvñá-lvñsiw, mədu 'msit tən tesiék eñmék uləv.

29 Təku wosəgvñumokvn wigútk, piskwedesínk, wetçkwi-nenkvdesínk, meskvñádesink uskəluók Pəlvəl ək Siləsəl,

30 Təwəladji, eladji : Səkvnəstút ń talədegedés tən teliusvñdadés.

31 Elsdidjv : Uktlamsidén Uktçisékümou Sesu
Guili utinink, sk usidaduks sk telikwtçikw-
-suinu.

32 Ak agunwadum-wasdítç Uktçisékümal ukel-
us-wókünum sk tən telikwtçikwsuilítç widiym-
wasditç.

33 Təku weswəladji ensümə tutçu tesádjiet
depkigu, sk kesispsə-dwadjv tən teli-ninis-kvne-
-nelidju ; sk enküseiiu bapteisewásasit, negum sk
'msit tən telikwtçikwsuidjv !

34 Ak kisi-piskwegimátç, esumadji, sk moui-
-ulids-sultidjik mouikt-lamsitum-iiditç Niks-
kamewiktuuk, negum sk 'msit tən telikwtçikwsui-
-idju.

35 Nə kissəbəni sk nuwdjitplu-dəksədidjik elki-
-mədidjji nuwdji-kəkwə-dəksə-dilidji utəliməlin
[nuwdjədumənlítç ləplisun :] Uśidelum negvlı təj-
-nuumúk upkətumkəsdiñou.

36 Təku nuwdjérlik ləplisun telimadjv Pəl :
Abwidjik nuwdjitplu-dəksədidjik, telwedjik n'tusi-
-de-ləmulinou vpkətumkəs-dinou. Nə utçít
nuwgú vpkətumkəsdiñ wontokód iktuuk.

37 Kədu Pəl eladji : Məswi-nibisəkün-tein-
-ámudjik tən məgwé tebluðasiwé, sk pidjəli-
-námudjik ləplisunku, tilis Lumkewədjwié
-ninenu : sk ń nigétç keduu-djiguls-linámudjik ki-
-muðuwig. [Amútç məgwé ;] kədu negumou
təugwidəditç, tuuslinamutç.

38 Təkwi nudji-kəkwə-dskə-didjik telagvun-
-vudvum-śdidji nudjit-pluudeksə-dilidji, sk negvmoú
wegwodes-sultidjik tən tilisíp nudvuməditç uləm-
ke-wədjwiliñv.

39 Təkwi pedjidsəditç, edəmədidji, tewolkəls-
-didji, edəmədidji u-wudjip-kətviñm-kədi-lín ułe
vuktegivnku.

40 Təkwi tewədidjik lsplisúnk, piskwədidjik
Lidiñ wiku; nemisədítç wigumoushu, nestwimə-
-didji; təkwi poktvumkədidjik.

CHAPTER 17.

Na kisapteskuñmiiiditç Ampipolísk sk Apoləníku,
igədjik Tesaləneikuku, tən tet Leswibésk utslə-
-suudvum-ögwomwoú edék.

2 Ak Pəl tən telintəwəgədok, piskwət tən tet
euñvəlidju; sk kvlabís nesiskul stłessmudi-gis-
-küngul wedji-edvum-adul-tidjik tən teliwigasik
[Nikskəm utwiigádigun iktuk.]

3 Pantədok sk pəkeiagun-útk udepkədin Klis-
-tewín utiunmadjén sk utabidjibenn, sk, [teluet,]
ułí Sesu Guili tən nín agvñvudvumulók smútç
uklistewinu.

4 Nə elt kedlamsitumiiidítç, sk widuwgwədidjul
Pəhlul sk Siləsul; sk moui-pigwelkik Glikewésk
eləsuudvum-ewinuwigul; sk kepmi-əbitewul-tidjik
mu tegaledjiikw.

5 Kəduu Leswibék tənik muu kedlam-situmwa-
diikw wiskuodji-dəswultidjik, ək weswəlsədidi tə-
nəmū winmədu-dilidji buiski-iuuməlidji itlin-
-təwiskə-dimkə, tegalər-dəkə-didjik, təkuu (mous-
lasilidji) kisələdidi pigwelnidji məmadjuinú
wəmouidsnouu, ək kisədwuditç vəktçigýn wisespen-
-əktvənuu; ək pesw-gwodum-wəditç Djəsuñul
wiiķi, kwilwədidi apəstale-wilidji utuəlenou
məmadju-inu iktuk.

6 Kəduu məgwé wedjiesdigwi: təkuu elədidi-
-mədidi Djəsuñul ək inkütç widji-gvəduul-tilidji
-ən tet əlsususultilidji vəktçigýnk eyməlidji: Ses-
-kəudidjik, telwedjik: Wgülé təinumúk tənik k-i-
-ssdwuditç wəsitkəmú wisespenəktvənuu, təgel elp
-pedj.iđədjik ulesu.

7 Təni Djəsuñ piskwegimadjı. Tən təsəditç
-əlistumwədidiyul Sisvəl utuəbludəkəvənuñul, telu-
-edjik vəktük eligewít ək, tən teluəsít Sesus.

8 Təkuu sespəwədidi məmadjuinú ək təni
-əlsususultilidji vəktçigýnk tən tilisíp nədəmənlítç
-nəgvəls.

9 Təkuu wedjimsinumiditç agusewokun Djəsuñ-
-ək ək vəktügäv, vəsədelvəmədidi wəpəktvəm-kidəlinu.

10 Təkuu widji-gvədultidjik enküseiiu pəktügi-
-mədidi Pəlvəl ək Siləsvəl depkigv, utuədilin
Bilišku; tənik pegisiniditç piskwədidijsik Leswibék
utəlessədum-əgwoməwók.

11 Nə negulé Biliškewək adjikpəməltidjik

muenkuðe Tesaløneikieŵék, ek kiskadjøltidjik uusweduonou ɭktçisckumal ukeluswókunum; ek tesigiskuk kwiludumiidjul tənul ewiigásigul ukujdi-djidounou negulá koguel ukedlewén kūsnsa mu.

12 Ne utçit puigwelkik negulá kedlamsitumuididitç, ek elp piqwelkik Glikewiskwék slssudum-ewinu-iskwék kepmołtidjik, ek elp tçinumúk mu tegaledjiikw.

13 Kedui tən tilisíp Leswibék tənik etliugsdum-udidjik Tesaløneiksku, kedjiduditç Nikskem ukeluswókunum wedjipsudunasik Pølegu, Bili-skru, pedjidédjik eləu, kisselsdidji mimadjuiinú usespenumslinu.

14 Tøku enküseiiu widjigudultidjik pøktugim-sidjul Pølul støgē utølielín ɭktçigumugwelu: kedui Silss ek Timótis nenkədjidik ulé tet medju.

15 Tøku tənik pøktumkelsdidjul Pølul, eløls-didjul misøku ɭktçigúnk teluisik Atens. Tøku wedjiwsu-eduditç utplúdskuñ utçit Silssul ek Timotiuñ utølin-küsip-kisilnuñ tən Pølul eum-ülítç, elømi-dødjik.

16 Ne eskw Pøl eskibétc Atensku ukæmlemun madjessik utininku tən snaptük ɭktçigún wedjiutçuedasik ulnwokték.

17 Ne utçit tesigiskuk etli-edumaduł-tídidji Leswibeu, ek slssudum-ewinuñ slssudum-og-womku, ek təni itlin-tuisksdimk eumwidilidjuñ.

18 № əlt tçinumúk pigwelik-tçidji-dskə-didjik teluisultidjik Epikiulišk sk Stoikék, ssuugusdi-djv̄l Pølv̄l. Ak əlt teluedjik : Køgwé ut petku-dunkét kedw-iuuskútk. Alt teluedjik : Telidel-umkút stuğé unadji-nigen-agunimén pilwé Niksksm. [№ teluedjik] mñdu Pøl aguni-madjuł Seswsul sk abidjibemkv̄.

19 Tøku weswælsedidjv̄l, ełsledidjv̄l kekwogúk tsn teluisik Aliópagus, teluedjik : Uksadumui-gwék 'nkvndjidjídunén tsn telišk ulé pilé kinui-dumasudi tsn wesdjuskúdasik kíl vktininkv̄.

20 Mñdu pegisudunul pilwéł køgwéł 'nsitui-okunuminskv̄. Kedwiktçidjidiwék tsn teluék wégv̄ls.

21 Mñdu 'msit tsn tesidjik Atinkewék sk tsnik pilwék evmuudidjik møgwé telsdsksdjikw, pssuk kedantuuditç utagunwa-dummonoú kusna unui-dumunoú køgwéł pilwelu.

22 Tøku Pøl kskumitç Aliópagusku, eladji : Atinkewstút, pskeinum.idu vkbuski-słessudum-sdinou.

23 Mñdu tsn tilisíp ałssiáp sk ankaptymabvñnn vktłessudum-øgwom-wól sk tsnul négvle tñlél, batkwi-słessudum-okun wedjidwáp tsn teluiigasik kekwiegū : " Utçit nnt Niksksm tsn mu kedjiigusik." № utçit tsn słessumók tilié mu kedjiouók, nin kegi-nuas-dułók.

24 Niksksm tsn kisidoksüp usitkumú sk 'msit

køgwéł, tən mou.ialsusit wəsək ək məkumigéw, mu etlungədümawgūl uktç-i-slesudüm-əgwomuł wedji-kisidasigūl [tçinumúk] upitunuwok.

25 Kuṣnə muu wedji-lugəwót tçinumúk upitunuwół stügé edúk pəwotkél køgwéł; mu du negum kekeiigumuwotç 'msit weni m.iadjawók-un, kəmləmułdi ək 'msit køgwéł.

26 Ak wedji-kisiadji neuktétçk məldéw 'msit tən teswne-miksiliđi təni etlungədüm-wdiliđi 'msit uusitkumuwgū; ək nigenitplutkuš tən tilisíp teliuskidji-nultili-dvhv, ək tən tet tulngədüm-wdili-dvhv.

27 Kułəmén negumou úkwiluonoú Uktçiss-kuméł tçel edúk ninaduməditç ək wedjiadéł: tiliś mu emeskəlnúk tən tesi.ikw.

28 Mu du utinink etli-pumou-sulti.ikw, etli-madjidsikw ək wedji-iuumúkw. Stügé tənik wenik etli-nudjiktebegi-sdidjik uktinewók, teluedjik: Kinu elp [Nikskəm] unidjink ns.

29 Ns mu du kinu Nikskəm unidjink, mu depkədinúk uktuli-dedümwu-d.inenu nikskəmewudi utuləmúktjuñun stügé wisouúswiliewé, kuṣnə swiliewé, kuṣnə kundéw wedji-kisiləktəssik ułnuw utlugəwokun iktiuk, kuṣnə utalidəsswokun iktiuk.

30 Kədu negulé twitçu tilisíp mu nestwəł-timugék Nikskəm eliaptingup. Kədu nigétç teblumadji 'msit weni 'msit nədəmi, utwtç-i-apskwed-edümunoú uteluwe-wuđiwolu.

31 Mñdu kisi-ilitplút^k nsgwek tñ tilisíp utçialsutó usitkumú kókwodja-dékuñ iktuk ulá tçinum utininku tenuñ kisi-ninssun-adjul : utçít ná wedji-igunnmuót^g eluidumasudi 'msit tñ tesilidji, abidji-béladék Sesu Guiliñlu.

32 Ná nudum.iditç abidjibemku, alt mali-gigedum-iiditç, alt teluedjik : ap djiksetul-tésinen utçít ná.

33 Teku Pøl teliutçip-kötümkesit megweiik negulshu.

34 Kedui alt tçinumúk widju-gwædidjul, sk kedlamstumu.iiditç : Deionísius Aliopagusk tñlé, sk ebit tñ teluisit Dæmelis ; sk ap vktugik, widuw-gwædidjik.

CHAPTER 18.

NA kylabis Pøl wedjip-kötümkesit Atensku, sk pegisink vktçigýnk teluisik Kolint.

2 Ak wedjiadjul Leswipul teluisilidju Akwilul, etligilidju Pontusku, tñ kedjigouegél wedjiét Italiku, sk elp utébitémul teluisilidju Plisila tegweadiidjul. Mñdu Klædius [Eligewit] kisitplumadji 'msit leswibá u-wutçip-kötüm-kidslin Lømku, [Rømku;] sk Pøl pegisink evmvlidji.

3 Ná mñdu Pøl neukté telesmúk utlugor-wokunuuoú moukwotkik, sk elukwét : mñdu

nudji-dwudidjv̄l segigun.igunv̄l n̄s utluiḡ-wokun-
umwoú iktuk.

4 N̄s tes sl̄esmuudi-giskv̄k etli-ed̄umuéét sl̄es-
suđum-øgwomku, p̄kei-kinus-duodji Leswibé
sk Glikeweu.

5 N̄s kisiutçidadjik Silés sk Timoté Maside-
nigu, P̄ol ssimút utsalidsswokun iktuk, sk elui-
dumasisit Leswibé sk utinewók Sesu-Guliúl uklis-
tewilinu.

6 K̄du tsn négumou kikadjidadjik sk wins-
buugwáđidjik, P̄ol madjedok utókwonu, eladji :
Ukm̄ludemuoók étó k̄nuutçewokv̄. Nin wokumei.
Nigé nuugú elié uktugik tesunemiksijik eumua-
-diidjju.

7 T̄eku p̄oktumkassit, piskwáđt nedu wen wiik,
teluisit Djustus, tsn sl̄esumadjv̄l Nikksamul ; tsn
wiik kweítçk edék sl̄essuđum-øgwomku.

8 Ak Klispus tsn uktçj-slsusit sl̄essuđum-
-øgwom, kedlamsítk Uktçj-sékumou [Sesu Guili]
utininku, sk 'msit tsn telikwtçikw-suđidju. Ak
pigwelkik tsnik teleou-ultidjik uktçigun teluisik
Kolínt, nudumseđitç, kedlam-situmiiđitç, sk bap-
teise-w̄dasultidjik.

9 T̄eku P̄ol telabul-gigwassit, nemiadjuł Ukk-
sékumal [Sesu Guili] depkigu, eltçv̄l : Mu
uqwiegwodesiu, k̄du kelusi, sk muu ukbunen-
wistu.

10 Muđu nin tegweúl, sk ms wen upswigwod-

uwúkw uktatçkuné-agunū : muđu weskwægik , pigwelkik māmadjuinuk ułs uktçigunku.

11 Ak Pøl etlugátk ns tet neuktibunkuk tçel uusukum-tesidjik depkunwisedjik etli-kinudum-wodji Nikskem ukeluswokun iktuk.

12 Ne tñ tilisip tçinum teluisit Galie etli-gubułnøl-ewít Akeyek, Leswibék mouip-swugwod-wesdidjul Pølv, sk eləledidjul nuđitplu-degeli-djul ukwidpwidimku.

13 Telwedjik : Ut tçinum muñssmadji mādjuinú utvli-slssumanoú Nikskemul tñ mu usidessinuk utpluđskun iktuk.

14 Ne tñ tilisip Pøl kedwi-touulduñesit ukelusinu, Galiø eladji Leswibék : Leswibetút ; metç edúk igék uksubu-gwádakun kusná winides-sudi, depksdis 'ndjiksetulinoun.

15 Ksdw pssuk pibsnim-timkewé keluswokun iktuk, sk wisun iktuk, kusná uktublu-dékunwou iktuk, kiloú snkodumúkw : muđu nin nui tebludumwoón negulé kogwelu.

16 Ak wedji-djigul-teskwadji ilsuđeskuné kuđ-púdiu.

17 Tøku tesiditç Glikewék køkwælédidjul Søstinesul, tsnul uktçi-slswilidjul aleśwadum-øgwom, sk matédidjul uskelsuk ilsuđeskuné kuđpúdiu. Ak Gáleø mu sespede-dumwagul negulé kogwelu.

18 Ne kiskadjisgul negulé, Pøl metç pegitkétk ułs tet, tøku tułçu adie-wiktui-adjí widji-gud-

• ul-tilidji, sk elsktegét Silišku : sk Plisile sk Akwils widjew-edidjuł kisi-tuli-mumgud-emasip uktçigúnk teluisik Kenklis, muđu eluiidumasudi kekúnk utininku.

19 Tóku pegisínk uktçigúnk teluisik Epesüs, sk ulé nskuladji wigumbe ; kedu negum piskwášt slesudum-øgwómk, sk edumad-wultiididji Les-wibbi.

20 Tsn tilisíp edemseeditç utadjip-kitksdum-ul-inu, muu keduli-tulułdegék wégnim.

21 Kedu ediewik-tuadji, eladji : Misimútç deplksdik 'ntuļien wegulé wigubeltimku, tsn keduliwigék Salusalemku. Tóku tutçu apskwassidés, upkisintés eumudiyók, Nikskem ulidetku. Tóku wedjipkodsktegét Epesusk.

22 Na igéstç mskumigéu teluisik Sesalisku, elié, weskegulumadji slesudum-ewi-mou-i-omí, tóku elnisagessit Antioku.

23 Na muu pegítksdumúkw ulsu ; poktumkësit, kekeibekwësit mskumigeú teluisik Galetis, sk Plidjis, melkignululadji 'msit tsn tesilidji pemi-kinuđum-uksul-tilidji.

24 Na tsn wen Leswíp teluisit Apolüs, uktçigúnk tulé teluisik Aleks-andrié, nedou-buutwusit, pegisínk Epesusk, tsn kedlam-i-deedegét tsn teliwi.igasik iktwug.

25 Ulé tçinum wedji-k.inuđumút Uktçisékkumel [Sesu Gúliul] uitoutik, epsík uksmlešmuñ,

pestúnk, sk nalsgítk uki.nudumuién negulé kó-gwéł Uktçisíkumou iktuuk tuléł; kedu pəsuk kedjidiwuótç Sənəl ubap-teisewəł-timkewéum.

26 Negum bəktç-i-mülgi-keluisit əlsesudum-əgwomku. Tən tilisip Akwile sk Plisile nudwaś-ditç, elmeś-didjv, sk adji-kinudum-wədidiļv utçit Nikském utoutiv.

27 Nə tən tilisip keduuliétç məkumigeú tel-uusik Ekeyu, widjigudultidjik ewiilkungedidjik, sk edəmədidji widjigudul-tilidji utwuswaś-lənouu. Ak tən tilisip pegisink pigweli-əbəgvun-umwadji təni wedjikt-lamsitum-əlítç igunum-s-gwemkewé iktuuk.

28 Mudu melki-muinsəmadji Leswibə, pəki-mülgi-kinudumuiodji mesudugu, Nikském utwiigádigunk, Sesu Gúliļv uklistewilinu.

CHAPTER 19.

NA tən tilisip Apolus etlügítk Kolintku, Pəl kisaptesku espəgutku məkumigv, pegisink Ep-esušku : sk wedjiadji əlt pemi-kinu-dumwuk-suł-tilidji :

2 Ak eladji əkis mesunók Wedji-uli-nikském tən kisikt-lamsitum-əgvəp. Elədidjv : Me muńe nuduməwék Wedji-uli-nikském utiimunu.

3 Eladji : Kəgwié iktuuk wedji-bapteise-wədas-ul-tiəgvəp. Elədidjv : Sən ubapteise-wəldimke-wəvəmk.

4 Eladji Pøl : Kedlewé iktuk Ssn wedji-bap-teise-wædegés apskwedéðkuné bapteise-wældim-kewenmk ; teli-tuylimábuní uidepkædin ulikt-lamsitum-wadiíñ utinink tsnul wetçkui-eldjvúl utetçkv, Sesu Guuli ns.

5 Ns kisi-nudum-iiditç, bapteise-wædasul-tidjik Uktçisékkumou Sesu Guuli uwisunum iktuk.

6 Ak Pøl kisi-igsdwótç wpiytunul utinewoku, Wedji-uli-niksksm igst utinewoku, sk miladuw-didjik sk nigenik-tçidji-tege-winu-sdsk-s-didjik.

7 Ns 'msit uigvlá tçinumuk eduk neuktins-kvksidjik tçel tsbuu.

8 Ns Pøl piskwét slasudum-øgwomk sk mel-kiwistok kvlabís nesidjik depkvnwasedjik, kwedji-wægwæmuét, (edumwæt,) wedjimuunssmadji négnüle tsnul tulél Niksksmul uteli-gewite-wuudimkv.

9 Ns tsn tilisíp slt melkigi-gasudum-wudidjik sk muu kedlamsitum-wadiikw ksdw wedjiwinewis-tuuditç ulá outi uskelsluók tsni mouj-pigwel-nidji, Pøl edjigulélvsit, bunsladjí, sk tepkissladji pemi-kinudum-uksultilidji, sk tesigiskuk etli-edumwæt tsn tet tçinum teluisit Teilanus itli-kinsemuedju.

10 Ns telip-kidji-kiskadji-sk tsbuui-bunkuk ; ns utcít 'msit tsn tesidjik evmuudidjik Esyaku nudumwæditç Uktçisékkumsl Sesu Guuliul ukel-uswókuunum, Leswibék sk tsn vktvugik tesune-miksi.ididju.

11 Åk Nikskəm wedji-i-kissadəgvəl meskigəl pa-
kvaleiudil Pəlvəl upútvənkə.

12 Nə utçít wedjədásigəl utinink muşsuél,
küsnəs ləkpisudil, sk elədásigəl uks.inu-gəwinú
iktuq, sk ukwisi-nugə-wokun-umuwól nəküləng-
wiididjəl, sk medjigəltidjik mundúk wedji-tuol-
-kidasdjik utinewokə.

13 Nə nsdu wenik Leswibék sləswiinúk, buə-
inék, bəktç-i-tuli-mədidjə Sesu Guliñl uwáswun-
-vəm tsni négvəs mundú pisultilidji utinewokə ;
telwedjik : Wedjit-plumwélék Sesu Guli utinink,
tən Pəl agvnimadjəl.

14 Nə Leswíp uktçipədəvliés teluisit Skibə, el-
wigvənuk-tesilidji ukwisi nə telsdəks-dilidjə.

15 Təkwı mundu usitegvələladjə, eladjə : Pəl
kedjík, sk Sesu Guli kedjík ; ksdu ? weniyók
kiloú ?

16 Təkwı tçinum tən mundúl pisilidjəl utin-
ink, pesəgwodwadijə, wiswigvənumadjə, slsumadjə :
sk néguəmou wedji-twibwultidjik wendjigwomk
emiskəltidjik sk tçilskvənultidjik.

17 Nə ulś wedji-kskeik-tçidjidasik 'msit Les-
wip-ewiktuk, sk 'msit Glıke-wiktuk, tsni etləgə-
dumudilidji Epesvəskə ; sk wegwodəswidi elnisiék
'msit utinewokə : sk Uktçisékvəmou Sesu Guli
uwáswunum wedjim-kidédasik.

18 Åk pigwelkik néguəmou tsnik kedlamsitum-
-iiditç, pedjidasdjik, agvnə-dvəmwə-didjik tən teli-

-øbulc-deks-diidisü, ek agunim-sultidjik tən tel-deks-diidisü.

19 Ak pigwelkik tənik nuwdjiks-kvms-deks-dibonik pegisiduwadidjul utwii-gadigun-umwól, kesbdwadidjul, nuwgwə-dwadidjul wskelwók 'msitü. Ak moukwiduw-m-iididjul tən teloutigul, telkidüm-iiditç nəninskék bitwimtul-nəkunigul suliewélu.

20 Teli-mulgı-pumik Nikskəm ukeluiswokun ek melkiguñák.

21 Nə kvlabís kisi-kekei-kiskadjisgvil úguls Pəl kisiliidétk ukekemlemeunk kisapteskük Mas-idoniiskü, ek Ekeyiskü, utvlién Salusalemkü, ek teluét kisi-iuumán slé, mismútc depkədik 'ntvlién nəmidún Ləmu.

22 Təku elkimadji təbusilidji unokubém Mas-idoniiskü, Timótiiul ek Elástusul nə; kedui negum adjipkitkátk Esiék kitçkən.

23 Negulé tutçu meskík madjéswadi iğék utçít ulé 'mtvumórdeskun.

24 Mədu tçinum teluisit Dimátliüs tən nuwlugwótk suliewe-eu, tən elidögul suliewe-él sləssudum-øgwom-tçiidjul utçit Deiens, elugwoladji wpuugweli-kənie-wułtilín təni nuwlugwuu-dvlidji.

25 Təni mouéladji ek elp təni nuwlugwuu-dvlidji witlwugw-diididji, eladji: tçinumutút, kedjiduwok wedji-milesultíkw ulé lugewokun.

26 Ak nemiduwók ek nuadum-øgów mui pə-

suk Epesvsku ksdwi metç swel 'msit Esisku, ulé Pøl kisi-munssmadji pigwelnidji, etli-tüli-madjí mu nikskemewultüikw tsnik wedji-kisi-dasul-tidjik [tçinumúk] upitnuwoku.

27 Ne utqít nesúdasik ulé vktlugó-wokunu-minú uthalu-optasin, sk metç edu elp edúk kep-mék Nikskemewáskw Diens utqi-sls-sudum-ógwomum umögwe-dju:idé-dasin, sk elp ukwpmi-dedékuum ukskeiskwis-kádasin, tsníl 'msit tsn tesidjik Esiskewék sk elp usitkuumú buiski-slesumádidjv.

28 Ne néguomou nuadum.iiditç lek wegeiultidjik, seskúdidjik, teluedjik : Mouiespék ne Deiens Epesvskewék unikskem-ewiskwum-uól.

29 Ak 'msit vktçigón wedjuutçu-ádasik tagali-dédekv; sk kókwalsidjji Gévsul sk Alistélkv, tçinumúk Masidéniék tulék, Pøl widébbé, tsnik widje-dwultibuník ; tóku moui-piskwi-bultidjik pspuokvn-ógwomk.

30 Tóku Pøl kedwpiskwá pspuokvn-ógwomk mimadjuinú iktuk, ksdwu kegi-nuadum-udjik mu usidelum-ádigul.

31 Ne slt tsnik alsuswultidjik Esisku, Pol wig-umék, abwas-litç, edemádidjv mu utuasi-delum-silín upiskwən pspuokvn-ógwomku.

32 Ne slt ulé seskwodum.iiditç, sk ap vktugik pilué seskwodum.iiditç, sk tsnik piam.i-pugwelkik mu kedjidudikw tsn kogué wedji-mou.i-duditç.

33 Təkui wedji-tue-lədidjul Aleksandulul etli-mou-i-edidju, Leswibék kedji-məktçə-lədidjul. Təkui Aleksandul matkwedwadji kedui-iptu-gwolsuisit ueskəluók m.imadju.inuwigv.

34 Kedui kedji-editç uleswi-pewilin, 'msit ne-wukte moui-seskui-didjik eduk təbuádjietç, telu-edjik : Mouiespék Deiena Epesuskewék uniks-kəm-ewískw-uemuól.

35 Ne nudji-nigəni-wi.ikvugét ulé vktçigúnk, kisi-wontuŋgəlatç m.imadju.inu, eladjı : tçinumuu-tút, Epesuskewstut ſtegen tçinum muu kedji-dúkw Epesüs-kewék utçigúnumwoú ubuski-elsuumén moui-espélidju nikskəm-ewiskwol Deienelu, tenul wedji-n.iši-elisunul Djupitulegv.

36 Ne mudu négvul muu kisi-pəkwodjiis-kudasinuwigv, depksdik vkwontokəltinou, ek muu vknenski-tvledwunoú kəgwənu.

37 Mudu pegisulók wérgevul tçinumúk tenik muu k.išiutçj.kvumutju-n-ədikw vktselesudum-əgwómuou iktuk, ek muu kisi-almims-digul vknikskəm-ewiskw-uemuól.

38 Ne utçít Dimítlijs ek nutluqgudidjik tenik tegweagwididji, utvumi-delvumə-ditç wenul, utplúdəkjuun ek, ek nudjitplui-deks-didjik ekik : vldəeditç, ek 'msimtul-tiuditç.

39 Kedui pibəni-gemultiók vktvugul kəgwəl, utpluwdasidul ten tilisip kəkwodji-mousluvitç.

40 Mudu kinu nenestoui-nékw vktiſum-ku-

suul-tinenuu utqít nigé uls kiskuk sespenék.
Muudu edjili-teluékwan tən kəgué wedjisepenegv.

41 Nə tulwétç négvls, pøktugimadjı etlimoui-
-elidji.

CHAPTER 20.

NA'kisi-sespenék, Pøl w.igwimadjı pemi-kinu-
dum-uksultilidji adis-wiktuadji : tokw pøktum-
kssit utvlién Masidoniskv.

2 Nə kis wégvls kekei-tebiutçietç məkumigúl,
sk kis-pigwelin-setuiimátç, pegisink Glískv.

3 Ak nesilidji depkunusclidji telipkitkátk
ulschu. Kədu tən Leswibék kedankigwoládidju
tsn tilisíp kedui-buuwsilítç utvlielín Siliskv, kisi-
détk utvliabadjassin usabessin Masidoniskv.

4 Ak Beliegewéitç teluisit Søpetv, sk elp Alis-
tslkv, sk Síkjundv tsnik Tesalónik-ewék, eliwidj-
eu-sdidju misékw Esiskv ; sk elp Geus tən tele-
ouit Delbiku, sk Timortie ; sk Tikikv, sk Tlópi-
mus, tsnik teleouultidjik Esiskv.

5 Négvls nigenidsadjik sk eskibei-námungik
Tlóaskv.

6 Nə külabís négvls négwegvul tən tuitçu pib-
vnokun mögwé abids-dasinúk malkodvumúk,
wedjibusiék Pilipku, sk pedjidsiék nəmugwunék
tən tet evmiijiditç Tlóaskv ; nə tet telipkesdiék
eluwigvunúk-teswugwunegv.

7 Təkuu umskwesewé nəgwek kegündi-ewúd iktuk, tən kegūnuu-dūmudjik mouidsedjik usugwis-kibūn-egəduunoú pibūnokun, Pəl pestunum-wadij, kiskadjék wopktiymkəsin wopku.

8 Nə pigwelkul wosəgwı-nıımókuñıl edegul kekwék pəktuskesigu, tən tet etli-mouı-dəditç.

9 Ak elbədu teluisit Yútikus ebít tuəbút iktuk, melkinpét. Ak tən Pəl telipkidjip-sedúnk teli-mulginpét uit elbədu, wedji-nisiét sistewé eligənik, sk wensgəlut nepk.

10 Təkuu Pəl nisəsit, meskuńedesínkul utininku kegi-djoktçeladjul, teluét, muı ukses-pedəs-sultıkw, muıdu utçidjekumidjul eymulidjul utininku.

11 Təkuu aptç kekwék eliétç, segwiskibūn-egədok pibūnokun, midjisít sk pegi-djiuskwim-adjı misəkuu wetçkwobuňiék, nə telip-kotum-kəsit.

12 Ak eləledidjul elbəduul mimadjilidjul, sk pagweli-wuulkwidj-eludjik.

13 Nə nigeniék, eliék Asosku; uls telide-dümék nwıjdji-tebəlsenén Pəl nədəlu; muıdu nə teli-kiskəs-utkuپ, telidətkuپ negum umskum-i-gewésinu.

14 Təkuu əswigui-namutç Asosku, tebəlügut, okwəiék Mitiliniku.

15 Nə ap buisiék, sk wopk tetpekuñdeskumék tet-pŋgeiiw Keiøsku, sk wopk igbiék Səmosk sk nen-keiék Tlodjilyumku, sk wopk igbiék Miliusku.

16 Müdü Pöл kisidétk uis.ioui-siugwín Epesuskv, müdü muu kedui-i-nugcsikw Esiaku; kedu nensktesku kisipkwodók uteptéskumun Salusa-lém ns negwek teluisik Pentikostv.

17 Ns wetkigesit Militusk misokw Epesuskv, wigumadji tsni etli-alswusul-tilidji esewduum-ewi-mou.i-óm iktuuk.

18 Ns pedjidslitç, eladji: Kedj.iduuók wedjëde-gémk negwék tsen tilisíp umskwés pegisinanék Esiaku tsen teleiép yaptwu telikwë-ulóku.

19 Etülugwoukup Uktçisékuomou 'msit pskei-beneki-delsuud iktuuk, sk pigwélk ntkidemuokun, sk ukwtçinuugwol-timkewél, tsnuul igagubunn 'ntinink utçít tsen telik-tankei-gudi.iiditç Leswibekev.

20 Ak muné nenkuvnum-ulögüp tsen kogué ulélnoksv; kedu pskei-agunuwumw-lögüp mim-adjwinú iktuuk sk edasiu kígwol.

21 Wedji-lui.iduum-as.iép Leswip-ewiktuuk sk Glik-ewiktuuk apskwedëskun utçít Nikskem sk uktlamsituokun utçít Uktçisékuomou Sesu Guli.

22 Ak nigétç elié Salusalémkv, wedji-kvlgüp-isi 'ntvlidess-wokun iktuuk, sk muu kedjidu tsen kogué igaedó 'ntinink eslu.

23 Tçel pssuk Wedji-wuli-nikskem eluiidumasit, télimit 'msit uktçigunul usukum-ntkuibi-lékuun sk unmadjordil eskibéigul.

24 Kedu mogwé wéguls koguél madjelinugv,

sk m̄ögwe telidéduwu 'nm̄imadjui-ókvnuum umuḡdin nin 'ntininku, p̄esuk p̄ewotuム 'nkiss-dun nuudumó-dskvn uli-dsswd iktuk, sk 'ntlu-ḡewokun t̄en wedjim-sinuムép Uktq̄isékuムou Sesu Guli-ewiktuک, 'nwuudji-lu.i.duムmasin Niksk̄em utulewokuné uli-aguヌnuudum-okun.

25 Ak niḡetq̄ edu kedjidiú kiloú t̄en tesiyók t̄en uktinewók wedji-alip-siduヌnuムáp Niksk̄em uteli-gewegim, aptq̄u m̄e nuumiduók 'nsiskw aptq̄u.

26 Nb utq̄it elu.i.duムmasi uktinewók kiskúlk wedji-wokuムé 'msit wenik umu碌démwol.

27 Muđu mu nsk̄et-keltuム-wép 'nkeguヌnuム-dulinoú t̄en 'msit Niksk̄em welidetk̄v.

28 Nb utq̄it uli-ankwe-asultíkw ! sk uli-an-kweúlk 'msit mouiømi t̄en Wedji-uli-niksk̄em kisselňók uktnuidji-ankweu-onou ; uksuムmenoú Niksk̄em utels-suđum-ewi-mou-i-ømim, t̄en wedjipkwodeluadji neguム umuldemku.

29 Muđu kedjidiu kisipkötum-kassián eluwe-wułtidjik boktuヌnuムk pedjidsdék mouadoksup, tsnik m̄e euli-dełum-i.idikw mouiømi.

30 Ak elp tq̄inuムuك kumidsdék kiloú moue-yók ukuudju-wewistuuđidék ukiwon-sk̄slesnoú keginuđum-uđik uwidjeuonou.

31 Utq̄it néguls sk̄imdkw, migwi-dedumúkw nin nesibunkuك mu бuヌi-kinuđum-uløgvp t̄en tesiók depk.ik sk n̄gwek t̄en tuutq̄u-utkidemiép.

32 Nb niḡe, utq̄inetút, igelulók Niksk̄em-

-ewiktwuk, sk uleuwokuné (igunum-sgwemkewé) ukeluswókunum iktuk, tsən kisi-ebögum-umulók ukpum-i-gultinoú sabewúd iktuk, sk kisi-moui-igunum-ulókw uktaligemuoú 'msit tsən tesiditç tsnik sabewultidjik.

33 Mu menwegewép tsən wen uusuliiewem, kusná uwisousuli-eweum, kusná uitckwónul.

34 Ksdw kiloú kedjidiuok kisiutelugwép negvlé 'npútunul utçít tsən kogweé nin wedumi-de-dumép, sk tsnik tegweuibunágju.

35 Kisi-kekei-k.inwa-dwilogup uktabögum-um-wonoú ewledjwultidjik sk ukmigwi-debumuonou Uktçisékuomou Sesu Guili ukelus-wókunum, uitadij-wides-wókunín igunumwuémk mwenkuude weswadúmk.

36 Tökui tsən tilisíp kisi-wistok moui-mutkuli-buigwi-dadjik, slasuidumét.

37 Ak 'msít negumoú lók utkidem-wultidjik, ogulum-kwedesultidjik Pøl utogului-wokunungu, weskgul-emé-didju:

38 Piامي-mouim-sugol-ti.ididju wgvlé kelus-wókunul tsən telimátç, ap muu unmidwonoú uisis-kwu. Tökui eli-widjew-adidju wendjulkudugv.

CHAPTER 21.

Na kisiutcip-kötüm-kidsiék, búsiék, sk körkwodji-lieék Kœosku; sk wopk ökwsieék Lødisku. Aptç búsiék ökwsieék Patalku.

2 Ak ulé tet wédjidiuék wendjúlk tsn kedui-nusukvumessik Pinisiéku ; tebidiéék, búsiéék.

3 Ne tñ tilisip nem.iduék Seiplus, elinkvndumék pøds-dutçkelu, ek elieék Siliseku, ek økwæiéék Teilkv ; mudu nsdél tet wendjúlk kedui-tvli-sigul-kedasik.

4 Wedji.iigündjik kegi-nuudum-wudjik, etløgsdum-údiek ulé eluigvnu-k-tesugunsk. Negulé keginuudumudjik elødidjv Pølv! Wedji-uliniiks-kam iktuuk mui utvlielín Salwsalemku.

5 Ne uguls négwegv! kisi-kiskadji-sgv!, pøktumkidseiéék, ek 'msit negumoú bøktçj-widjewai-námudjik, ek utebitemuók, ek umidjuv-dj.idjum-wók, misokui kisi-tvli-dseiéék vktçigvnu ; ek tesiéék emøtkuli-bugvai-dseiéék mækvumigegu kæskegn, ek eløswidummeiéék.

6 Tøku kisi-adie-wiktadultiéék tebidiéék wendjulkuiduk, búsiéék ninenu, negumoú elum.ides-djik.

7 Ne kisiwtøk-tegeék Teilkv, økwæiéék Tolime-usku, weskgelum-kvndjik widjigvndultidjik, nenki-dseiéék neuktigiskuk tan eumwadiidjv.

8 Ne wopk tñ ninén Pøl wigumék pøktumki-dseiéék, pedjidseiéék Sesaliéku, piskwedseiéék Pilip wiik, tñ nuudji-bekwip-sidunku, negum ne-neuktedjit negulé eluigvnu-k-tesidjik. Negum wiik etløgsdum-wudiéék.

9 Ns uit tçinum nesilidji uitusū, nokskwedjik ns, nigsnik-tçidjitege-winuiskwék.

10 Ak tsən tet telipkitkədumék pigwelugwunék, nigsnik-tçidjitege-winu wedji-nissagisit Leswipewsgik, teluisit Agabüs.

11 Ns kisipkisink eumudiék, weswəduótç Pəlwl ukwispisunū, sk wəptunul sk ukwodul wedji-gubilkul, et : Wedji-uli-nikskəm teluét, støgē ut Leswibék Salusalémk tuLi-guLs-guBi-ladék tçinumul tsənul wedali-gemilitç uls nkspisunū ; sk igunum-wodék vktuŋgi tesune-mikswul-tilidji.

12 Kisi-nudumék negvle, ninén sk negvmoú tsenik teleouultidjik uls tet, edamkut Pəl muu utvilitkudjwáni Salusalémku.

13 Kədu Pəl usitegul-uli-namət, telimi-namət : ſ Taledesk-diyók teli-utkidem-ultiyók sk teli-skwisks-duók 'nkəmləmən : mədu nin kis-kadjei muu pəsuk 'ntvligullegubisín Salusalémku, kədu el 'ntvlinpín utçit Uktçisəkimoú Sesu GuLi uw.isúnnum.

14 Ns tsən negvum muu kisi-munsam-kuusikw, bunewistudiék, telueék, tsən Nikskəm teli-uli-détk ns tuLi-kiskadjiatç : Nikskəm ui-uliidedé-kunum tuLiátç.

15 Ns külabís negvle negwegul, weswəduék nudapsunenu, elitkudjwai-dsiék Salusalémku.

16 Ak əlt keginudumudjik tsenik teleouultidjik Sesalisku, widjewinamudjik, sk pegisulé-

didjul kisigwiliidjul keginudumudjul, teluisilidjul
'Mnesun, Seiplúsk tulé, ten wiik keduiitulgədum-
-udiek.

17 Nə kisi-pedjidsiék Salusalémk, widji-gvđ-
-ultidjik weliw-sugewiw-swacli-námujdjik.

18 Nə wopk Poł widji-piskwasiék Šek wiik, sk
'msít kisigúk [tsnik slsuwsultidjik] ulé tet mou-
-idiedjik.

19 Nə kisiwsng-agelumadji, Poł piskei-agju-
-duymuodji 'msít negvél kögwéł tenul Nikskem
wedji-tulədəgəl utluigəwokunku, təni vktuğι te-
-suunemiksildji utinewoku.

20 Nə nuđumiaidítç kepniđeluməđidjul Uktçi-
-sékümlə. Təkən teliməđidjul: 'Nsís, nemitçik
ten tes bituimtulnəskun-idjik Leswibék kedlamsi-
-tum-úđidjik, sk lək kisi-wulidəđumiaiditç [Məisul]
utubluu-dékünum.

21 Ak kisi-nuđum-əđitç vktinin kıl vkegin-
-muón ten tesiditç Leswibék moueüđidji vktuğι-
-tesune-miksildji ubuunadji-dəđum-wonou Məis-
-ul utubluu-dékünum, sk vktelwén, məgwe
eloutinúk apwugwonesanoú undjuñwohu, sk mu
apwmidénoú telinkulę-gəđumkvl.

22 Nə utçít ſ kögwé tu. Muđu mismútç
mimadjuiñuk mouidəđek; muđu nuđuməđidék
vkpugisínnum.

23 Nə utçít tulədu ten telimulék. Newidjik
tçinumúk ekik eñmuđidiék, tənik kisi-luđum-
-asultidjik utçít negvomou utinewok.

24 Negumouú suál sk widji-wokuméluúsi negulé negumouú ; sk widsbenkündén kułsmén mułmgud-emasultidék [sk kisəduadék uituluwidumas-udiwouú,] sk uitçit 'msít wenik ukundjitej-dui-nouú negulé telagunimulkuú məgwé ukoguwé-ouinú, ksdu kıl metç kəkwodjimtuúmén sk səktuúmén utplúdékun.

25 Ksdu uitçit negulé uktügik tesune-miksi-djik tsnik kedlam-situmwadijik, kisi-əbuu-gudjik keluswokun, telimkündjik muí uitankədum-unoú negulé koguel ; pəsuk umidad-udum-udinoú wiis elipk.idūnasik ulnnoktsu iktuk, sk weisisk kistunepiludjik, sk winsudi.

26 Təkwi tuítçu Pəl weswəladji wegulé tç.i-nuñmuú, sk wopk keduu-widji-wokumelus-ultidjik, piskwést uktç-i-slesudum-əgwomk, uwídumun wokumel-dimkewél nəgwegul ukissedásinú, (ukisskadjianú,) misəkuu pegidun-umadim-kewé upki-dun-umadímk uitçit négumou tən tesiditç.

27 Nə tən tilisíp elwígnuñk-tesigul nəgwegul suel keduu-i-kiskadji-əgv, Leswibék tenik wedji-dsdjik Əsisku, nemisidijul Pəlül uktç-i-slesudum-əgwomk ; təkwi kəmi-duidulé-didji mimadjui-nuu, sk kəkwəlsididjul Pəlül.

28 Seskuwdidjik, telwedjik : Kiloú Islelék wed-əbeksiyók, əbəgunumwékw ! Nut nə ulé tçinum tən 'msit nedami keg.i-nuñduñmu-odji mimadjinú wpəkwodji-dəduñmuñouú mimadjinú [Leswibé]

sk vtplúdskuñ, sk ulé vktç-i-sleswadum-øgwom ; sk metç kisi piskwegimadjı Glikewá vktç-i-sleswu-dumos-gwomku, sk telimtçigsdok ulé kepmeł [Nikskem wiik.]

29 Mıdu kis-nemis-dísvnuł Tləpimusul Epes-uske-wedjıv vktçigunku, tən tegweadi{idíbunuł [Pəlül,]} sk telidelvme-dísvnuł Pəlül wpiskwegi-melín vktç-i-sleswadum-øgwomku.

30 Təkwi tən telkik vktçigunk sespenék, sk weswəlsədidjıv Pəlül, wedjiturə-lədidjıv vktçisles-suđumos-gwomku, sk telinkuseiiw kęgunkuł kepsəkə-dasiguł.

31 Tən kwedji-nebədidjıv, sumeguniswé vktç-i-képitin elút Selusalém tən telkik sespenék.

32 Tən telinkuseiiw weswəladji sumegunis, sk abısułu, sk pesøgwodwadjı ; sk nemisidítç sumeguniswél vktçikepitinuł sk sumegunisu, bunimatədidjıv Pəlül.

33 Təkwi wedjuoussit vktçikepitin sk weswəladji, sk telimedjıv u-wdjigulpisilín tsbuugul pis-kədékunuł, sk pibənimadjı tən wenul wégula sk tən telsdegeledju.

34 Nə kesigou-wudidjik elt aptçengél kəgwaé widuk, ap vktük pilwé widuk, tən moui-édidju ; sk mesik-tejdjidók tən telisku : mıdu sespen-oksilidji telkigesit wpiskwə-dasiliu skumegun iktuk.

35 Nə tən iğsídítç ulgaswokunuł wedji-pum-

lut Pøl sumegunisui-iktuigü, telmou-oktes-kə-didjik.

36 Mədu mou.ipigwelkik madjuul-kwolədidjì, nedouuididjik, teluedjik : Djigvulsluukw !

37 Nə tən tilisíp Pøl keduiipiskwəluutç skumagun iktuk eladjøl uktçikepitönu : ॥ Uusidédasik 'nkululnín. Eladjøl kıl ɔ kisi-glike-woduék tu.

38 ɔ Muu nüt kıl esiptegewítç sekñtçítçk kisədögüp sespenék sk elslabunigü neu bitwimtul-nəkvnı-libimigü tçinñmuugwu tənkı nuadjı-nəba-dekbə-dilibvnigü bəktəkvumiktu.

39 Eladjøl Pøl : Nin Leswi.pewi, Təlsúsk teleoui, uktçigún Silisias iktuk : [teleoui] uktçigún mögwé benögwenüuk : sk edamúl uktüs.idélumin 'nwuskwimén m.imadju.i-nuuugü.

40 Nə usidelumátç, Pøl kəkumit ulguisuokunük wəduumuadji m.imadju.i.nu ; sk tən lək kesi-djikték keluuladji Leswi.pewi sit, eladjı :

TCHAPTER 22.

TEENUMWITWUT, utçkinetút, sk nuwtçitút, djiksetwiku ! tən teliptugwolsusi kilou uktine-woku.

2 Nə tən tilisíp nuduəsdítç uleswi.pewi silín adjinukei-wistiúdidjik. Tøku eladjı :

3 Teliék nin Leswi.pewi etliuiskidji-nuiép uktçigún teluisik Təlsus Seilisiašku : Kədu etli-gisi-

-gimkup ulé vktçigúnk wedjwoú Gamelyul ukwotku : kisi-tetpskei-kinudum-uksiép kwtçinék utublu-dékun-nmuoú iktuk. Melkili-dëssi-ép Nikskem-ewiktuk, ensumé stugé kilou teløltiyokup kiskuk.

4 Ak tənkik tulégik ulé outi kistewe-akvuniik misökui 'npuokun iktuk, kulgubilkik ləplisúnk tçinumuwik sk ebitkik.

5 Ak mouiespék vktçipəduliiss kisi-tuli-lui-idumasis utçit nin 'ntinin, sk 'msit kisigúk ukskumeminsku, tənkik wedjim-sinumabun-igul wiigadigon-tçidjul utçit widjigundultidjik, sk elieép Damaskusku, 'ntvlslén Salusalémk kulgubi-sultibuniik utunmadji-ilsudasul-tinouu.

6 Ne igék etli-púmiae pemiutçua-teskum Damaskusk eduk mioulsgwét, wiskiu kiutö-gibsk-testék éumu tən wedji-bəktəsték wosogu.

7 Meskündesín məkumigék sk nudék tən wen telimít: Səl, Səl, s kəgwié wedji-kistewein.

8 Ustegululk, [telímk,] Səkumou, s wenin kil. Telimít, Nin Sesu Gulı Nasaletkewétc, tən kil kistewiit.

9 Ne tənik tegwəuidjik nemiduwuditç negulé wosogwék, sk wegwoda-sultidjik, kədu muu nudusdigul tənul etliwistulidjul.

10 Nin telímk s Talsdegedés, Uktçisékumou. Uktçisékumou telimit: Wnagssi, liyú Damask-

ušku, sk tułimultén 'msit koguēl tənul wedji-kiskadji-egul kil uktułduunu.

11 Təku tən muu kisi-nuñidegoú utçít negułs wosøgwék wesamik-sibektesék, kelinskəlidjik tənik tegwəwidjik, sk pegisín Damaskuñku.

12 Nə tçiuñum teluisit Ananeius, sabewit utpluđekun iktuuk, wedjiksi-dədasit tən təsilítç Les-wibé etlüg-ədjuñ-wdilidjí Damaskuñku,

13 Pegisink tən eñm, kəkumít, et : Səl, utçkán, aptç nuñidegé ! Təku tilisíp tesadjietç ankámk.

14 Negum teluét : Kuitçinbzik unikskeñmuók ninenśwansk uknudj.idjidún tən welidétk, sk uknumiñ négułs sabewit, sk uknuduwón wedewistok, etliwistok.

15 Kułsmén ukwadji-lui.idjuñ-asin 'msit mima-djuñ.inú iktuuk tənul kisi-nuñiduñul sk kisi-nuñiduñmuñul.

16 Ak nigé ? koguē wedji-nuñgessin : uñegessi ! bapteisewədasi ! sk utçj-muñs-bəduñdúks uktel-wę-wadíl tən tułi-słessu-madúks Uktçiséküñmou uwisuwñum iktuuk.

17 Nə igsgüp kisi-pegisinép aptç Salusalemku tən słessuñum-eiep uktçj-słessuñum-ögwomku, wigwié, telabuł-gigwesi.

18 Nemík [Uktçiséküñmou] tən telimít : Kuñs-degé ! kuñiu-tçik-talkesi Salusalemku ; muñdu ms 'msinuñi.idikw uktelu.i-duñmasudim utçit nin 'ntininku.

19 Telímk : Uktçisékumou, kedjiduditq nán pidjə-lugubvník lsplisunku 'msit esewdum-øgwom iktuq 'msit négvls tənkik kedlam-situm-äidip uktininku.

20 Ak tən tilisíp uknudji-lwidiwm-asitemák Egienók umvldemék kwdasigék, nán kékumijép kweiitçku, welidédmép, sk ankodumesk-úbvnnul utokwónuol tənkik néba-díbvnnul.

21 Ksdw [Uktçisékumou] telimít : Upket-umkési ! mudu ulgimultés emassék wedjədegémk ulsu, tən uktugik tesunemiksiiiditq emádidju.

22 Ne mimadjuinuk djiksetuwéididju l Pölvil misókuu uls keluswokun, təku nedouedjik, teluedjik : Utqidjigulélukwu sitkumuk tən teltçinumuidju. Mudu mui depksdinuk wpuomousinu.

23 Ne teli-souuudiiditq, yalededidju l utokwónuol, elededidju l tqigedjewedju l muisigiskuduk :

24 Təku uktçiképitin teblumadju l wpiskwədasilín skumagun iktuq, sk telkítk wtunmadji-pibenim-kusilín nibisókuu iktuq ; kułsmén ukudjidjidún kogwe wedji-tuliseskudilítq utininku.

25 Ne tən wedji-gulpı-luditq ulugwes-wiktuq, Pölvil eladju l kepítinul kékumilidju l kweiitçku. Usidədasik uktmatén tçinum tən Lomkewédjuit, sk tən mu kisitplúdasik.

26 Tən tilisíp képitin nuatk négvls, elié, teli-

madjuł uktçi-kepitinuł : Ankweasi tsn telsdegén ; mñdu ut tçinum Lømkewédjuit.

27 Tøkuł pegisíñk uktçiképitin, eladjuł : Túlimi, ſ kil Lømkewédjwin. Pøl eladjuł, ee.

• 28 Ustiegülladjuł uktçiképitin, eladjuł : Pi-gwélk swuliewé iktuł wedjipkwodelumép ulé alsúdskun uktçigvuk Lømkv, (Rømkv,) tulé. Eladjuł Pøl : Ksdu nin wedji-nespiuskidji-nwiép ulé alsúdskun.

29 Tøkuł teliwiskei-pøktuumkidadjik utinink tsnik kedui-unmadji-pibeni-mødidjuł ; ek elp uktçi-képitin wegadowssit kedjiátç ulømkewa-dju-iliñu, mñdu kisigulpiladjuł.

30 Tøkuł wopk mñdu pswótk ukñdjidjidúu ukedlewein kogweé wedjimsimút Leswápe-wiktuk, wedji-apkwæladjuł ukulækubibi-lékuñum, ek telkimadji uktçipødulíss ek 'msit nuudjitplu-døks-dilidji wpedji-dølin. Tøkuł elsladjuł Pøluł, ek kækumsladjuł megweiik eumulítç uskæluokv.

CHAPTER 23.

TØKU Pøl kesi ankamadji mouitplu-døks-dilidji, eladji : tçinuwutút ! widjigvudultiikw, kisiutiçi-ulipumousi 'nkemlémunk uskéluk Nikskem misøkui kiskuł.

2 Tøkuł Ananeius, mouiespék uktçipødulíss

teblumadji təni kəkəumultilidji kweiítçju wpsk-tumədəlinj.

3 Təkəw Pəl eladjı̄l : Nikskəm keduitkəmsk kıl wobögups-kənəsin ; məndu ſebin kıl vktvlij-ilsumín utpludskən-iktuk, ək telitplumín 'nts-kəmuugún tułiskwiskəduñ utpludskən.

4 Təkəw tənik kəkəumultidjik kweiítçk elədidjı̄l ſ Almímt tju Nikskəm mouiespəlidjı̄l utvktçə-pədəvliessəməl.

5 Eladjı̄ Pəl : Utçkinetút, muu kedjiék utvktçə-pədəvliessəwín mouies-pék ; məndu teli wiigasik, muu vktəlməw-dəməwoú kigumék usəkum-smuók.

6 Təkəw Pəl kedjiátç mouitplu-dəkə-dilidjı̄, əlt wpalusi-əltlilín ək əlt usadusi-əltlilín, etlintou-ét, mouitplu-dəkə-dilidjı̄ eyməwdilítç, telwét : 'nsistút, Nin Palusi, ək Palusi ukwisı̄l, (euitçi Palusi utinin) ək wedji-ilsumkusi kiskuık adjip-tçúdekiñ abidjibémk tułé.

7 Kisi-tułwétç négvǖs, nouskumkədekiñ igék Palusi-e-wiktuk ək Sadusi-e-wiktuk, nouskumki-dədjik ; ək mouęgik nouskumkədədjik.

8 Məndu Sadusiék telwedjik mögwé abidjibem-kewé etənink, kisnə ansaləwit, kusnás 'mtçádjeskumítç : kədu Palusiék telwedjik kitk əkik.

9 Nə kesigou-təksultímk igék, ək nudiwiisi-gvagedidjik tənik Palusiék utelkəm-kumuwók eyməwididjik kəkəumidədjik, kwedji-wegwə-madul-tidjı̄ vktúgiñ, telwedjik : Mu wedjidwokutç

psdēssudi ułé tçinum. Kedui edúk skndékum-
utç kusnē ansalewit tuiliuskumátç, mu matum-
etç Nikskem.

10 Ns tsən meskik sespenek igék, vktçiképitin
nesudwadjøl Pøløl utçuhstu-gwiskø-luksilin
negumoú utinewoku, sk telkimadji sumegumis
unisidslin, sk ukwi-kadjiuk-suelslin Pøløl meg-
weiik eumudilítç, sk upiskwelenou skumegun
iktuk.

11 Ns elmitpøk Uktçisékuou këkumít kwei-
ítçk eumplítç, eladjøl: Ulkwidjessi, Pøl, mudu
stugé teli-luwidumasiip 'ntinin Salusalémk, dep-
ksdik metç vktvli-luividumasin Lømkv, [Rømkv].

12 Ns wopk elt Leswibek mouidédjik teli-
-mouagun-widumadjik eluidummasúd iktuk mu
umidji-sultinoú, sk mu unsamuigøltinoú eskw
mu nebsdikw Pøløl.

13 Ak piamiu-newinskuk-sidjik tsenik teli-
-mouagun-widumadjik.

14 Tøku pedjidsdjik tsen vktçipøduliask sk
kisigú ussekumsmuók eumu-dilidju, telwedjik :
Teli-mulg-i-luividum-asultiegvp mu 'nmidji-sul-
tinén kusnē 'nsamuigøltinén misokiu kisinebegutç
Pøløl.

15 Utçit négvls kiloú tulimadoksüp vktçikepi-
tin sk mouit-pluudsks-didjik upngisuls-noú Pøløl
sabonuk tsen eumudiyók stugé pswotumudiyók
vktadji-wlipibsnigem-sultinoú utçit utinin : ks-

du ninen kiskadjøltiék 'nnébsenén eskumvnák teboú pegisinuku.

16 Næ Pøl widjigvdi.iidijv'l ebilidjv'l ukwisi'l nuudumátç ukuudan-keigvtilín, eliét piskwét skum-agvnu'k, teli-agvnuadum-wadjv'l Pølv'l.

17 Tøku Pøl wíguumaadjv'l neuktedjilidjv'l kep-jitijn'l, eladjv'l; Læl ut ulbedu ten vktçiképitin ek; mndu nedu kogweé kedu-agvnuadumwoótç.

18 Tøku weswøladjv'l, eløladjv'l vktçiképitijn'l evmølidjv', eladjv'l: Pøl ten pisit leplisunku wígiomit, edamít 'ntulblén ut ulbedu ten évnun, ten kedu-agvnuadumúsk me kogweé.

19 Tøku vktçi-képitin kelinskéladjv'l, widjedi-idijv'l kimudwgv', pibænimadjv'l: Koguwé kedu-agvnu-dumwín.

20 Eladjv'l: Leswibék teli-mouagvñ-adum-abuník vktvødsmkuun vktvølæn Pølv'l mouit-pludske-didjik evmøiiditç sebønuvgv, stvgeé edúk kedu-adj-i-uli-pibæni-gemul-ti.ididjv'l.

21 Kædu kil muu ukedlamsituou'; mndu ked-ankeigvndidjik newinskeksidjik tçinumúk tçel me, tenik kisi-luividum-asultidjik muu umidjisultinoú ek muu usamuwgøltinoú eskw muu nebsdikw [Pølv'l.] Nigé kiskadjøltidjik eskibedwuditç vkel-uswókjnu'm.

22 Tøku vktçiképitin pøktvøgimadjv'l ulbedu, telkimadjv'l muu wen vktagvnuadumwoú vktvølamín negvleé kogweelv.

23 Təkw [vktçikepitin] wigumadji təbuusilidj iepitinuhu, eladjı : Ḧladjikw təbw kvskim-tvlne-
vn-idjik svmsguvnisku utvlidēnoú Sesalisekv, sk
sluigunuk-tesinskuk-sidjik tesibou-oltidjik, sk tə-
nui-kvskim-tvlnekvun-idjik tçinumuk tənik nui-
lji-pvms-dúdidjv ul tkudigunul, peskunaduk-te-
sadijietç welsgewu.

24 Ak ilslukw weisisku ukekubbelenoú Pölv
sk ul-wultçadjı-pvmselenoú Piliksék, tən etli-gub-
vlnelewitu.

25 Ak vktçiképitin teliwiiguk wigadigon-tçiji-
lu ; ulé nə :

26 Klød Lásius nānu : Kil mouikpvmein gubul-
zölwin, Piliks ; weska gelumuúl.

27 Ulé tçinum wedjusuislus Leswibe-wiktuuk
sk utçi-nebs-dasisók utçít négvls ; ksdw n.n
pedji-widje-uukwik svmsguvnisk sk wedjusuis-lík-
itv, tən tilisip keginuas-duimk ulomke-wedju-
linu.

28 Təkw mvdv pəwotumép 'nkvdjidjidún kɔ-
ŋwé wedjimsiməditç, elslungv p tən tet mouit-plu-
lsks-ditkik evnidipu.

29 Nə wedjigv utçimsimkuvin utçít kəgwé
sibenim-timkewé negvmoú utublu-deskun-umwa-
oku ; ksdw muné pegwodásigv 'npuokun, kvsná
wlpiłskun.

30 Ksdw telinkuseiiu agvnaw-dumuimk Leswi-
isk ukwadsn-keigwol-snoú, elkimk tən evmūn

sk teblumkik tənik mesimədidjyl əktülimkún tən kəgənə wedjip-kwodji-dəlüm-əditç. Ədiu.

31 Təkui sunmagənisk tən telsümütç weswəslə-didjyl Pəhlvl, sk eləls-didjyl depkiğın Antipletisku.

32 Wopk ınsidəlmədidjii təsibouətilidjii uwidjeynolín Pəhlvl, negənmou etli-apskwedədjik skumsgənku.

33 Négvəls tən tilisíp pedjidseditç Sesaliaku, igunummuasditç wiigádigyn Gəbəlnələl, sk igələ-didjyl Pəhlvl.

34 Təkui Gəbəlnəl kiskitk wiigádigyn, pibə-nimadji temi tet teleouit; sk kedjiátç utvleouilín Silisiəku,

35 Ulidjiksetultés, eladjyl, tən tilisíp tənik mesimskik pedjidseditç. Təkui telkimadjyl uskuməl-kusilín Helöt wəgbəlnəl-ewigwom-umku.

TCHAPTER 24.

TƏKUI kisi nənuqənək mouiespék əktəj-i-pəd-əliés Ananeias nisske-widjəwodji kisigənən, sk tən wen buutuswinu telvisit Teltvlus, tən mesimadjyl Pəhlvl Gəbəlnəl-ewiktug.

2 Nə wigumütç Pəl, Teltvlus bəktçimsimadjyl, teluét: Müdü meskik wontokədi wedjuşkədəmək kıl əktininku, sk pəgwelləl meskigəl kelulkəl kəgənəl wedji-eli-uli-kiskadji-əgəl negələ 'nkui-

lvn-emik-suġġu, kıl uktankwe-adimke-wéju mu;

3 Yaptew sk 'msít nədam i welimsinumék mu-wolsúd iktuuk, mouikpu mein Piliks :

4 Kedui muđu muu kedui-tuġme-ulu medju, edam-úl ukdjiksétuin kitċek, uktuul-dékuunum iktuġu.

5 Muđu kisi wedjigut uli tċinum ubuiski-ewbuļs-degen : etli-kəm.idú-dvladji 'msit Les-vib 'msit nədam i usitkumwug, sk etli-wndjewit Naselinkewi k utelkəmkiūmuou iktuġu.

6 Negum kwedji-əbūledok uktçi-sleswaduṁ-əgwom, sk ninén kəkwəlūkutup sk kedui-ilsum-utup 'ntuġluuds-kunum-inoú iktuġu.

7 Kedui Lásins uktçi-képitin, pegisinkup sk wedji-mulgi-apkwil-tċeli-námuđju.

8 Ak negum teblumásuni təni mesime-dísuni upedjidəlin, tən kıl éju muñ, kułsmén kıl uli-piħsn-i-gemidúks sk tuiliutçiktqidjidúks 'msit uġul s kəgħwəl tənul ninén wedjimsimkudju.

9 Ak Lesvibek [tsnik kskumultidjik] welide-lumiditq, telwedjik, nátni, teliék tən teluedju.

10 Nə Guġġiñol kisi-matkwedui-adjul Pəl u kelusilin, sk Pəl u sitiegħu lulađju, teluet : Muđu qedjidú kıl kis tesibunku k nudi-i-ilswudegħ neg-ħiġi 'nkuduñ-emiksug, piam i-uli-kiskadjei 'nmusig ġeġi.

11 Muđu depkədik kıl ukdjigididún psejik kis netla swiġun i elikuwdju-siép Salu salémk 'ntes-sudu msnu.

12 Ak muu wedjigwiku vktçi-sleswduum-
-ögwomk 'nkuidju-wégwé-muwén wenu; kusná
'nteli-kemí-duwaduwéni mimadjuiwgu, esewa-
-dum-ögwomk kusná vktçigunku.

13 Ak muu kisi-luiidumasultíkw negvúlē ko-
-gwéél tenui nágé winagun-im.iidiđju.

14 Keduu pskeitvlimúl wedji-tvli-slesúmk
nuítçinésgik unikskémuol ulé outi tsn negvmoú
teluwiduim.iidiđ nouské-dumkewen: etlikt-lamsit-
-vuménn 'msit koguwéél tenui tvli-wigásigúl utplau-
-dakun iktuk, ek nigenik-tqidj.itege-winu iktuk.

15 Ak weskodju adjiptçúdakun Nikskem-
-ewiktuk; stugé négvmoú elp teli-skibe-duwaditç,
abidjibémk utigén; sabewwultidjik ek eluwewuul-
-tidjik utabidji-hédinou.

16 Keduu metç négvüls yaptçui wedji-utigunssi
'nkisi-kökwdjeduu 'ntvlidesswókuñum Nikskem
ewiktuk ak elp tqinumui-iktuuk.

17 Ns külabis kiskékei-yisi-bunkuk pegisín
'npegisuđuún aptcidimkewé neuktune-miksiiķwu,
ek pegiduñumad-imkewé.

18 Tókuu tuítçui nsdu wenik Leswibék tenui
wedjidbedjik Asiekuu, wedjiidjik tsn etli-wokumé-
-dasi vktçi-sleswduum-ögwomku, mögwé mouipu-
-gwelukw, ek mögwé tegđumu sespensgu.

19 Tenui depkadik utimunoú kukseluuk ek
'nmusimkun, vktçidj.iduwaditç koguwé muu nułe-
-duñu.

20 K̄usn̄s wégv̄ls n̄igé eñmuwdidjik t̄vlimsditç v̄djidúdísunn p̄dssudi 'ntinink.

21 P̄ssuk négv̄ls newktétçk t̄sn k̄skum.iép us-
k̄sluok mouitpluudeks-ditkik, nedoueép, telueép,
Utçít abidjibemkewé n̄in wedji-ilsumímk kiskúk
áiloú v̄ktinewoku.

22 N̄s Piliks t̄sn k̄isi nuutk̄v̄l négv̄ls, edjigv̄l-
gimadji, m̄du adji-wlik-tçidj.idók negv̄ls outi :
ladji : T̄sn Lísiuvs v̄ktçi-képitin upk̄isínk, tedor-
um-adjordés kudumor-dsk̄nuumwoú.

23 Ak metç telkimadjul t̄snv̄l etli-kepitin-ewil-
ljul utankw̄ewolin P̄elv̄l, sk̄ utuusidelumén uital-
umsilinu, sk̄ m̄ogwé utk̄uvelin wigumék umitug-
gwolkunū, k̄usns utsbøgun-umegun.

24 N̄s kisitkelugunék t̄sn Piliks pegisínk sk̄
ylusila utebitemul t̄sn Leswipewáskw, Piliks wi-
uumadjul P̄elv̄l sk̄ djiksetuadjul u-wudjiagun-
udumsgun v̄ktlamsituokun Sesu Guli utinink
ulé.

25 N̄s t̄sn tilisíp P̄el weskuútk (sabewudi) k̄o-
wodjádskuun, wetkuúlsudi, sk̄ ilsuudumúmk t̄sn
edwigéék, Piliks nenkuudesínk [teliwegwodesit].
[sitegn̄luladjul, eladjul : Upk̄otumkssi nigedju :
in tilisíp t̄genssiaén aptç wigumultés.

26 N̄s adjiptçudok P̄elv̄l utigunumsgun su-
ewé kuilemén u-wudji-usidelumén utçip-ketum-
asilín. N̄s utçít adjisiouiwi wigumadjul sk̄
eskumadjul.

27 Kedui kis-təbui-bwunkuk Pölsus Pestus nspunewodjuł Piliksul, ək Piliks teliktui-wulsladjı Leswibé, nəkuładjuł Pölv küləgүp.iśilidjuł.

CHAPTER 25.

NA Pestus iğitç əlsúswud iktuk, kis nesuiguněk elitkudjuńt Salusalemkü.

2 Təkui moui-espék vktçipədəvliń ək Leswibék moui-espoltidjik winagüñ-adum-wədidiđjuł Pestusul utqit Pölv.

3 Edəmədidiđjuł utvili-wulslugunoú Pölv utvlgiməlin Salusalemkü, ək kedwiiktən-keigvəlsididiđjuł outik unebənou.

4 Kedui Pestus usitegvili-ladji, eladji : Pol ankədasidó Sesalickü, ək nın liedés nədəl ubuk-tçigü.

5 Aptç eladji : Kiloú tənik moueyók espoltidjik nisske-widjewi-odúksınu ək 'msimadék wegülə tçinimüul, edük pədsdegeđju.

6 Nə kisi nūkəsitç tegwəwadji piam.i-metlesu-guněk, elnisəgesit Sesalickü. Nə wopk ebəsít ilsuðəkuné kuðpuđi, ək telkimadjuł Pölv wpuŋ-iſu-dasilinü.

7 Nə pegisilnítç Leswibék tənik wedjidsadjik Salusalemkü, ouwi-bwugwui-dədjik, ək puugweli-mulgı-winagünimədidiđjuł Pölv : tənvl muu kisi-luaidum-asul-tiidiđgvlu.

8 Ak elp negum petkwolsuisit, téluet : Muné
kisi pədəduók Leswibék utubluwdaskun-nymuóu,
kusné uktç-i-slessudum-əgwom, kusné muné pəde-
luók uktç-i-elgewit Sisülj.

9 Kedui Pestus mudu kedui-uléladji Leswibék,
ladjuł, Pölvil ſ Welidédumun uktvilit-kodjuén
ſelusalémk, ek elé kudji-ilsudasin négvilc nus-
luk nínú.

10 Tökü Pöł et : Etli-kumi Sisül ilsudaskuné
akudpwadimū, ten tet depkədik 'ntvli-ilsum-kum-
inn. Muné pədəduágik Leswibék, ten teli-
iliktidjidjúñ kilv.

11 Kedui kisi pədədegeán, kusné kisi tuləduón
apuwgwasasin'npwokun, muu blústumuu nunbunu.
Kedui ouuné edúk muu telisnugvöl tenül wina-
vnimádidjuł, ms wen kisi igunumuwagwi 'ntinin.
gədu 'ntinin Sisül utilswadumuu.

12 Tökü Pestus kisi mouagun-n-wadumadul-tii-
itç mouitplu-dəkədijik, nsitegululadjuł Pölvil,
ladjuł : ſ Egəduñ uktinin Sisül utilswadumun.
isvlék liedníks.

13 Nə kisitkelui-gumék Aglipə ten eligewitewit,
k Belnisi igədjik Sesalisku w-wasəgelumusnoú
'estvusul.

14 Nə ten kisi etlüngəduñmiiiditç kəkeiyisugui-
ék, Pestus agunui-dumadjuł Eligewilidjuł utçít
'ölvil : eladjuł, tçinum ek ulé, etlipisit leplisun-
u, tenül Piliks nskuladjuł kelsgüpásilidjuł :

15 Tən pegisinép Salusalémk ıktçipsduiliássk ısk Leswibésk ussekum-smuók wedji-agunaw-dumwidjik utinin, edamidjik 'ntunmadji-ilsumenü.

16 Kəduu nın usitegül-wulkubjuñík : Ləmkewésk muu elintswé-gədəksədiíkw utigunumwonoú tən wen unbuñu eskw muu tən mesimút ısk tənik mesimédidjıl usidebwgu-dadul-tiidigwı, ısk usidélümwt wptkwol-súsın utçit nı mesimtim-kewehı.

17 Təkuu tən tilisíp négiomou pedjidədidék uleı, muu nenkesiawép, kəduu wopk ebəsiép ilsu-degem-kewé kuḍpuđi, ısk telkimküp ulı tçinum wptugisudasin.

18 Kəduu tən tilisíp kekum.idədidék mesimsidék, məgwé telip-kisi-dudigwı pedəsudi tels-mük stıngé kisi tılidəsiép.

19 Kəduu wedji-pəkwołdibınn pibənim-timkewél tən telij-əlesudum-edidítç. Ak utçit wenók teluisibınnók Sesusók 'nepküsünók tənu Pəl tel-wés umimadjilinu.

20 Kəduu mədu əswi-dedümabuññ teləmugul pibənim-timkewél, pibənimküp ukıduilién Salusalémk, ısk nədəl ututçı-ilsumdasin negulé kəgweł.

21 Kəduu Pəl kisi igsədoksüp utinin utankədasin ututçı-ilsum-kuisin məiespék eligewít ıktçi utininkü, teblumküp utankədasin misəkui kisi ılgimadés Sisul eumulítç.

22 Təkuu Aglipə eladçı Pestvəs : Nın kedui-

nuadék uls tçinum. Eladjul: Sæboruk nuaduo-líks.

23 Ns wopk pegisinkik Aglipë sk Belnisi, noui-keluwsud iktuk, piskwedssedjik itul-agun-u-dumumku; sk vktçikepitinék sk tsnik moui-espoltidjik vktçigunku; sk tsn tilisíp Pestus ebludegétç pegisulút Pölu.

24 Tökui tuutçu Pestus et: Eligewít Aglipë, sk kilou tsn tesiyók tçinumul-tiyók eumudiyók tsn umudiegu, nemiyók uls tçinum tsn wedji-moui-pedjidesdjik sk edamidjik Leswibék Salus-lemku, sk elp tsnik eumudidjik uls, sk etlintou-údidjik, teluedjik, muu depksdinuk umimadjin nedju.

25 Ksdai tsn tilisíp wedjiduwép negum muuné egwodásikwsup 'npuokun, sk metç negum igs-loksup ututçi-ilsuimkuisin mouiespék ligewit, telidedjumép 'ntulgimanu.

26 Ksdai muu weskédumuu tsn kogweé kedlewé itçít negumu 'ntwiikumuón 'nsækumem. Ns itçít pegisulk kuksksluók, sk vptçiliú k.l eligewít Aglipë, kuksamén kis tøgumadje-adimk nuus-éduumun kogweé 'nwiikumuonu.

27 Muudu keluski-dedumép 'ntulgimén kistedju, k muu 'ntagunúduumun tsn kogweé wedjims-iudju.

CHAPTER 26.

TOKW Aglipə eladjı'l Pələ'l, u'sidələmúlk vktagvñimsinu. Təku Pəl sibinskəsít ek etliptuw-gwolsusit : et :

2 Telidədəm nulein, (telidələsi 'nmoujuulidsin,) eligewít Aglipə, mədu kuşkəluk kıl wedjip-tugwolsusi kiskük, 'msít néguls tənə'l Leswibék winagvñimidjulu.

3 Ak aptçiliú mədu kedjú'l kıl kuliktçidji-degén Leswibék tən telintəws-dəks-diiditç, ek tənə'l 'msit pibənimtimkewə'l tənə'l Leswipə-wikituk eku'l. Nə utçít edamú'l uldjəknı vkdjikset-winu.

4 Tən teleiép wedjədegémk nutkweianék, tən tilisíp umskwés evmanék newktunə-miksiék Salusalemkı, welik-tçidjidjik 'msit Leswibekı.

5 Tənik kedjidjik wedjədegémk umskwés poktumkək, elu'idəmas-vult.iditç, nin 'npalısiewinu, ek 'ntülein stügé néguls elksamkuk 'ntsəs-sudum-skunum-inoú iktuk tənik bedjili-ulitetpəki-telədəks-didjik.

6 Ak naigé kskvumi ek ilsumímk mədu adjiptçidu tən kəgusə Nikskəm telimasunigu nütgi-nék uitgvñiməwonu.

7 Tən metls-sunemiksiék tçel təhu etli-nənkum-lugəws-didjı'l Nikskəmə'l depkık ek nəgwek, adjiptçidu'uditç elp umsinumənou. Nə, eli-

gewít Aglips, utcít ulí adjiptgúdakun wedjim-
ámk Leswip-ewiktuġu.

8 Køgwé tu wedji-tuli-dedümók mui kisikt-
am-sitasinúk Nikskem utabidjibselén nebuu-
ħlidji.

9 Nin telidédumép smútç depkədiksüp 'npu-
żweliatçvnsduun Sesius Nasuletkewátg uwiisau-
num.

10 Ak kisi-tułsdegeép Salusálémk, sk pigwel-
kvbuñniik sabewultitkik pidjeluk-vbuñniik lspli-
sunku; tsn kisiutçimsinumép elsuísudi vktçip-
sədūliés-ewiktuķ; sk tsn tilisip nebədek, nın
welidédumép.

11 Ak siouwui kistewe-agvbuñniik 'msit elaswi-
dum-əgwom iktuk, sk elugwol-kvbuñniik utslmi-
-mənoú [Sesu Gulinlu] sk mvdv lók wegeiiu-
-tskvbuñniik, nadji-negvbuñniik misokui piluēl
vktçigvnu.

12 Ne utcít négiłs elieép Damaskosku, kisiut-
çim-sinumép elassúsudi, sk kinugwosudi mou-
iespék vktçip-sədūliesskigu :

13 Mioulsgwétç, Ⓛ eligewit, etli-nuimidú ou-
tigu wosegwék wssók wedjiisk, adji-bəktasték mui
ənkude negośitu, kiutøgi-bəktasték éjmu, sk ts-
nik widjeuídjiku.

14 Tóku kisimsskun-sdesultiék, nuudák wen
etliuiskumít, telimit Leswipewisimku, Søl, Søl,
i køgwé wedji-nadjinein. Meduiék vktesə-gə-
wed-éskumjuun kiniskwegu.

15 Təkwə télwəép : Səkumou, ḡ wenin kilu.
Telwét : Nin Sesu Guli tən kil nadjineinu.

16 Kədu wınegəssi, utçibuwgwi ıkdiktugv ;
mündü utçít ulé wedji-neyyəsi ıktinin, 'nkisselnin
'nnóku bemin ıktinin ; sk kudji-witnisewiktumun
tənül nemidawnuł, sk tənül utç-i-neyyəsidés ıktin-
ink elm.igunigv.

17 Utçusetouultés mimadjuijinú iktwgv, sk
ıktıngik-tesune-miks.ididju, tən tet kedui.ınligmúl
nígedju.

18 Kulsemén ıkpantsduón upukigwoluł, sk
kudji-kiwonskelən négyəmou bəgənitpək, sk ıktıli-kiwonskelən wosəgwék iktwgv, sk kudji-ki-
wonskelən mundú utelsúsudimv, sk ıktıli-ki-
wonskelən Nikskəmewiktuk : kulsemén négyəmou
uməsinumvnuou utabiksiktasin uteluwe-wudi-
wól, sk umouim-sinumvnuou ortaligamuól 'msit
tənik wedji-kisədasul-tidjik usabewul-tinouł,
ıktlamsituokun iktuk nin 'ntininku.

19 Təkwə tuutçu, σ eligewít Aglipə, mu elis-
tuşk tən wedji-tulabuł-gigwəssi wəsəgv.

20 Kədu təmk agvnui-dımagik etlügədum-
-udidjik Daməskusku, sk Salusalemkv, sk 'msit
nədəmi Leswibəskik, sk ıktıngik-tesunemiksul-
-tidjik utinewoku, utapskwedədumvnuou utelu-
we-wudiwoluł, sk ukiwonskidənou Nikskəmə-
-wiktuk, sk utvlsedunoú tənül welliwedjiidigv
apskwedədəkun eluwe-wúd iktwgv.

21 Utçit négvls Leswibék kókwélidjik vktçis-slesswdum-øgwomku, sk kwedji-nebçidjik.

22 Kedui mudu wedjimsinum abøgimmasudi Nikskem ewiktuk, missku kiskuúk kékum, etli-witnisewiktumagik aptçedjuultidjik sk meskilultidjik, etli-tvlimkik pssuk tenu nigganik-tçidjitege-winugwik sk Moisök teluedisuník ukuudui-tvli-kiskadje-dasinu. [Nut ns.]

23 Tsn Klistewit utunmadjódasin sk negvum utumskwesewín tsn kedui-mihiunsitu, sk ukingi-nusduón negvlé m.iadjuiinú wosøgwegu, sk elp vktvigi tesunemiksilidji.

24 Ne Pøl teliptugwolsuisitç, Pestus kesigouwét, teluét: Pøl, eluwewién! teli-piam.i-kinudum-uksin eluwewelnsk.

25 Eladjul Pøl: Møgwé eluwéwiou, mouiespein Pestus: kedu kelusi kedlewé keluiswókunul, sk tenu kókwodji-ank.idé-dasignu.

26 Mudu Eligewít weliktçidjidogu negvlé koguwé; tsn uskcluk adj-i-mølgi-wistu: mudu kedlamsitum mögwé neuuktetçdinúk negvlé koguwé wedji-mimü-gwodasinúk vktinin: mudu négvls mögwé etli-kisi-dasi-nuksubon kimudugu.

27 Eligewit Aglips, § kedlamsitadjik nigganik-tçidjtege-winuk. Kedjuél vktlamsítumun.

28 Tøku Aglips eladjul Pølul: Suel kisselin 'nklistewadjuinu!

29 Eladjul Pøl: Edámk Nikskem muu pssuk

kil, kedu 'msit tənik etlidjiksetuidjik kiskuk utvöltinoú muu *swel*, kedu *ansuma'* stugé nin, pssuk wegulé vktçipiléskunul.

30 Kisi tulwétç, wenskidasjik eligewít ek guhvlnöl, ek Belnís, ek tənik witpultidjik.

31 Ak kisi 'lidsadjik kimuidwugú, agunudvum-adwultidjik, telimtultidjik: Ulé tçinum muu tel-sdegeksüp wprugwodasin 'npwokun kusná vktçipilekunul.

32 Təku Aglipə eladjuł Pestvən: Ut tçinum kisi apkwədasis, muu igelüsíksübüñ Sisvılúl utilsumkunij.

CHAPTER 27.

NA kisitpludasik 'ntvlienén Itali iktuk, igels-didji Pəlvıl ek tsni vktvigi kistedjú képitin teluisit Djuliüs, utelsuisú-dəkunúmk, tən etlikepitinewít mouumadjik tənik teluisultidjik Agustus usumsgunn-isumppnu.

2 Nə tebidəsiék wendjúlkw tən tulé mskumi-gewi teluisik Adlemítinum, buisiék, keduuli-tçadjı-kaktegeék Esiisku, tçinum teluisit Alistalkuš widuəminamut, Masidəniewétç nə, vktçigvñk teluisik Tesaləneiks.tulé.

3 Wopk əkwasiék Seidvñk, ek Djúliüs welew-adjuł Pəlvıl, ek vsidəlumadjuł utvölielín wigumshu, ututçjı-wlədasilinu.

4 Ns wedji-busisek, tçadjigek-tegeék minigú teluisik Seiplus; mudu ssuum-igwed-unumiekk.

5 Tsən tilisip kisi usukum-siék vktçigum tsən wedjwoú Silisin sk Pampiliu, okwasiék Meilsku, vktçigún Lisis iktuk.

6 Alé képitin wedjidók wendjúlkw vktçigúnk teluisik Aleksandru le tulé, tsən keduwaliék Itali iktuk, sk tebślinámut.

7 Ns kskei-yiswguunék kegwoktegeek, sk ws-gutç tetpsks-tesküümék Neidus, mudu utçuuwsun muu usidelumnamuuk ns pemigik-tçitçadj-i-gesk-tegeék Klitu, tetpsgeiiu Salmónis.

8 Ak medui-siou-tesküümék okwasiék məküumi-gewi teluisik “ Kelulkul kəm'il,” wedjwoú vktçigún teluisik Lisis.

9 Ns kisi kskei-yisu-gunék sk tsən nigeetç nen-estouinék teli-slaktegemku, mudu sunewimk kskeikiskadjiekk, Pəl keginusdwadij:

10 Eladji : Tçinumutút, nemidú ulé elakteg-emkewé atçkunədasidó sk kisksdumk igsdó, muu passuk wendjúlkw sk telipitküümásiku, svk elp metç kinu vkmimadjus-okunum-inu.

11 Kəduu képitin adjiktlamsituadjul tsənul al-susilidju, sk tsənul wedaligamilitç wendjúlkw muu enkuude Pəlulu.

12 Ak mudu kəmi muu welli-gulul-tinúk utwlubwusinoú neuuktibugv, piami-pwugwelkik telitpludum.iiditç ubwusinov, kulemén utokws-

noú Pinísk kisipkwodwudidju, utvlibuunsinoú nədél. Nə ulá kəməi Klit iktwuk, ək wedjiwolnék sinusoktunuk ək külabís ətkvusunúgi.

13 Nə tən pektəsuk, nuwusuk, telidəduimiditə umsinumnuou tən menwegədidju oujokskigədidjik, buqidjik, pemtçadjı-gəktegedjik Klitku.

14 Kədui muu pegidjenuk medus-muigwassik utçuuusun igaék teluisik Yulóklidju, wendjúlk edjigvulsuk.

15 Təkui wendjúlkw mesnasik, mesi-kikateskuk utçuuusun, buni-kikadjə-dümék ək telipkədjı-namsinék.

16 Təkui elnamsinék minigú teluisik Kləds, ək wəgutç kisi-alsudumék welibotu.

17 Ak kisi natkəduék, abəgən-umad-imkewél eum.iididju, kegispiłum-iiditə wendjúlkw. Təkui nesudumék 'ntəkwod-esinenju, təkui niseigigeék, ək teli-namsinék.

18 Nə telimtuş-muigwassik, wopk sigulksduék medju.

19 Ak nesugunék wedjipkəsəduék kunesun wendjulkwé 'npítunou iktwign.

20 Ak tən nəgəsit, küsne küləkəwétçk mu nem.iadjik kəkei-yisugunék, ək lək medus-muigwassik tən teli-adjiptəw-dwiegüp nuistənén külabís kəkeidjigvlesigék.

21 Kədui kisip-kidji-sunə-wułtímk, Pəl miswék kəkuməsit, eladji : Tçinumutút, depkədiksüp

u'kdjiksetuiinoú nин, ek muu kudji-buisinoú Klitku, ek muu tuili-puugweli-atçkunne-igokpuñ, ek tuili-puugweliksung-diegokpuñ.

22 Keduw nigé edamulók kulkwidje-sultinouñ ; muñdu mæ uksngenuk kilou wen umimadjuu-óknunum ; pessuk wendjuulkw uksngedó.

23 Muñdu utpúk Nikskem tæn wetaligemitç 'ntinin ek tæn eluigwoókw, utansalemul kakumilidjul wedjwoou éñmuñ.

24 Ak telimilidjul : Muu wegwoðesiù, Pol, depkædik uktuléluiugun uskæluk Sisulih, ek aukaptén, Nikskem igunumúsk 'msit tæn tesidjik widuusmøku.

25 Ne utçít, tçinumutút, ulkwidje-lusultikw ; muñdu kedlamsitæk Nikskemu uukwiskadjaán snusmæ tæn telimímk.

26 Keduw depkædik uktogwodesinenu nədam.i minigú.

27 Ne metlesuguunák tçel neu kis telipkidji-slugwod-øgwéék Edliatikuugu, matiilotæk edúk sktstpák telidedum-iiditç nədam.i kweiítçk utök-wænoú mækum.igegev.

28 Kwedəmkem.iiditç ek wedjiduditç utəbwini-skewa-nəsinu. Ne aptç nəkujitçkél iğəditç ek aptç kwedəmkem.iiditç wedjiduditç umtlesum-əssin tçil nən.

29 Tøkuu nesuidum.iiditç utø-gwodésinou kúnde-wiktuk, ne utçít sedámk wedjip-kæsa-duudi-

djuł newkwl kulpisunul ek kesi-pewotum-iiditç wóbuñu.

30 Tókuu tən tilisip matvloték kedui-i-bunes-duditç wendjúlkw, ek pækesseduiuditç welibót stngé uskélk kedui-yutçip-kess-duiuididjuł kulpisunul,

31 Pöł eladjul kepitanul ek sumegvnisu : Nég-ülə muu nenkeidsdikw wendjulkuduk, kiloú mə kisiusetouók.

32 Tókuu sumegvnísk pesikpedé-didji sbsbi welibót iktuik wedji-gvoldesk-pisul-tilidji, ek usi-dedum-iditç unisianu.

33 Ne pemebiiniék Pöł muinsəmadji tesilítç ususduñlın mitçiptçewen ; eladji : Kiskúk met-lesugvnék tçel new eskibé-deks-diyók, etlisun-ewul-tiyók, ek mogwé kogwé weswədwók.

34 Kedui muksamulók kuśwədwunoú mitçip-tçewen ; mudju ulé utçít kuſtəgvnuoum. Mudju mə 'nkudetç-dvñúk musabún utçi-nisi-enuk kundjewoku.

35 Kisitúlwetç weswədok pibunokun, mujiwol-adjuł Nikskemul uskəluók 'msitu, segwiskibun-egsdok, boktçi-midjisít.

36 Tókuu welkwidje-luksultidjik 'msitu, ek elp négvomou weswəduditç mitçiptçewen.

37 Ne tən tesiék m.iimadjuinúk wendjulkuduk tebultiék, tsbu kuškim-tułnəkuniek tçel luwigijn-úktesin-skvksiek tçel úsukum ne.

38 Nə k.iсадалуltiидitç, nəkpuđe-duditç wen-djúlkw, ək pəkəsər-dúdidjyl kułumkuł.

39 Nə wopk mu nenumüidikw məkumiğeū ; kədu nemiduditç elmibwigwék tçel peməmkiék, təkui telidədüm.iiditç kisipkwoduditç upitou-wánouı.

40 Təkui kisi natkə-duditç kulpisunul, bui-sidjik, ək apkəs-lədidjyl koukwęgnabil nemtegə-lədidjyl ńktçinsegigün utçawasın iktuک ; təkui nəstekum-əktegedjik.

41 Nə igədjik tən tet əsüngédigyl nəpsidounul, təkui səkwod-esinkik, uiskiłk tedamkwedésk ; kədu sedámk wedji-skwistəgwek teliksi-goutesini.iiditç ńtkawigü.

42 Təkui sunmegünísk telitpludüm.iiditç unes-bənoú kistedjuں, kułemən muı upəktçi-i-gəltlinu ək utwisi-mwultilinu.

43 Kədu wkeptinemiuól welidétk ustouján Pələl, wetkuladj.iutułs-dekəs-dilín tən telidədüm-iidisı, telimadji təni nedou.igəl-tilidji, təmk upəkəs-sidslinu, ək unəstekumi-gəltlinu.

44 Ak ńktngik əlt səkské iktuک kekui-bułtidjik, əlt kekui-bułtididjyl tənul piutógegəl wen-djulkudugı ; ək tel-i-mouiu-sedadjik məkumi-gegə.

CHAPTER 28.

Nā kisiwesededitç kedjiduditç ulś minigú uteluiisin Milići.

2 Ak m̄imadjuiinúk lók weleli-námudjik ; vt-kusdekecididjik ek weliwswsli-námudjik utçít tən telici-kikpesik, ek tən telitkəgn.

3 Nə tən Pȫl kisi nebadögül pugwelkul kispadegül kumudjul, ek kisi kesegedjul, 'mtesküm wedjinatkesit buktewiktuk ek ökski-i-dadesinkul Pȫlul upátnku.

4 Nə m̄imadjuiinúk nemiaditç ulś weisisul ökskidalítç upátnku, telimtultidjik : Mismútç edúk kedlewé-iktuq nudji-nebədegét ulś tçinum, ek tiliú wedjiwsetát vktçigumúk metç kədu il-súdəkun muu n̄sidesümcəgül apumousilinu.

5 Təkui Pȫl etli-mündesümadjul weisisul buktewiktuk, ek mögwé atçkunneagwugul.

6 Kədu négumou enkəməddidjul, eskibedwadiiditç umugwiliu kusnē umuskuñs-desilní unbuñlinu. Kədu kisipkidji-enkəmədditç, ek nemiadjuł muu utatçkun-ödasilinu, apskweda-sultidjik, telwedjik : Nikskəm nə.

7 Nə ulś tet məkümigül ekul tən alsútk mingú ortaligamul, tən teluisit Pȫblıus. Negum weliw-swæli-namut ek weli-nədwæs-linamut misökui neu-gwneñk.

8 Nə Pȫblıus utçul elisilnidjul, epsimkewé

matunútc, ek muldewiktçamkewé. Tóku Pöl piskwést tən evmuítç, uleswduymét, ek igedögül upitvñ utininkv, ek kisinseladjvñ.

9 Ns négvls kiskadjiék ap uktvngik ns minigúik tsnik kesi-nugwididjik pedjidsadjik ek kisinstidjik.

10 Tənik moui-pugwelik-pum.ideluñm-inámuñdjik, ek tən tilisip poktuñm-kidsiék, wedji-aboguñm-uñinámuñdjik tən koguél pswotuñmuñwidiegvñ.

11 Ns kulabís kisi nesidjik depkñnuñsedjik, buñsiekn, wendjuñlkwsmek wendjuñlkudúk tən Aluksanduñlé telev, tən kisi-tuñlibuñsik ulá minigugvñ, tən ukuwgvñ-nugwoñwdim Kestvñ ek Poluks ns.

12 Ns økwñiekn minigú teluñsik Seilekyúus nenkeiæékn nesuñguñskv.

13 Búsiék kiutø-gweigéék økwñiekn Lidjuñmku, ns wopk pekteesuñk wedjuñsuñk, ek wopk økwñiekn Piutiøleiku.

14 Alá wedjikvñdjik widji-gvñdultidjik tənik edami-námuñdjik nñnkeidñen ulá tet clwiguñvuk-tesuñguñéékn. Ns telidsiék Lomku, (Rómku.)

15 Tóku tən tilisíp widji-gvñdultidjik als nuñduñmsditç 'ntiniñén nutçkwidñen, pedjidsadjik esuñguñnamuñdjik misóku Apeipølum ek Nesiskul Ùtli-nækidemkvñl. Tən tilisíp Pöl nemiadji, muñiwoladjvñ Nikskamvñ ek welkwidjálvñsit.

16 Ak tən tilisíp jgsiék Lomku képitin jgsdu-

adjí kistedju kékpitjuwl skumsgun iktuk etli-sl-susilidjuwl : ksduw Pøl v̄sidéluwl mút unuaktugédu-mun p̄esuk newkTEDJILIDJUWL SÙMAGUNISWL TEGWEADII-IDJUWL t̄enwl ankweadjuw.

17 Në kisinsugwanék Pøl mouiwigumadji Leswibé t̄enj moui-espøl-tilidji ulé. K̄is.i-mou-idadjik eladjí : Utçkinetuít, tilié muné atçkunns-lugik m̄imadjuiawgú, sk muné atçkunnsduw kuitcínék utublu-dékunnuwoú, metç okutç igslimk 'nkistedjuinn Salusalemk Lømkewésk upitun-woku.

18 T̄enik kisi t̄ekui-madjé-ibuník kedui-buuns-libuník, muđu mu pegwodasiwép 'npuokun.

19 K̄edui t̄en tilisíp pøkwodji-deduwmidip Leswibésk 'ntelsumsinu, ('ntapkwædasinu,) edjelsduwép mu 'ntigéduun 'ntinin u-wdji-ilsudasin Sisulegu. Tilié mu kedui-i-winagun-imagik t̄enik newktuné-miksiekwu.

20 Në utçít wedji-moukwi-mulók nenumuli-nóu, sk nuiskuumulinoú. Muđu utçít Islélék wedsbeksidjik utadjip-tçulskun-umwoú, wedji-kulskupisi ut piskédskuu.

21 T̄ekui elsdidjuwl : Muné wedjimsinum-wegul wigádigunwl Leswipewsgik utçít kil, k̄usná widji-gudwltidjik t̄enik pedjidadjik mouwen winagun-i-mulukw.

22 K̄edui p̄swotumwudiék 'ntudji-nudumunén kil v̄ktinink t̄en teli-deduwmuu ; muđu kedjiduwék

negulé enkuudun-əmiksúk 'msít nədamí kenskulua-mudjik.

23 Təkuu keginu-gwodum-iditç nəgwek tən pigwelkik pedjidsdjik tən tet etlugátk, təni wedji-pskei-tvlimadji sk wedji-witnise-wiktumuadji Niksksm uteli-gewit-ewudimku, sk wedjinsetui-madji Sesu Guli iktuuk Mois utublu-dékunnūm iktwugv sk nigesnik-tçidjitege-winu iktwugv, wedj-sdegémk eskitpúk misoku welékw.

24 Ak slt kedlamsitum-udidjik keluswókunul, kədu slt məgwé kedlam-situm-udi.ikw.

25 Təkuu tən tilisíp muu neukté teli-dəsul-tiidikw pəktumk.idsdjik, kisi Pol telimadji neukté keluswokun. Wedji-uli-nikskem welutçi-telimas-in.igú kwtçinsku Əssiörk nigesnik-tçidjitege-winuók tən elasunign :

26 Liyú, negulé mimadjuinwugv ; tvlimadúks tən nuudum-diyók, nuudum-udidoksup kədu mə 'nsetum-udiuók : sk tən snkəptum-udiyók, snksptum-udiyók kədu mə nuymiidiuók.

27 Muđu negulé mimadjuinúk ukwom-ləmu-nuól wigewigul, sk usitwokunuwól muu welinuudum-udinwugul, sk sebigwedsdjik kułsmén muu wedji-nuymi-dskədi.ikw upuki-guokv, sk kułsmén muu wedji-nuudum-udíkw usitw-okun-wokv, sk kułsmén muu wedjin-setum-udi.ikw ukwomlem-unwokv utçít ukiwonskidənou sk 'nnuvsələnu.

28 Ns utqít uktqidjidúkw Nikskəm uisetégun elisbiútç uktügik teswne-miksijikv, sk négvumou djiksetvnuudidék.

29 Ns kisi teluét négvle, pøktvumk.idsadjik Les-wibék, sk wedji-pigweli-edvmad-ultidjik.

30 Kedui Pøl etlugátk təbwi-i-bunkuk negvum wendjigwomk tən sbenkutkv, sk weswəladji 'msit təsilidji təni pedjidəlidji.

31 Etlipsedúnk Nikskəm uitlige-witewuidim, sk etli-kinu-dvnuudjí Sesu Guili iktuuk, sk mouwen wetkuulsgul.

